

Diario de Burgos



FUNDADO en 1891

MIÉRCOLES, 30 DE JULIO DE 1975
PRECIO DEL EJEMPLAR:
OCHO PESETAS
AÑO LXXXV. — N.º 26.033
DEP LEGAL: BU-5-1958



EMPRESA EDITORA:
DIARIO DE BURGOS, S. A.
DIRECTOR:
ESTEBAN SAEZ ALVARADO

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES:
SAN PEDRO DE CARDEÑA, 34
DELEGACION ADMINISTRACION, VITORIA, 13
TELFS. { REDACCION: 201280
ADMINISTRACION: 207148-49
DELEGACION ADMON.: 202852

APARTADO
DE
CORREOS
N.º 46

DESCANSO ESTIVAL



Madrid. — Su Excelencia el Jefe del Estado acompañado de su esposa, doña Carmen Polo de Franco, salió por vía aérea con destino a Santiago de Compostela para iniciar su descanso estival en el Pazo de Meirás. En la foto, SS. EE. en la escalericilla del avión Boeing 727 "Ribero", que le conduciría a Santiago de Compostela. — (Foto Cifra Gráfica).

HOY, SOLEMNE BENDICION E INAUGURACION DE LA "AUTOVIA DE RONDA I"

Asistirán el presidente de las Cortes y los ministros de Obras Públicas y Planificación del Desarrollo

El pleno de las Cortes aprueba la Ley de Incompatibilidades

«El Gobierno es consciente del momento político que vive»

Madrid (Cifra). — A las diez de la mañana dió comienzo la sesión plenaria de las Cortes Españolas, bajo la presidencia del titular, Alejandro Rodríguez de Valcárcel.

Se encontraban presentes en el salón, en el banco azul, los miembros del Gobierno, a excepción del presidente y de los ministros de Asuntos Exteriores, Justicia, Marina, Aire e Información y Turismo. En los escaños se hallaban aproximadamente la mitad de los procuradores.

Leída y aprobada el acta de la sesión anterior, se procedió a dar cuenta de las modificaciones producidas en la lista de los procuradores.

(Pasa a la página 10)

LOS PRINCPES EN EL PAZO DE MEIRAS

Son invitados del Jefe del Estado y su esposa

La Coruña (Cifra). — Los Príncipes de España, don Juan Carlos y doña Sofía, y sus hijos, han llegado hoy por vía aérea al aeropuerto de La Coruña, para pasar unos días en el pazo de Meirás, invitados por el Jefe del Estado y su esposa.

Sus Altezas fueron recibidos en el aeropuerto por la esposa del Jefe del Estado, sus hijos, y sus nietos, así como por las autoridades y diversas representaciones.

A continuación, los Príncipes y la esposa del Jefe del Estado, emprendieron viaje por carretera en dirección al pazo de Meirás.

EN EL "AZOR"

La Coruña (Cifra). — El Jefe del Estado y su esposa, los Príncipes de España y otras destacadas personalidades han embarcado en el yate "Azor", en el puerto de Sada, para almorzar a bordo.

ARIAS NAVARRO, EN HELSINKI

Fue recibido por el presidente Kekkonen y después se entrevistó con Kurt Waldheim

A su salida, el presidente del Gobierno subrayó que el convenio a firmar es satisfactorio para España

Madrid (Logos). — Poco después de las once de la mañana, el presidente del Gobierno, don Carlos Arias Navarro, ha subido al "Boeing 727", de Iberia "Esparragosa", emprendiendo el viaje hacia Helsinki, capital de Finlandia, donde asistirá a la Conferencia Europea de Seguridad. Acompañan al señor Arias Navarro en su viaje, el ministro de Asuntos Exteriores, señor Cortina Mauri; director general de Política Interior, señor De los Arcos; director general de Asuntos de Europa, señor Aguirre de Cárcer; jefe de la delegación permanente en Ginebra, señor Solano Aza; jefe del gabinete técnico del presidente del Gobierno, señor An-

(Pasa a la página 10)

¿RUPTURA DE LA IGLESIA GRIEGA CON LA SANTA SEDE?

El primado ortodoxo de Atenas se opone al nombramiento de un obispo para los «uniatas»

Atenas (Efe). — La Iglesia Ortodoxa de Grecia, puede romper todo contacto con el Vaticano, tras la designación por la Santa Sede de un nuevo obispo de rito bizantino para Atenas. El lunes, en efecto, Pablo VI nombró al abad Anargiros Printesis exarca apostólico, para los católicos griegos de rito bizantino.

En una declaración facilitada a la Prensa, el primado ortodoxo de Grecia, arzobispo de Atenas, Serafín, anunció que «había tenido noticias de que, contrariando la voluntad de la Iglesia Ortodoxa, el Vaticano ha permitido que siga la triste historia del rito uniata en Grecia, al designar a un nuevo obispo que lo practica para Atenas».

Los uniatas, venidos en 1922 desde Constantinopla (hoy Estambul) constituyen en Grecia una minoría religiosa dependiente del Vaticano. Sus obispos son nombrados por la Santa Sede, pero viven igual que los Padres ortodoxos. Disponen de una iglesia

(Pasa a la página 15)

GOLPE DE ESTADO EN NIGERIA

El general Gowon ha sido destituido mientras estaba en Kampala

(Información en página 14)

El acto inaugural será a las seis de la tarde

La jornada se iniciará con una recepción de autoridades en el Gobierno civil

Conforme tenemos anunciado, hoy se efectuará la solemne bendición e inauguración de la «Auto-Vía de Ronda I» transcendental obra llevada a cabo por el Estado para facilitar la circulación en torno a la ciudad de Burgos, como primera fase para el desarrollo de los grandes planes previstos y ya programados por el Gobierno en cuanto a una solución definitiva de tan vital problema viario, en lo que a nuestra capital afecta.

Tan señalado acontecimiento como representa esa inauguración para la ciudad será enaltecido con la presencia del presidente de las Cortes, nuestro ilustre paisano don Alejandro Rodríguez de Valcárcel; ministro de Obras Públicas, D. Antonio Valdés González-Roldán; ministro de Planificación del Desarrollo, Sr. Gutiérrez Rubio; subsecretarios de Obras Públicas y de la Vivienda, director general de Carreteras y otras altas personalidades nacionales, cuya llegada a Burgos está prevista para mediodía de hoy.

He aquí el programa de actos que, con tal motivo, habrán de celebrarse:

A las dos, recepción en el salón de actos del Gobierno civil.

A las cinco y media, información a la Prensa, por parte del ministro de Obras Públicas, señor Valdés González-Roldán, en el Hotel Landa Palace.

A las seis, inauguración y bendición de la autovía de Ronda, al comienzo de la misma, en la carretera de Madrid.

A las seis y cuarto, llegada de la comitiva a la plaza de Logroño.

Terminado el acto, el presidente de las Cortes, ministros y demás personalidades emprenderán viaje de regreso a Madrid.

«DIARIO DE BURGOS», al subrayar gozosamente la inauguración de esa transcendental obra que tanto ha de influir para aligerar el agobiador problema del tráfico en nuestra ciudad, saluda con el mayor afecto a tan ilustres visitantes, testimoniándoles su gratitud y la de todos los burgaleses por cuanto su labor y su presencia representa en la culminación de este proyecto que hoy se convierte en grata realidad.

(Más información, en páginas interiores)

SE DECLARA INOCENTE



Atenas. — El ex-presidente de la República griega, George Papadopoulos, renunció a toda defensa ante el tribunal que le juzga por el golpe de Estado de Abril de 1967. Detrás, de izquierda a derecha, Nikolaos Makarezos, Stylianos Pattakos y Gregorios Spaurtidakis. — (Telefoto CIFRA GRAFICA).

«ELS JOGLARS»

ESTA noche y mañana, aquí, en nuestra ciudad, se va a dar un acontecimiento teatral del que es preciso que hablemos. Y antes de meternos en harina, vaya por anticipado que viene con el patrocinio del Ayuntamiento y la colaboración del Colegio de Arquitectos.

«Els Joglars» tiene ya muchas horas de vuelo y otras tantas de éxito, pero no es esto lo que más nos interesa. Quizás, a la hora de decir por dónde anda el verdadero interés, habría que comenzar diciendo que es un grupo que se ha lanzado a triunfar por toda España, habiendo nacido en Pruit, pueblo de la provincia de Barcelona. Eso por un lado porque hay otros, quizás más interesantes.

Resulta torpe ejercicio que en un país como el nuestro, hayamos terminado por desconocer la riqueza cultural que encierran muchas de sus regiones, por ejemplo y como título glorioso, la que encierra Cataluña, quizás un pedazo español más sensible que casi ninguno por lo que sabemos todos a la hora de analizar, pero no en el momento de conocer, cuando ocurre que con ese verbo se inicia el otro que es amar y Cataluña, se la mire por donde se la mire, es región digna de ser amada. Pero ya decimos que primero hay que conocerla, lo que no resulta tan frecuente, sobre todo a la hora del conocimiento íntimo que es algo más que una visita turística de vez en cuando.

Está su Historia. Está unida inexorablemente tal Historia a la del resto de España, pero aquí, cuando nos dicen que «Els Joglars» vienen con la obra «Alias Serrallonga», empieza por ocurrirnos que es un sarcasmo que reza poco menos que la tontería el hecho evidente de que nuestros compatriotas conozcan mejor la América de Jesse James o de Billy «El Niño», que la Cataluña de los siglos XVI y XVII, cuando es asunto que nos interesa si de verdad obramos en patriotismo correcto y nos dejamos de vivir en la modorra de los reinos de taifas de cada uno o, lo que es peor, en la pazguatería de embelesarnos con lo que es patrimonio de Historia ajena.

No sería correcto que de aquí, de este Burgos que es y sabe ser Cabeza de Castilla, estos actores de «Els Joglars» se marcharan con mal sabor de boca. Si han triunfado en otras ciudades de España, se hace necesario que triunfen en Burgos con más justicia. Ellos saben hacer las cosas. Ahora, el resto del triunfo está en manos de nuestros paisanos, de todos ustedes que no están dispuestos, porque esto se lo sabe bien el autor, a desairar a un grupo que viene a presentar una página del pasado catalán. Aquí no se desaira a ninguna región. Ya se sabe que hacerlo es desairar a toda España.

Quizás el párrafo anterior nos ha salido un poco altisonante. No ha querido serlo. Es que ocurre que más de uno andamos cansados de dar a la cultura extranjera más de lo que en ocasiones se merece, cuando a la cultura española le negamos el pan y la sal antes de haber comenzado a conocerla. Eso, amén de que ya es hora de que sepamos compartir el alimento cultural con todos los españoles que tienen algo que decir. Y los catalanes tienen mucho, pero mucho **BURGENSE** que hablar por ese camino.

TELEVISION ESPAÑOLA

MIÉRCOLES	18,00	Hípica.
14,00 Programa regional simultáneo.	20,00	Para los pequeños.
14,31 Aquí, ahora.	20,05	El taller de los inventos.
15,00 Telediario.	20,30	Los Waltons.
15,30 Dibujos animados.	21,30	Telediario.
15,50 Vikie el vikingo.	22,00	Espías en acción.
16,15 Los tesoros del Museo británico.	23,55	Últimas noticias.
18,00 Hípica.	24,00	Reflexión.
20,00 Mundo indómito.		
20,30 La línea Onedin.		
21,30 Telediario.		
22,00 Carol Burnett.		
23,00 Napoleón.		
23,55 Últimas noticias.		
24,00 Reflexión.		

JUEVES

14,00 Programa regional simultáneo.
14,31 Aquí, ahora.
15,00 Telediario.
15,30 Dibujos animados.
15,50 Ivanhoe.
16,15 En Oriente con Attenborough.

Emerson

El televisor del futuro COMERCIAL VELO MOTO

INVERSIONISTAS

por traslado vendo naves industriales, de 1.000 a 4.000 metros cuadrados. Polígono Aranda de Duero. Precio costo Grandes facilidades. Informes, en Palencia: SR. HERNANDO. Teléfono 720496

QUISISICOSAS

Si, todo llega en esta vida si se tiene la suerte de contarlo. Hoy tendrá lugar el acto inaugural de la «Autovía de Ronda I», con asistencia del presidente de las Cortes, ministros de Obras Públicas y Planificación del Desarrollo y otras personalidades nacionales, además de las autoridades burgalesas.

Los vecinos de la avenida de Sanjurjo y de las calles de Madrid, San Pablo, Plaza de Vega y Gasset acaso sientan la tentación de quemar cohetes de alegría y puede que algunos ofrenden un cirio al santo de su devoción en acción de gracias por verse liberados del castigo del transporte pesado.

Los de Gamonal, tendrán que esperar un par de años. ¡Qué mar de tinta consumido en esta sección a propósito de la «Ronda I»!

Verlo para creerlo.

En sólo dos semanas la plaza de Logroño, ha experimentado un cambio de tal naturaleza que el observador, duda de si es verdad lo que contemplan sus ojos o se trata de un dibujo idealizado o acuarela en color, dentro de lo que cabe o permiten las circunstancias.

A la modificación de isletas, al reajuste de pavimento, a la señalización de carriles, a los nuevos semáforos y nuevos puntos de luz —*de ces*

de ces— con lámparas altísimas y potentes—, se añade la gracia de ver en tiempo récord cómo los hombres responsables de las obras han tenido el humor de plantar arbustos y elementos vegetales en las isletas centrales.

Seguro que con un poco más de tiempo, habían montado una fuente luminosa y todo.

Metamorfosis... de verano.

Admirable abnegación de los trabajadores y técnicos de las obras de la «Autovía de Ronda I» que hoy serán inauguradas oficialmente y que sin concederse un minuto al descanso, han apretado —y están apretando— al máximo el acelerador a fin de que en este fin de mes y comienzo de Agosto, se vea aliviado el tráfico, en la congestionada travesía de la carretera general Madrid Irún, aunque luego queden remates para varios meses.

Hoy, Burgos, se volcará en el acto inaugural para agradecer al ministro de Obras Públicas el interés que ha puesto en esta importantísima obra y la plaza de Logroño, vivirá momentos de indudable fervor popular.

Jornada importante.

Cine.

De nuevo los equipos de rodaje de la película «Las bodas de Blanca», volvieron ayer a Burgos, filmando en el monasterio de Las Huelgas y reclutando «extras» para determinadas secuencias.

La filmación continuará en días posteriores.

Expedientes de apertura de varias fábricas y establecimientos industriales y comerciales figuran en el «orden del día» de la sesión de la Comisión municipal Permanente prevista para hoy y que acaso se celebre a pesar de los actos inaugurales de la «Autovía de Ronda I».

Entre esas nuevas factorías se citan las de una planta destinada a producción de perfiles en la carretera de Madrid-Irún; una fábrica de embutidos de sangre (morci-las), en la carretera de Logroño y otras.

La fiesta de Santa Marta, Patrona del gremio de Hostelería y similares y que en Burgos-capital, a lo que parece, se ha trasladado para otra fecha, recuerda el viejo proyecto de crear en la capital una Escuela de formación

profesional de personal de Hostelería.

Falta hace, porque el gremio adolece de falta de camareros, «barmans» y demás operarios extendidos en esta actividad industrial.

El vecino de esta ciudad, don Ismael Paredes Vizcarra, que tiene su domicilio en Tesorera número 7, dirige una carta para agradecer el comentario que el pasado día 23 hizo nuestro compañero «Burgense» en homenaje a los emigrantes y dice, en sustancia, que mejor que dar su nombre a una calle, sería ayudarles a buscar vivienda y trabajo en Burgos.

También se refiere el mismo comunicante al comentario aparecido ese mismo día en esta sección acerca de la inminencia del derribo de unas casas de la calle de La Tesorera, afectadas por el polígono «Carrero Blanco» y muestra su extrañeza ante los rumores de que será demolida la vivienda que habita en la casa número 7 de la citada vía pública, la cual ocupa desde el año 1948.

El señor Paredes explica que emigró a Alemania en el año 1961 y que habiendo regresado este mismo año a Burgos, sin haber dejado de pagar el alquiler del piso, se encuentra ahora bajo la amenaza del derribo pero sólo de oídas porque asegura que no ha recibido comunicación oficial y piensa que, de confirmarse la amenaza, habrán de darle un nuevo piso como a los demás inquilinos o un plazo hasta hallar nueva vivienda.

Según insistentes rumores los edificios sujetos a derribo en La Tesorera son los señalados con los números 7, 9 y 11, pero entendemos que las dudas de nuestro comunicante pueden ser aclaradas en la Delegación provincial, del Ministerio de la Vivienda, organismo que, si está a su alcance hacer lo, estamos ciertos que resolverá el problema del señor Paredes.

Martinillos

CAMARERAS

SE NECESITAN PARA TOMILLARES Razón: calle Vitoria, 28, 9.º de 9 a 10 de la mañana. (R. O. C. 14.363)

SALA DE FIESTAS

(DANDY'S CLUB)

— HOY — DE 7 A 10,30

GRAN BAILE DIA DE MODA

Y COMO TODOS LOS MIERCOLES, SORTEO ESPECIAL DE VALIOSOS REGALOS.

ORQUESTA «DANDY'S CLUB»

SABADO, TARDE Y NOCHE

¡DOS UNICAS GALAS!

ACTUACION ESPECIALISIMA DE LA FAMOSA PAREJA

TERESA RABAL y EDUARDO RODRIGO

POR VEZ PRIMERA JUNTOS EN UN ESCENARIO

Acompañados por su formidable grupo.

GRAN TEATRO

CAMPAÑA VERANO 1975 SIEMPRE LAS MAS GRANDES SELECCIONES TEATRALES

— HOY — 8 TARDE Y 11 NOCHE Presentación de la COMPANIA

JESUS PUENTE MARIA LUISA MERLO



en

LOS PECES ROJOS de JEAN ANOUILH

con

LORENZO RAMIREZ RICARDO ALPUENTE

Dirección

GUSTAVO PEREZ PUIG

PREMIADA POR LA CRITICA DE PARIS. MEJOR COMEDIA DE 1972 LA CRITICA DE MADRID. MEJOR COMEDIA DE 1974 RADIO ESPAÑA. MEJOR COMEDIA DE 1974

11.500 REPRESENTACIONES EN MADRID 1.500!

DOS UNICOS E IMPORROGABLES DIAS DE ACTUACION

Taquilla abierta: De 12 y 2 y de 4,30 en adelante.

berta

boutique regalos

TIENE EL GUSTO DE INVITAR A SUS CLIENTES A VISITAR LA

EXPOSICION ESPECIAL

QUE A PARTIR DEL DIA

Uno de Agosto

LES OFRECE A PRECIOS EXCEPCIONALES EN LA PLANTA ALTA DE SU COMERCIO DE LA AVENIDA DEL CID, 44.

LA MEMORIA

Por Francisco - Javier MARTIN ABRIL

Se vuelve a la memoria, tan desprestigiada durante mucho tiempo. La verdad es que no hay más remedio que defender la memoria y hasta el morismo, si no queremos quedarnos colgados en el vacío. Se ha dicho muchas veces. ¿Que qué es lo que se ha dicho? Que casi todas las personas se quejan de tener mala memoria. Nadie se queja de carecer de inteligencia. Lo dijo La Rochefoucauld, que fue quien dijo muchas de estas frases sencillamente esclarecedoras.

¡Tantas cosas se han escrito sobre la memoria! ¿Será la memoria la inteligencia de los tontos? Que se creen ustedes eso. Ni hablar. Nuestro Núñez de Arce afirmó, con su estilo ampulosamente romántico, muy del tiempo, de su tiempo, que «la memoria es el faro que nos guía por el humano mar embravecido, desde la cuna hasta la tumba fría». Midan ustedes y verán que son versos. Baltasar Gracián, que no pasa de moda, por su apretada prosa y su rigor intelectual, se limita a decir: «La retentiva es el sello de la capacidad».

De pronto, nos rascamos un poquillo la cabeza a ver si sacamos eso de lo que nos hemos olvidado. Los escolares medievales decían en latín macarrónico: «Gratatio captis facit recordare cosellas» («El rascarse la cabeza hace a uno acordarse de algunas cosillas»). A veces ni aún así.

José Camón Aznar, en un artículo titulado «Un sí al memorismo», ha roto bellamente una lanza en pro del cultivo de la memoria. Pues claro está. Sin memoria estamos perdidos. Escribe Camón: «Hay que advertir que sólo se sabe lo que se recuerda. Y que la ciencia es un conjunto de saberes que sólo pueden relacionarse si se conocen y recuerdan». «Quizá la genialidad consista principalmente en relacionar cosas que están alejadas sin contacto posible en los archivos de la conciencia». «La memoria filtrada por el tiempo, he aquí el recuerdo». Luego dice que «quizá pueda definirse la inteligencia como una memoria selectiva». Muy bien, si señor.

Parece que sólo aprovechamos una pequeña parte del cerebro. Pues a ver si nos enseñan a aprovecharlo todo o, por lo menos, un poco más. Que será memoria. ¿Memoria inteligente? No creo que se den muchos casos de «grabadores» sin inteligencia, aunque algunos existan. Se nota enseguida.

¿Por qué tan hombre es tan culto, tan sabedor de cosas? Porque su memoria le ha servido con rigurosa puntualidad. Y le sigue sirviendo. Yo me atrevería a decir que la cultura es la memoria. En una gran proporción, tener cultura equivale a tener una memoria feliz. ¿Hay memorias felices y memorias de humo? Las hay. Pero mejor podríamos decir que hay memorias cultivadas y memorias sin cultivar. ¿En barbecho? No. Abandonadas.

¿Lo que daríamos muchos hombres por disponer de una memoria diligente, de fidelísimas respuestas! Algunos niños de hoy nos dan la impresión de que no saben nada y así es. Porque no les han enseñado a cultivar la memoria. No saben nada... de memoria. Como si no lo supieran. Como que no lo saben.

Con esto de la memoria le suceden a uno fenómenos muy raros. La memoria, cuando menos lo pensamos, nos juega unas malas pasadas de campeonato. Estamos diciendo que ese señor es íntimo amigo nuestro, y lo es. ¡si lo sabremos nosotros! Más intentamos decir su nombre y nada, no nos sale. Es natural que los otros piensan que nos estamos tirando un farol. Después de un buen rato el nombre sale. Sale redondo saludable. Lo decimos varias veces, como esculpiéndolo en el aire. Pero a lo mejor la gente se supone que lo hemos mirado en la agenda. ¿Cómo íbamos a mirar aquello que se nos había esfumado?

Nos preguntan por el número del teléfono de nuestra casa. Titubeamos. ¿Es posible? Lo es. Porque es el número que menos marcamos. Yo tengo muy buena memoria para los teléfonos. La cultivo. Ya he reunido no sé cuántos en el registro de la memoria. Y hago ostentación de ello. Quizá esta memoria de cosillas así, abstractas, sea la memoria de los tontitos.

Relatamos un sucedido. Y a la mitad se nos va el santo al cielo. «Si hombre, estaba allí, en esa ciudad. ¿cómo se llama?» Tenemos que buscar en el aire un pasillo para escaparnos.

Lo que no logramos recordar por la noche, lo recordamos perfectamente en la madrugada, en ese primer despertar de la clarividencia. Se nos había indigestado un nombre. Ya lo hemos digerido. Aquí está, todo pimpante.

Con buena memoria, es decir, con memoria cultivada, se puede uno lucir en la conversación, en una conferencia, en una junta general. Por fallos de la memoria necesitamos recurrir a los papeles. Yo soy yo y mis notas. Y ya a mis años —¡no tantos, no tantos!— es difícil recuperar el tiempo perdido. Y hasta nos damos importancia de tener mala memoria. Un error.

LLUVIA DE BILLETES



Atlanta. — Peggy Stevens, de Atlanta, llena su blusa, preparada para la ocasión, con auténticos billetes del Banco de América, durante el descanso de un partido de béisbol, celebrado en esta ciudad. Peggy, junto con otras afortunadas "fans" del equipo, tenía 90 segundos para recoger tantos billetes, como pudiese, de los 25.000 derramados en el campo de juego. Finalmente obtuvo la suma de 3.000 dólares. No está mal... (Telefoto CIFRA GRAFICA)

HAMBRE EN HONDURAS

Algunas tribus están amenazadas de extinción

Tegucigalpa (Crónica FIEL, Servicios Especiales EFE, por Armando Cerrato, en exclusiva para DIARIO DE BURGOS). — La sequía prolongada que soporta Honduras parece condenar a una lenta muerte por hambre a dos generaciones que paradójicamente localizan su ubicación en zonas tradicionalmente productivas en el rubro agrícola.

La situación que viven los campesinos hondureños, es dramática y desalentadora. Se están alimentando con semillas de guanacaste doradas al calor de las brasas, hojas de ciruelo pasadas por agua caliente y aderezadas con sal; mangos en todas sus formas, raíces y algún que otro roedor que lo gran cazar.

En las tribus xicaques de la zona central La Parca han realizado 53 visitas a igual número de hogares llevándoles consigo a adultos y niños, mientras que los que sobreviven tienen una apariencia sombría agravada por el apatismo propio que produce la inanición.

MEDIDAS PREVENTIVAS

Los centros de distribución de alimentos abiertos por el Banco nacional de Fomento, han racionado las ventas de granos básicos al límite mínimo por familia. Largas colas de campesinos esperan desde la madrugada a que se abran las puertas de las tiendas de granos para obtener un boleto y esperar un día más a que se les dé la cantidad de maíz, frijoles, arroz u otros alimentos especificados.

Las autoridades gubernamentales y algunas agencias cristianas de socorro, han tomado medidas de emergencia para aliviar la situación que se agrava por momentos.

Como medidas preventivas se ha autorizado la de importación de 20.000 toneladas métricas de maíz, concediéndose además permiso a importadores particulares para realizar operaciones que favorezcan el alivio de la escasez.

También se formó un fondo de emergencia por tres millones de dólares para hacer obras de beneficio comunal en aldeas y caseríos, obteniéndose la mano de obra de los habitantes de las zonas beneficiadas con el fin de que obtengan un salario, que les permita comprar los alimentos.

Sin embargo, en zonas aisladas la simple venta de alimentos no resolverá el problema. La gente que perdió sus cosechas en el período llamado de «primera» no cuenta con un cónitmo para obtener maíz, frijoles y arroz, granos que conforman la dieta del hondureño.

En las ciudades y centros urbanos de importancia se ve en los mercados abundancia de granos básicos, verduras y carne, pero los precios alcanzan niveles astronómicos para gente que cuenta con un ingreso per cápita anual de apenas 30 dólares. La mayoría de los acosados hondureños acude a las iglesias en donde sacerdotes de diversas nacionalidades hacen lo imposible por ir solucionando los problemas múltiples que se les presentan.

En Yoro hay hogares que tienen semanas de no comer algo caliente. Las raíces y las cepas de mata de plátano son el plato del día. Los niños están enfermos, sus cuerpos son casi transparentes, los ojos han perdido la vivacidad de la infancia y su cabello es claro.

SITUACION CRITICA

Los adultos más acostumbrados a estos avatares soportan el hambre con un poco más de asimilación, mientras se reñen los labios ante la impotencia de poder cumplir con la súplica de sus hijos que les piden comida.

El sacerdote católico Pablo de León, español, en servicio en Yoro, señaló que las tribus xicaques están a punto de extinguirse debido al hambre. El religioso español, indicó que en la tribu llamada el «Ciriano», compuesta por veinte familias,

la situación es crítica y que esta tribu después de la hambruna podría quedar muy reducida.

Los zilcaques son los últimos reductos indígenas que junto a los payas se han mantenido puros después de la conquista, debido a que se han aislado en zonas altamente montañosas y de difícil acceso.

El hambre se debe en gran parte a la acción devastadora del huracán «Fifí» y su secuela de inundaciones que arrasaron extensas zonas de cultivo y producción ganadera, al tiempo que cobraron víctimas en número no determinado oficialmente pero que supera las diez mil personas.

Después de las cataratas de agua que soportó Honduras en Septiembre del año pasado se produjo un desequilibrio ecológico que convirtió al país en un enorme vivero de insectos de todo tipo, ratas y víboras.

Finalmente la sequía terminó de arruinar los fértiles campos labrantíos convirtiéndolos en virtuales desiertos en donde la tierra reseca, se ve hasta cuarteada.

MAQUINISTA

para retro-Bulldozer, se necesita. Informes: TELEFONOS 226032 y 205729

LA MARAVILLOSA REALIDAD EN SUS PIES!



Elegante, Deportivo, Garantizado...

MOCASIN INDIO HECHO A MANO
Pídale en todas las casas del ramo y deportes

COMPANIA GENERAL DE GEOFISICA

PRECISA

DOS MECANICOS DEL AUTOMOVIL

jóvenes, con carnet de primera y conociendo las marcas "Man" "Land-Rover" y a ser posible "Dodge" interesados dirigirse con historial a:

"COMPANIA GENERAL DE GEOFISICA"
Avda. Reyes Católicos II BRIVIESCA (Burgos)
(Oferta n. 14418)

SANTORAL

SANTOS DE HOY:

Ss. Pedro Crisólogo ob. y dr.; Abel, Abdón, Senén, Rufino, Máxima, Donatila, Segunda, vgs.; Julita, mrs.; Urso, ob.; Silverio, ermitaño.
Misa: De San Pedro Crisólogo. (M. L.).

SANTOS DE MAÑANA

Ss. Ignacio de Loyola, pb., fundador de la Compañía de Jesús; Calimerio, ob.; Fabio, Memócrito, Segundo, Dionisio, mrs.; Germán Firmo, obs.; Juan Columbino, fd.
Misa: De San Ignacio de Loyola. (M. O.).

CULTOS

CALATRAVAS. — Cultos de Cuarenta Horas a Jesús Sacramentado en los días 30 y 31 de Julio y 1.º de Agosto en la forma siguiente: Se

expondrá a S. D. M. a continuación de la misa solemne, que se dirá a las once.

Por la tarde, a las siete, rosario, predicando los tres días el Rvdo. P. Juan Esteban (de la Compañía de Jesús).

Terminarán los cultos con motete y reserva.

MAESTRAS-OS

PRECISA COLEGIO SUBVENCIONADO

población próxima Barcelona.
Escriban con "curriculum vitae" a:
SR. GONZALO
Cardenal Frías, 3, 1.º D SORIA

Mañana, jueves, día 31, víspera del primer viernes de mes. Las Asociaciones de la Hora Santa, Guardia de Honor, Adoración Nocturna en el Hogar y Adoración Real y Perpetua del Santísimo Sacramento, celebrará su función mensual en el convento de las Salesas.

Comenzará el acto a las 7,45 con el rezo del santo rosario y santa misa con homilía por el muy ilustre señor don Isidoro Díaz Murgarren.

Se encarece la asistencia de todos los asociados.

Las Juntas directivas

Desde que se iniciaron los trabajos de ordenación rural, ha existido una interesante colaboración entre los Ministerios de Información y Turismo y de Agricultura, en cuanto se refiere a la promoción de la Cultura popular en el ambiente rural. Recientemente se ha firmado, un convenio para una más expresa colaboración entre ambos Ministerios entre la Dirección general de Cultura Popular y el Instituto Nacional de Reforma y Desarrollo Agrario (IRYDA) para la creación, promoción y desarrollo y mejora de

tele-clubs locales y comarcales en las áreas determinadas por dicho Instituto, con arreglo al plan siguiente:

EN CUANTO A LOS TELE-CLUBS LOCALES:

IRYDA, realizará estudios para señalar durante tres años cincuenta localizaciones anuales dentro de las áreas de su actuación donde se localizarán clubs que se incluirán en la red nacional y subvencionará a cada uno de ellos con una cantidad máxima de 100.000 pesetas para adecuación de locales, adquisición de mobiliario, e instalación de calefacción.

La Dirección general de Cultura Popular se compromete a dotar de cada uno de estos tele-clubs, de un televisor provisto de estabilizador y un tocadiscos, así como una biblioteca de 100 títulos y 50 discos.

EN CUANTO A LOS TELE-CLUBS COMARCALES:

IRYDA señalará 10 localizaciones anuales para promocionar otros tantos tele-clubs en cabeceras de comarca, que también se incluirán en la Red Nacional de Tele-clubs, a los cuales subvencionará las obras de adecuación o nueva construcción de locales con cantidad de: a) hasta 500.000 pesetas, cuando se trate de núcleos de expansión y b) hasta 1.500.000 cuando el montaje del tele-club comarcal corresponda a cabecera de comarca.

La Dirección general de Cultura popular, del Ministerio de Información y Turismo, dotará a estos tele-clubs comarcales, de un televisor con estabilizador, un tocadiscos, un proyector de diapositivas, un sincronizador, un magnetófono, un proyector de cine de 16 mm. con equipo de sonorización, una biblioteca básica de 200 títulos y 100 discos.

Los expedientes de constitución se tramitarán en las Delegaciones provinciales de Información y Turismo

Este convenio es un gran paso para la promoción y desarrollo de la cultura popular y la convivencia entre los hombres de nuestras zonas agrícolas.

EL DELEGADO NACIONAL DE LA JUVENTUD EN BURGOS

Ayer pasó unas horas en nuestra ciudad el delegado nacional de la Juventud don Manuel Valentín Gamazo y Cárdenas, que dirigió la palabra a los componentes de los diferentes cursos que se desarrollan en el Colegio Menor de la Juventud "Generalísimo"

El Sr. Valentín-Gamazo fue saludado por el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento en las propias instalaciones del citado Colegio.

CARPINTERO

PARA INSTALACION MUEBLES COCINA PRECISA SUEMO

Calle Carmen, 6 y 8 Presentarse de 7 a 8 tarde (Oferta n.º 14.467)

Jefatura provincial de Tráfico

CANJE DE PERMISOS DE CIRCULACION

Durante el mes de Agosto, habrán de ser canjeados por el modelo internacional, los permisos de circulación correspondientes a los vehículos cuya matrícula esté comprendida entre las que se indican a continuación:

BU-27.739 a BU-28.487

VI-22.677 a VI-23.289	M-619.731 a M-636.462
AB-28.145 a AB-28.904	MA-68.001 a MA-69.836
A-109.295 a A-112.244	MU-81.346 a MU-83.541
AL-26.978 a AL-27.105	NA-52.699 a NA-54.121
AV- 9.771 a AV-10.034	OR-20.648 a OR-21.204
BA-35.244 a BA-36.194	O- 98.796 a O-101.463
PM-108.252 a PM-111.174	P-16.190 a P-16.626
B-592.259 a B-608.249	GC-49.876 a GC-51.221
CC-22.360 a CC-22.963	PO-54.004 a PO-55.461
CA-61.395 a CA-63.052	SA-28.351 a SA-29.116
CS-42.983 a CS-44.143	TF-48.514 a TF-49.822
CO-56.114 a CO-57.628	S-48.930 a S-50.250
C-61.958 a C-63.629	SG-12.106 a SG-12.432
CR-25.140 a CR-25.818	SE-122.703 a SE-126.014
CU-12.723 a CU-13.065	SO-8.800 a SO-9.037
GE-68.936 a GE-69.872	TE-10.116 a TE-10.388
GR-43.834 a GR-45.017	TO-26.756 a TO-27.478
GU-12.453 a GU-12.788	V-192.291 a V-197.482
SS-71.995 a SS-73.938	VA-39.525 a VA-40.591
H-22.536 a H-23.144	BI-110.497 a BI-113.480
HU-24.944 a HU-25.617	ZA-14.067 a ZA-14.446
J-35.424 a J-36.379	Z-69.609 a Z-71.487
LE-38.077 a LE-39.104	CE-7.728 a CE-7.935
L-45.734 a L-46.968	ML-7.643 a ML-7.848
LO-20.720 a LO-21.279	T-52.106 a T-53.512
LU-20.622 a LU-21.200	SH-2.917 a SH-3.005

La relación del mes de Septiembre, será publicada en la última semana del mes de Agosto. El canje deberá solicitarse en la Jefatura Provincial de Tráfico de la residencia habitual del titular del vehículo, aunque éste se halle matriculado en otra provincia. De no haberse efectuado ya, es preciso sustituir dentro del mismo mes en que corresponde efectuar el canje del permiso de circulación, las placas de matrícula, por otras reflectantes homologadas

Documentación a presentar. — Instancia reintegrada en impreso múltiple que será facilitada por esta Jefatura, Documento nacional de Identidad o fotocopia del mismo para personas físicas, tarjeta de identidad fiscal o fotocopia para las personas jurídicas, y sobre en el que constarán, nombre, apellidos y dirección completa del peticionario y franqueado con ocho pesetas.

GRADUADO ESCOLAR

GARANTIA DE PROFESORADO

ACADEMIA CENTRO

EL SEÑOR

D. RAMIRO PEREZ ROMERO

Falleció el día 18 de Julio de 1975.

(Q. E. P. D.)

LA CASA REGIONAL DE PALENCIA

RUEGA una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a la misa que se celebrará en la iglesia parroquial de San Lesmes Abad, hoy, día 30 de Julio, a las ocho de la tarde.

Acto de caridad por el que quedará sumamente agradecida.

Burgos, 30 de Julio de 1975.

SEGUNDO ANIVERSARIO DE LA SEÑORA

DOÑA ARSENIA ARCOS GONZALO

Que falleció en Burgos el día 31 de Julio de 1973.

(Q. E. P. D.)

SUS SOBRINOS Y DEMAS FAMILIA

RUEGAN un oración por el eterno descanso de su alma y asistan a la misa funeral que se celebrará mañana, día 31, a las doce de la mañana en la iglesia parroquial de San Gil Abad. Y el novenario de misas que dará comienzo el próximo día 1.º de Agosto, a las 7,30 de la tarde, en la capilla del Santísimo Cristo de la Catedral.

Actos de caridad por los que anticipan las más sinceras gracias.

Burgos, 30 de Julio de 1975

OCTAVO ANIVERSARIO DE EL SEÑOR

DON GREGORIO RICA CAMARA

(MEDICO)

Que falleció el día 31 de Julio de 1967

(Q. E. P. D.)

SU ESPOSA E HIJOS

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a la misa que se celebrará el día 31 en la parroquia de San Cosme y San Damián a las doce de la mañana.

Actos de caridad por los que anticipan las más expresivas gracias.

Burgos, 30 de Julio de 1975

EL SEÑOR

DON VICENTE SAIZ ALONSO

(EMPLEADO DE IBERDUERO)

Falleció en el día de ayer, a los 54 años de edad, confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

(Q. E. P. D.)

Su apenada madre, doña María Alonso Martínez; hermanos, María del Carmen, Gerardo y José-Luis; hermanas políticas, María del Pilar Ayuso Sierra y Demetria Casado Sacristán; tíos, sobrinos y demás familia

RUEGAN oraciones por el eterno descanso de su alma y la asistencia al entierro y funeral (cópore presente), que se celebrarán en la iglesia parroquial de SAN MARTIN DE PORRES, HOY miércoles, a las CINCO Y MEDIA, acto seguido la conducción del cadáver al cementerio de San José, piadosos actos por los que quedarán sumamente agradecidos.

LA FAMILIA NO RECIBE.

Vivía Avenida Reyes Católicos, 16.

Capilla ardiente: Residencia Sanitaria.

Burgos, 30 de Julio de 1975

Funeraria "La Misericordia"

MOVIMIENTO DEMOGRAFICO. Durante el día de ayer se verificaron en el Registro Civil las siguientes inscripciones:

NACIMIENTOS. — Ana Beatriz Fernández Martínez, Beatriz Pá-

rez Fernández, Daniel Maté Hernández, María Aránzazu Rodríguez Busto, María Ortiz Díez, Carlos Alberto García Tijero, David Piñón Selles, Pedro Ortega Rogel, Carlos Giménez Gabarri, Ruth

Ortiz Conde, Zulema Perosanz Miravalles, Víctor Manuel García Herrero, Diego Monedero Berzosa, María Aránzazu Subifias Cerrato, Carmen Mireya Aparicio Moreno, Javier García García, Marta Sevilla Alonso.

MATRIMONIOS. — Don Carlos Sánchez y Mardones con doña María del Carmen Miguel y Sedano, hoy a la una y media en la S. I. Catedral; don Mariano Calzada y Hurtado con doña Elena Antonia de Benito y García, el sábado a las dos en la S. I. Catedral; don Juan José Basurto de la Peña con doña María Asunción Sáez y Mora, el viernes a la una en San Lesmes; don Eufasio Tejedor y González con doña María del Pilar de la Horra y Renes, el sábado a la una en Nuestra Señora la Real y Antigua de Gamonal; don Eduardo Emilio Sáez y Sáiz con doña Gloria Burgos e Izquierdo, el domingo a la una en la capilla del Santísimo Cristo de Burgos S. I. C. B. M.; don Antonio José Pereda y López Lineros con doña María Paula Martínez y Rodríguez, el sábado a las dos en San Gil; don Agustín Prieto y González con doña María Inés Martín y Mangas, el sábado a las dos en Nuestra Señora la Real y Antigua de Gamonal.

DEFUNCIONES. — Sergio Pizarro y Arauzo, de Burgos, cinco días; María del Carmen Rozola y Echezarreta, de Beasain, (Gulpuzcoa), 25 años; María Asunción Gutiérrez y García, de Burgos, 11 años.

INCENDIOS. — En el término de Castrojeriz se inició un incendio que afectó a superficie sembrada de cereales. La superficie quemada es de dos hectáreas de trigo, propiedad del vecino de ese pueblo, José Minguéz Salvador. El incendio fue sofocado por el vecindario y fuerzas de la Guardia Civil. El valor de los daños es de unas 38.000 pesetas.

Practió diligencias la Guardia Civil de Castrojeriz.

BOLETIN METEOROLOGICO. — Comprensivo de los datos recogidos ayer en el Observatorio del Instituto de Enseñanza Media Pamenino.

Barómetro. — A las ocho de la mañana, 690,1; a la una de la tarde, 690,1; a las siete de la tarde, 689,0.

Temperatura ambiente. — Máxima, 33,0 grados a las 18 horas; mínima, 15,2 grados a las 8 horas.

Dirección y velocidad del viento. — A las ocho de la mañana, SE— 4 kilómetros; a la una de la tarde, SE— 11 kilómetros; a las siete de la tarde, NW— 11 kilómetros.

Humedad, 19.

EL CUPON PRO - CIEGOS. — En el sorteo celebrado en el día de ayer, resultó premiado con 1.250 pesetas, el número 944 y premiados con 125 pesetas, todos los números terminados en 44.

SUSPENSION DE CONSULTA. — El DR. SUAREZ MUNIZ, suspende su consulta del 28 de Julio al 18 de Agosto.

NINGUNA PROPUESTA AL CONCURSO DEL MATADERO. Por otra parte, a la hora de expirar el plazo fijado al efecto, no se había presentado en el Ayuntamiento ninguna proposición al concurso que convocó la Corporación municipal para la contratación administrativa de las obligaciones y servicios que, en materia de mataderos, incumben a los Municipios.

SEIS ASPIRANTES A RECAUDADOR MUNICIPAL. — Seis pliegos se han presentado en la Casa Consistorial al concurso convocado por la Corporación municipal para proveer el cargo de recaudador y agente ejecutivo del Excmo Ayun-

tamiento de la capital a efectos del cobro de exacciones municipales en sus períodos voluntario y ejecutivo.

Conforme al procedimiento administrativo las plicas se abrirán a las 24 horas de haberse presentado los citados pliegos que serán objeto del consiguiente estudio antes de la resolución del mencionado concurso.

El conductor, Juan Antonio Ibáñez, de 49 años, y la esposa del mismo, Tomasa Martínez Matías, de 46, sufrieron heridas leves; la otra ocupante del turismo, Felipa Matías del Cura, de 75 años, madre política del conductor, sufre heridas graves.

Practió diligencias el Equipo de Atestados del Subsector de Tráfico de Burgos.

Del DIARIO DE BURGOS correspondiente al domingo, 29 de Julio de 1945.



El subje provincial del Movimiento dio ayer posesión de su cargo a la delegada de la Sección Femenina, Rosario García Oliva y a la secretaria provincial, Mercedes Sierra y Gil de la Cuesta.

• LA temperatura máxima de ayer fue de 20,8 grados y la mínima de 11,3.

Nada puede sustituir a la sangre ¿A qué esperas para donar la tuya?

INFORMACION OFICIAL

DELEGACION DEL INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION

DE INTERES PARA LOS HUERFANOS DE FALLECIDOS POR ACCIDENTE DE TRABAJO O ENFERMEDAD PROFESIONAL E HIJOS DE GRANDES INVALIDOS O INCAPACITADOS PERMANENTES ABSOLUTOS POR LA MISMA CAUSA. — La Ponencia de la Obra Social de Grandes Invalidos y Huérfanos de Fallecidos por Accidente de Trabajo o Enfermedad Profesional de la Comisión Permanente del Fondo Compensador de Accidentes de Trabajo y Enfermedades Profesionales, en sesión celebrada el día 8 de los corrientes, adoptó el acuerdo de convocar concurso para cubrir las vacantes que se hayan producido al final del curso escolar 1974-75 en las becas de estudio en régimen de internado en Colegios concertados con el Servicio de Reaseguro.

La información y modelos de solicitud se facilitará en las oficinas de la Delegación provincial del Instituto Nacional de Previsión en Burgos (Vitoria, 16, 2.ª planta, Departamento de Accidental de Trabajo) y en las Agencias comarcales de Aranda de Duero, Gamonal, Medina de Pomar, Miranda de Ebro, Paduliengo y Villadiego.

El plazo para presentación de solicitudes finalizará el próximo día 10.

MINISTERIO DE TRABAJO

PREMIOS SEREM 1976 — Por una resolución de la Dirección general de Servicios Sociales se han convocado los premios SEREM 1976 en las siguientes modalidades:

1. — Premio de emesas, que hayan realizado durante el año 1975-76, una labor importante en favor de la integración laboral del minusválido. Se concederán dos premios: Placa de oro y diploma de la Dirección general de Servicios Sociales, y Placa de Plata y Diploma de la Dirección general de Servicios Sociales.

2. — Premio SEREM de Arquitectura, con una dotación de 200.000 pesetas.

3. — Premio SEREM de Ensayo con una dotación de 100.000 pesetas.

4. — Premio SEREM de artículo de Prensa con una dotación de 100.000 pesetas.

5. — Premio SEREM de Radiodifusión con una dotación de 100.000 pesetas, al guionista, y a la emisora que haya emitido el programa le será otorgado un trofeo y diploma de la Dirección general de Servicios Sociales.

6. — Premio SEREM de Televisión con una dotación de 100.000 pesetas.

7. — Premio SEREM de cuentos, con una dotación de 1000.000 pesetas.

8. — Premio SEREM de fotografía:

a) Color: Primer premio de premio de 40.000 y tercer premio de 25.000 pesetas.

b) Blanco y negro: Primer premio: 40.000 pesetas; segundo premio: 30.000 y tercer premio: 20.000.

c) Con carácter especial, se concederán tres premios de 50.000 pesetas, a las mejores colecciones formadas por un minusválido reconocido por los Gabinetes provinciales.

9. — Premio SEREM de investigación y tesis doctorales, con una dotación de 200.000 pesetas.

La convocatoria de estos premios obedece a las medidas de integración social de los minusválidos físicos y psíquicos, propuestas por el Ministerio de Trabajo y la Comisión Interministerial aprobados en el Consejo de Ministros de fecha 27 de Septiembre de 1974.

Para una mayor información dirigirse al gabinete provincial del SEREM, Delegación de Trabajo, calle Alférez Provisional sin número.

DELEGACION PROVINCIAL DE EDUCACION Y CIENCIA

CURSO DE ESPECIALIZACION DEL PROFESORADO DE E.G.B. Para conocimiento de los profesores de Educación General Básica, que en su día, solicitaron realizar Cursos de Especialización, se hace público que a partir de esta fecha se hallan expuestas en el tablón de anuncios de esta Delegación provincial las relaciones de las seleccionados.

La primera actividad de los cursos (envío de unidades didácticas), tendrá lugar durante el mes de Octubre próximo.

En esta provincia, han sido autorizados los siguientes cursos: Preescolar, 1; primera etapa, 2; Filológica-español, 1; Filológica-francés, 1; matemáticas, 1.

PRIMERA MARCA CAMISERIA

OFRECE

REPRESENTACION PARA LAS PROVINCIAS DE

Valladolid - Palencia y Burgos

a persona introducida en camiserías, con experiencia en ventas confección a mayoristas y detallistas.

EXIGIMOS:

— Vehículo propio. Realizar mínimo seis viajes al año a la zona de venta. Se valorará conocer ventas en camisería (no imprescindible).

OFRECEMOS:

— Comisión interesante, garantizando servicio. Publicidad y apoyo en su gestión.

INTERESADOS, escribir de puño y letra al Apartado 1.160 de LA CORUÑA. Reserva absoluta para colocados. Se contestarán todas las cartas.

CUPON PRO CIEGOS
N.º 944, PREMIADO
EN EL SORTEO DE AYER

muebles
evelio
VITORIA 56 58 60 62

ACCIDENTES DE CIRCULACION. — En el kilómetro 1 de la carretera local Busto de Bureba Quintanamartingalindo el turismo matrícula BI-61787, conducido por Fidel López Martínez, de 45 años, colisionó con una bicicleta conducida por Jesús Fuente López, de 14 años domiciliado en Burgos, calle S. Bruno, quien sufrió heridas graves. El conductor de turismo resultó ileso.

Practió diligencias la Guardia Civil de Pancorbo.

— En el kilómetro 225 de la carretera nacional Madrid-Irún término de Sarraçin, la furgoneta matrícula P-11251, conducida por José Gabarri Dual, de

PARA VER BIEN
PARA OIR BIEN

OPTICA INTERNACIONAL

Guillermo Frühbeck
Especialidad microlentillas
Espolón 30

SEIS ASPIRANTES A RECAUDADOR MUNICIPAL. — Seis pliegos se han presentado en la Casa Consistorial al concurso convocado por la Corporación municipal para proveer el cargo de recaudador y agente ejecutivo del Excmo Ayun-

OPTICA ESPADA

Portales Antón, 8

GAFAS SOL

CHRISTIAN DIOR

GRADUACION GAFAS

FARMACIAS DE GUARDIA. — Torrijo, Aranda de Duero, 6; González Iglesias, Avenida del Cid, 6 y Peraita, Brivesca, 2.

Domingo, 3 de Agosto
Día de Playa

A SAN SEBASTIAN
Salida 7 mañana

A SANTANDER
Salida 7,30 mañana

A LAREDO
Salida 7,30 mañana

A VITORIA
Fiestas
Salida 9 mañana

A SEGOVIA y LA GRANJA
Salida 7 mañana

Viajes Clunia
AGV. G.B. 134
Paloma, 25. Tf. 206633

SE NECESITAN ALBAÑILES OFICIALES 1.º

INTERESADOS, LLAMAR 228587
(R. O. C. 14.445)

Cartelera de ESPECTACULOS

AVENIDA. — Hoy, 5,30, 8 y 11, noche. ¡Dos últimos días! La historia de una muchachita demasiado sedienta de amor. Elizabeth Taylor, Paul Newman, en **La gata sobre el tejado de zinc** (3 R.) Ahora en versión íntegra. Una pasión exacerbada, en medio de un ambiente de extraordinaria violencia. (May. 18).

GRAN TEATRO. — Hoy, 8 tarde y 11 noche. Presentación de la compañía Jesús Puente - María Luisa Merlo, en **Los peces rojos** (S. c.). De Jean Anouilh. Considerada por crítica y público como la mejor comedia del año. 1.500 representaciones en Madrid. Dos únicos días de actuación. (May. 18 años).

CONDAL. — Continúa de 4 a 12. Hoy, un programa extraordinario. Brigitte Bardot, más mujer que nunca, en una aventura ¡sólo para hombres! **El bulvar del ron** (3 R.) Con Lino Ventura. Y **El hombre de Kiev** (3). Una de las más dramáticas producciones «Metro». Ambas en technicolor. (May. 18).

CONSULADO. — Último día Programa doble en sesión continua desde las 5 de la tarde: **La orgía nocturna de los vampiros** (S. c.) Y **Crónica negra** (S. c.) Con Alain Delon y Katherine Deneuve. El expreso París-Lisboa es objeto del atraco más audaz de la historia del Cine... (Mayores de 18 años).

CORDON. — 5,30, 7,45 y 10,45. ¡Último día! del maravilloso film de Walt Disney **Los tres caballeros** (1). Color. Con Pato Donald, Panchito y Joe Carioca ofreciendo una fiesta alegre y divertida para todos los públicos. (Mañana, el famoso cuento «Pulgarcito» en Cine! y también tolerada.

DUCAL. — Hoy, de 4 a 12, Último día. Doble cumbre. Si quieres ser millonario, no malgastes el tiempo trabajando (3). Peter Sellers. ¡Lo más divertido del mundo! Un film para morir de risa. Y **Motin** (3). Jim Brown, Gene Hackman. ¡Un impacto brutal en la conciencia de cada espectador. (May. 18).

CINE GOYA. — Últimos días A las 5,30, 7,45 y 10,45, la maravillosa película **Las señoritas de mala compañía**. Acontecimiento cinematográfico del cine español. Tenga usted cuidado con su marido si le dice que hace algunos años estuvo hospedado en la pensión de «Doña Soles». (Mayores 18 años).

GRAN TEATRO. — Último día. Continúa, de 5 a 1. Un programa insuperable, con el formidable e impresionante estreno **Ceremonia sangrienta** (3 R.) Lucía Bosé y Espartaco Santoni, en una película que le inmovilizará de horror. Y **Un toque de distinción** (3). Pícaro, atrevida. (Mayores 18 años).

REX. — Hoy, de 4 a 12, doble gigante: **El otro árbol de Guernica** (S. c.) Un relato emotivo y sensacional como pocos. Un film que le impresionará hondamente. Y **¡Aquel maldito día!** (3). Fernando Sancho. Una historia impresionante de guerra. (Mayores diez años 15 Ptas.)

TIVOLI (Sala especial). — Para estrenar mañana, «La modificación» («Dos mujeres en su vida»), con Maurice Ronet. Hoy: 5,30, 7,45 y 10,45. ¡Último día! de **La curee (El engaño)** (S. c.) Color. De Roger Vadim, con Jane Fonda, en V. O. francesa, substituida y Aut. exclusivamente May. 18 años.

LA «AUTOVIA DE RONDA I», JALON DECISIVO EN LA ORDENACION DE LA RED ARTERIAL DE BURGOS

Las obras, ejecutadas por «Ferrovia», han concluido prácticamente con una anticipación de tres meses del plazo legal y seguirán pronto las de la «Ronda II»

La moderna autopista enlaza con las carreteras generales y entroncará con la de Valladolid

Esta tarde, el presidente de las Cortes y del Consejo del Reino, el ministro de Obras Públicas y el de Planificación del Desarrollo, acompañados de otros altos cargos nacionales, entre ellos el subsecretario del Ministerio de la Vivienda y el director general de Carreteras, además de las autoridades burgalesas, asistirán al acto inaugural de las obras de la «Autovía de Ronda I», obras que importan 450 millones de pesetas y que constituyen el primero y principal jalón de la Red arterial de la capital para librar a la población del azote que suponen los transportes pesados y el tráfico flotante por las carreteras generales que atraviesan nuestro casco urbano.

ANTECEDENTES

Fue en la década de los años 50 —si la memoria no nos es infiel— cuando el Ayuntamiento estimó la necesidad de tender un nuevo puente sobre el Arlanzón entre la hoy llamada plaza de Logroño y el paseo de La Quinta.

Comenzó entonces a probagarse lo que, posteriormente serían llamadas Red arterial y carretera de circunvalación, pero encontraría cierta oposición o reserva en determinadas Corporaciones por estimar algunos de los alcaldes que las presidían que todo lo que fuese desviar el tráfico del centro perjudicaría los intereses comerciales de la población.

Vino el «Polo» y al acceder a la Alcaldía el señor Dancausa resolvió que no eran válidos aquellos criterios, idea compartida por los ingenieros señores Orbegozo, Plaza y otros. Se haría la «Autovía de Ronda», con independencia de la mejora de la travesía.

La orden de estudio del proyecto data de 1966, el 29 de Septiembre de 1967 se aprobaba técnicamente el plan y... el Gobierno en su reunión ministerial de 19 de Noviembre de 1971 acordó ejecutar la primera fase de la «Autovía de Ronda» y como recordarán nuestros lectores, la obra se adjudicó definitivamente en el mes de Enero de 1972 a «Cutillas Hermanos» en 229.605.333 pesetas, adquiriendo entonces la contrata el compromiso formal de concluir las obras en un plazo de tres años.

Más o menos en el otoño del citado año, y salvadas diversas dificultades derivadas de cuestiones ex-se hacia pública una transferencia de los trabajos que acabarían por entrar en una fase crítica y de estacionamiento por imponderables coyunturales, a lo que contribuyó también el desfase de precios y las circunstancias económicas entonces imperantes.

Así las cosas, en el mes de Mayo del pasado año se hacía público una transferencia de los trabajos en curso a favor de «Ferrovia, S. A.», empresa que comenzó la recluta de personal técnico a fines del citado mes, y al siguiente daba principio al empeño paralizado de concluir la autopista.

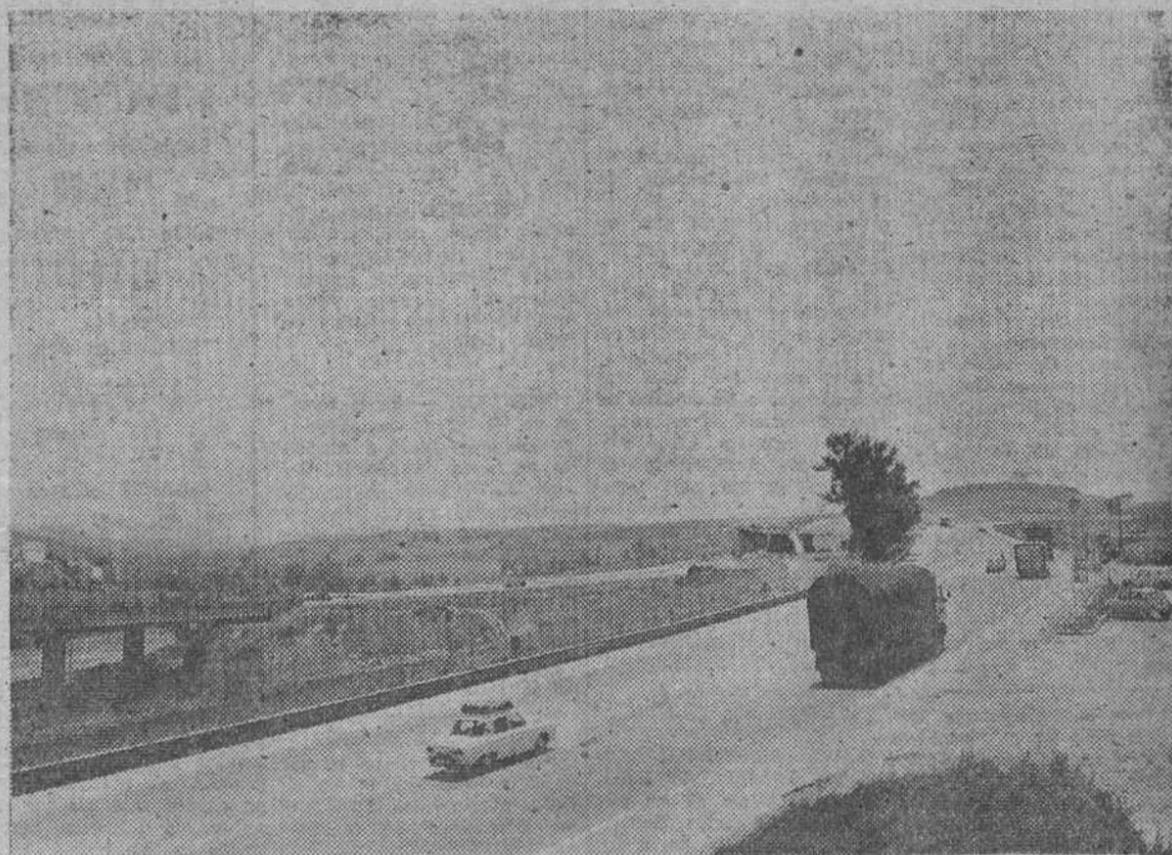
OBRA VITAL PARA BURGOS

Oficialmente, a tres meses vista del plazo señalado por el Ministerio de Obras Públicas, «Ferrovia S. A.» hace honor a su compromiso y pone a punto el dispositivo para dar servicio por la «Autovía de Ronda I», sin perjuicio de rematar los trabajos, especialmente en las zonas de los ramales de La Quinta y de la carretera de Madrid.

Sin duda alguna, esta primera fase que se plantea en relación inmediata con la segunda y la tercera parte de las «Rondas» supone una obra vital para Burgos. Se trata de disponer de una moderna autopista que permite desviar la carretera nacional número 1 de Madrid a Irún, a su paso por la ciudad (puntos kilométricos 236.600 al 240), abriendo carriles de enlace con las carreteras generales que atraviesan el casco urbano, en las travesías de las de Burgos a Santander, Madrid-Irún y Logroño-Vigo, así como proyectando el futuro entronque con la de Burgos a Portugal por Salamanca.

Al primer planteamiento dado al proyecto en tiempos del ministro señor Silva Muñoz, se introdujo, posteriormente, la visión realista de sus sucesores en la Cartera de Obras Públicas señores Fernández de la Mora y Valdés González-Roldán quienes se percataron de que la «Ronda I» no solucionaba el problema de la congestión del tráfico en la Cabeza de Castilla y que se precisaban las nuevas variantes de la «Ronda II y III» sin perjuicio de acondicionar la travesía.

De cualquier modo, los técnicos de Obras Públicas tuvieron en cuenta las previsiones de la ordena-



He aquí uno de los perfiles del trazado de la «Autovía de Ronda I», en el curso de las obras. (Foto «FEDE»)

ción viaria señaladas en el Plan general de Ordenación Urbana de la ciudad y las implicaciones derivadas de la industrialización burgalesa.

De justicia parece obligado consignar la valiosa ayuda prestada a la trascendental obra por el Ministerio de Obras Públicas, la anterior Comisaría del Plan de Desarrollo y el concurso de nuestras autoridades y del Ayuntamiento, así como de la C. de A. Municipal que concedió un crédito de 200 millones a la empresa contratista de las obras para acelerarlas y no por insolvencia de esa adjudicataria sino en razón a tener absorbidas las consignaciones, y de no haberse arbitrado tal ayuda hubiese habido dificultades para continuar los trabajos al ritmo deseado, hasta tanto la Administración del Estado no habilitara los créditos correspondientes al volumen de cuanto quedaba y queda por hacer.

DESCRIPCION DE LA AUTOPISTA

La autopista arranca del kilómetro 236.600 de la carretera general de Madrid-Irún, cruza el río Cardeña y el ferrocarril de Burgos a Calatayud en viaducto; la carretera de Burgos a Barbadillo del Pez, con paso superior y discurre por el Sur de la ciudad hasta las inmediaciones de la «Fuente del Corneta» en cuyas alturas ya se tiene previsto el túnel de unión con la «Ronda II» y desde allí cruza el ferrocarril de Madrid a Hendaia, la calle de San Pedro de Cardeña, el paseo de La Quinta y el río Arlanzón como vía elevada en viaducto y se une a la carretera de Madrid a Irún, en el kilómetro 240 y en su intersección con la avenida del general Vigón donde confluye la carretera de Burgos-Santander.

La nueva vía se enlaza con la actual red viaria, además de en sus extremos, en el paseo de La Quinta y en la denominada Vía de Empalme que comienza en la plaza de San Agustín.

La anchura de la plataforma de circulación es de unos 20 metros y se ha concebido para cuatro circulaciones. Lleva un radio mínimo de 250 metros, una pendiente máxima de un cinco por ciento y en la sección transversal se han construido dos calzadas de siete metros cada una; arcén derecho, dos por dos metros y medio, y la mediana es variable.

Entre el río Arlanzón y La Quinta resalta un mo-

derno enlace de este paseo con la autopista por medio de sendas rampas que están destinadas a servir a las necesidades del tráfico interior y hacia los fabulosos parques forestales de la fuente del Prior y Fuentes Blancas. También servirán provisionalmente —hasta que se haga realidad la «Ronda III»— para canalizar la circulación hacia Valladolid.

El gran puente sobre el Arlanzón, con luz de cincuenta y nueve metros, dispone de seis carriles, dos de los cuales sirven especialmente al tráfico urbano de la capital hacia el aludido paseo y la unión de «Autovía» con la carretera nacional Madrid-Irún se hace en la plaza de Logroño en esta primera fase ya que como indicamos antes, la ampliación proyecta prolongar y completar la autopista hasta Villafría por el Norte siguiendo la línea longitudinal que marca el ferrocarril de Hendaia y prevista en el plan «García Lanza».

ENORME ESFUERZO TECNICO

La redacción del proyecto de la «Ronda I» significó un extraordinario esfuerzo técnico. El estudio lo integran cerca de 300 planos, aparte de «memoria» valoraciones, etc. Lo redactó la tercera Jefatura regional de la Dirección general de Carreteras que dirige el señor Orbegozo, secundado por el ingeniero burgalés, señor Plaza Asenjo, jefe de la oficina de proyectos y otros calificados expertos que dispusieron de un equipo de muchos especialistas en puentes, aparte otro especial de Ingenieros, ayudantes, aparejadores, facultativos de Minas, etc.

Por lo que hace a la contrata, «Ferrovia» ha tenido en su ingeniero director de las obras, señor Martínez Pedreira un alto ejemplo de dinamismo y de coordinación, con ayuda de otros ingenieros, ayudantes y expertos, siendo de justicia ponderar, igualmente el interés y celo desplegados por el delegado provincial de Carreteras de Burgos, señor García Viedma y personal a sus órdenes.

En Julio del año 1973 se dijo a los burgaleses que en el trascendental proyecto se emplearían once millones de kilos de cemento y 1.787.000 de acero, pero estas cifras han debido quedar rebasadas por los nuevos trabajos que ha habido necesidad de acometer y planificar.

En suma, una obra trascendental para Burgos.

CALLEJA

MAÑANA, COMENZARA EN BURGOS EL X ENCUENTRO INTERNACIONAL DE CINE

Mañana jueves a las once menos cuarto de la noche comienza en nuestra ciudad el «X Encuentro Internacional de Cine» con la presentación, en el cine Goya de la película que obtuvo el Lábano de Oro en el Festival de Valladolid y fue presentada en la sesión de clausura de dicha manifestación, «Luis II de Baviera» de Luchino Visconti.

El programa de esta manifes-

tación ha quedado establecido así:

Jueves 31 de Julio, 10.45 noche: «Luis II de Baviera» de Luchino Visconti.

Viernes 1.º de Agosto: «Solvent Green» de Richard Fleischer.

Sábado 2: «La leyenda de la ciudad sin nombre» de Joshua Logan.

Domingo 3: «La vida privada de Sherlock Holmes» de Billy Wilder.

Lunes 4: «Festival en Newport» con Joan Baez, Bob Dylan.

Martes 5: «La casa de cristal» de Tom Griest.

IX SEMANA DE CINE HISPANO-FRANCO

Miércoles 6: «Belle» de André Delvaux.

Jueves 7: «Ana y los lobos» de Carlos Saura.

Viernes 8: «Así es la Aurora» de Luis Buñuel.

Sábado 9: «Corazón solitario» de Francisco Beltrú.

Domingo 10: «El hombre oculto» de Alfonso Ugría.

Lunes 11: «Jules et Jim» de François Truffaut.

Martes 12: Sesión de clausura «Tormento» de Pedro Olea.

Todas las sesiones son a las 11 de la noche con presentación.

La Secretaría de la semana funciona en Plaza de la Cruzada número 13.

Próximo concierto de órgano en la iglesia de San Lesmes

El director de los cursos de Perfeccionamiento del área de expresión dinámica, que se celebra en nuestra ciudad, don Luis Ellzalde, ofrecerá el viernes próximo, a las ocho y media de la tarde, en la iglesia de San Lesmes, un concierto de órgano en honor de los alumnos de los citados cursos y de los de verano americano y francés y para el público en general.

EN PERAL DE ARLANZA ARDEN 300 HECTAREAS

Otros incendios en Las Vegas y Cilleruelo

La jornada de ayer fue pródiga en incendios. Nuestros bomberos tuvieron necesidad de reforzar el servicio a causa de las muchas llamadas que recibieron, teniendo que desplazarse dentro y fuera de la ciudad, para sofocar incendios de mieses y de hierba. Algunos de éstos no revistieron importancia, pero otros devastaron todo lo que encontraron a su paso, siendo muy difícil su extinción.

En Cilleruelo de Abajo se quemaron rastrojeras próximas a los edificios del pueblo, pero la intervención de los bomberos y del vecindario hizo posible sofocarlo antes de que ocasionara pérdidas.

De mayor importancia es el incendio que se originó en Peral de Arlanza y que se extendió posteriormente al municipio de Cobos de Cerrato; en la provincia de Palencia. Se quemó una extensión de unas trescientas hectáreas, prácticamente sin cosechar toda ella, lo que supone unas pérdidas muy elevadas.

También se quemaron mieses sin recolectar en Las Vegas, aunque por fortuna su extensión es mucho menor. Ardieron unas cuarenta fanegas de sembradura. En el incendio colaboraron los

bomberos de Miranda de Ebro. Fueron requeridos asimismo los servicios de los de Burgos, que llegaron cuando el incendio estaba a punto de ser sofocado.

En la ciudad, los bomberos tuvieron que desplazarse a Castañares, donde se inició un siniestro en fincas próximas a la fábrica Moral Cayuela. Ardieron algunas mieses sin recoger. La colaboración del personal de Moral Cayuela fue decisiva para lograr extinguir el fuego.

En La Tesorera ardió la maleza de unos patios, con peligro para las viviendas cercanas, pero pudo apagarse sin que se registraran daños. También ardió hierba en la calle de Carcedo, con la posibilidad de que el fuego se comunicara a las mieses de las afueras de la ciudad; tampoco en este caso hubo pérdidas, ya que los bomberos lograron sofocarlo a tiempo.

EDICTO

DON GABRIEL DEL VAL RODRIGUEZ; Magistrado, Juez de Primera Instancia número tres de Burgos y su partido.

HAGO SABER: Que, en este Juzgado y promovido por D. RAFAEL MARTINEZ RODRIGUEZ, mayor de edad, casado, albán y vecino de Sedano, se tramita expediente de dominio para la reanudación en el Registro de la Propiedad del tracto sucesivo interrumpido sobre la siguiente vivienda:

«Vivienda del piso segundo mano derecha subiendo de la casa de esta Ciudad, número 29 de la calle Rey Don Pedro, consta de tres habitaciones, dos alcobas, cocina, water y despensa y mirando desde la calle, linda al frente, con dicha calle; derecha, vivienda mano izquierda; izquierda, solar de Lorenzo Jorge y espalda con patio; a efectos de cargas le asignan el nueve por ciento del valor total de la casa». Inscrita en el Registro de la Propiedad al tomo 2.182, libro 237, folio 67, finca 16.365, inscripción 1.ª, a favor de don Emiliano Calzada Saldaña, y esposa doña Eladia García López y don Emeterio Alvilla Barbero y esposa doña Rosalía Calzada Saldaña.

Pertenece dicha finca al solicitante a virtud de escritura de compra-venta otorgada a su favor por don Miguel Pérez Ortega, con fecha 10 de Septiembre de 1974, ante el Notario de Burgos, don Germán Cabrero Gallego, al número 2.523 de su protocolo.

A virtud de lo acordado en providencia de esta fecha se cita a los titulares registrales, don Emiliano Calzada Saldaña, doña Eladia García López y doña Rosalía Calzada Saldaña y a sus causahabientes en su caso y a las personas ignoradas a quienes pueda perjudicar la inscripción solicitada para que todos ellos dentro de los diez días siguientes a la publicación del presente en el DIARIO DE BURGOS, comparezcan en el expediente a alegar lo que a su derecho convenga.

Dado en Burgos, a quince de Julio de mil novecientos setenta y cinco. — E/ (ilegible). — El Secretario (ilegible).

Abre bien los ojos. No caminas sólo por la vida. Ayuda a los que nada tienen. Campaña contra el hambre.

COMENTARIO Y NOTICIA DE TELEVISION

Por Juan Antonio López REDONDO

CONCURSO HIPICO DESDE SAN SEBASTIAN

A las seis de la tarde y desde las instalaciones deportivas de Loyola, RTVE retransmitirá en directo el concurso hipico internacional que allí se está celebrando. Ya el pasado domingo tuvimos otra conexión con San Sebastián, con el mismo motivo. Ventura Gilera será el encargado de hacer los comentarios de todo cuanto suceda en dichas pistas.

UNA QUEJA Y UNA RESPUESTA

Tenemos por norma hacernos eco de las comunicaciones de nuestros lectores respecto a cuanto en esta columna se comenta y notifica, centrándonos en los temas y no en las personas que tienen la amabilidad de escribirnos. Últimamente son varios los lectores que coinciden en el siguiente punto:

[Ya está bien de telefilms]. Con esta exclamación podíamos resumir el primero de los temas que abordan nuestros quejosos lectores. Tienen razón. La programación de nuestra televisión está cayendo en una monotonía increíble, debido a la inflación de espacios dedicados a series de telefilms. Tenemos por ejemplo el programa previsto para hoy en la primera cadena. Vemos que tenemos posibilidad de ver 14 espacios, sin contar las cartas de ajuste, aparturas y despedidas, etc. De estos 14 espacios, siete son de producción propia y los otros siete, no. Los que hemos calificado como hechos enteramente por los equipos técnicos de RTVE tienen una duración de unas cuatro horas y media, mientras que los de «lata» totalizan cinco.

En cuanto a su contenido, los hechos por RTVE se distribuyen de la siguiente manera: dos horas de retransmisión deportiva y el resto del tiempo para los informativos «Aquí, ahora», programa regional, los dos telediarios, «Últimas noticias» y cinco minutos para el programa religioso «Reflexión».

Los no realizados en Prado del Rey componen un grupo de otros siete, como ya hemos dicho antes que están compuestos por dos programas culturales, cuatro telefilms y el show de Carol Burnett.

Añádesele a todo esto la publicidad y si son capaces de pasarlo bien delante de la pequeña pantalla, que Dios les conserve la capacidad de aguante.

HOY COMIENZA «NAPOLEON Y EL AMOR»

A partir de esta noche comienza a emitirse —a las once de la noche después del show de Carol Burnett— una nueva serie de televisión titulada «Napoleón y el amor». A pesar de ser un personaje francés, la serie, que consta de ocho episodios, es inglesa y al parecer su realizador, Philip Mackie, ha conseguido un excelente trabajo histórico. Los intérpretes, aunque desconocidos para los telespectadores españoles, son prestigiosos actores de teatro inglés, sobre todo los protagonistas, Ian Holm (Napoleón) y Billie Whitlaw (Josefina).

Los sucesivos amoríos de Napoleón, aireados en mil relatos son el punto de partida de esta serie: primero, la hermosa Desirée, más enamorada del porvenir del prometedor oficial del Ejército que de las cualidades del hombre; luego Josefina, quizá el gran amor de su vida, con sus infidelidades y sobre todo su esterilidad; madame Duchatel; María Walewska, un capricho de emperador, que empezó por transigir en el idilio por patriotismo y acabó enamorada de Bonaparte impulsando definitivamente a éste a obtener el divorcio de la veleidosa Josefina; la archiduquesa de Austria, que coimó las aspiraciones de conseguir un heredero y la megalomanía de Napoleón; y, por fin, la terrible soledad de Santa Elena, a donde sólo quiso acompañarle María Walewska, pero no llegó a ir porque el desterrado no lo permitió.

En el primer capítulo que se emite hoy, veremos al brigadier Bonaparte enamorado de Desirée antes de ir a París. Este amor se le olvida enseguida al conocer en la capital del Mundo a Rose Beauharnais, atractiva viuda de la que pronto se enamora y rebautiza con Josefina.

Con la inclusión de esta nueva serie, la programación de los miércoles cambia sensiblemente: Desaparece definitivamente el concurso «A simple vista» y el último programa preparado de «35 millones de consumidores» se traslada al viernes.

PARA LOS CHICOS, VICKIE

La programación de hoy para los pequeños espectadores, incluye los dibujos animados a las tres y media de la tarde, a continuación, Vickie el vikingo en un episodio más en que por meterse donde no le llaman pasa muchos apuros.

A las cuatro y cuarto, un programa cultural que puede ser de gran interés para los escolares. Se trata de la serie sobre el Museo británico que hoy trata de los objetos antiguos de gran valor que en él se guardan: desde piezas de ajedrez hasta relojes, anillos, relojes (los hay de todas las épocas históricas y de variados modelos).

Por último, a las ocho de la tarde, «Mundo indómito», ofrece la vida y costumbres de la bella isla de Madagascar.

IMPORTANTE EMPRESA de Ramo Alimentación radicada en Burgos y con programa comercial en todo el territorio nacional NECESITA

JEFE DE VENTAS

SE OFRECE:
— Posibilidad, a corto plazo, de ocupar el cargo de Director Comercial.
— Sueldo a convenir, según valía.
— Incorporación inmediata.

SE REQUIERE:
— Conocer el Ramo alimentación.
— Responsabilidad probada.
— Dispuesto a viajar.
— Don de gentes y personalidad.
— Edad mínima, 30 años

Interesados, enviar «currículum vitae» de puño y letra a la OFICINA DE COLOCACION, San Pablo, 6, BURGOS, indicando en el sobre: «Referencia 14.458»

Guía médica

José Luis Rica Rica

TOCOGINECOLOGO
Consulta, de 12 a 2 y de 4 a 6
Victoria, 21, 1.º
Teléfono 201865

S. IÑIGO OCULISTA

Lain Calvo, 17, 1.º. Tlf. 200923

Alonso Bañuelos OFTALMOLOGO

Espolón, 2. — Teléf. 209349

MIGUEL CAMPO

TOCOGINECOLOGIA
Del Iguatorio Médico Colegial
Consulta, de 12 a 2
Tardes, horas concertadas
Avenida del Cid, 3, 2.º D
Teléfono 208207

V. MATEOS OTERO

CIRUGIA GENERAL
Traumatología y Ortopedia
Consulta, de 4 a 6 y horas
concertadas excepto sábados
Avenida del Cid, 3, 2.º
Teléfono 200453

Dr. MOVILLA C.

NEUROPSIQUIATRIA
ELECTROENCEFALOGRAFIA
Horas concertadas
Avenida Reyes Católicos, 8
(Edificio Para), 1.º C
Teléfono 224922

I. LOPEZ SAIZ

NEUROPSIQUIATRIA
Consulta, de 12.30 a 2
Plaza de Santo Domingo de
Guzmán, 8, 1.º
Teléfono 203478

Benigno Andrade Loma

MEDICO
ESPECIALISTA EN ANALISIS CLINICOS
Consulta, de 10 a 2
Avenida del Cid, 14, 1.º A
Teléfono 225545

A. RUIZ GARCIA

ENFERMEDADES REUMATICAS
APARATO LOCOMOTOR
(Huesos, músculos y articulaciones)
Onda corta — Radar — Ultrasonidos
Del Iguatorio Médico Colegial
Calle Calera, 30, 6.º A.
Consulta, de 4 a 7 y horas concertadas. Teléf. 228459

J. L. VIEJO BAÑUELOS

Enfermedades del Aparato Respiratorio
Sanjurjo, 15, 2.º D.
Tels. 202032 - 202297

J. FRANCO MUÑOZ

NEUROPSIQUIATRIA
Horas concertadas
Carmen, 5, 5.º
Teléfono 209327

Sebastián García Ortiz

Del Iguatorio Médico Colegial
GINECOLOGO Y PARTOS
Del Hospital Militar
Conde Jordana, 3, 2.º, Dcha.
Consulta de 4 a 7 y horas concertadas
Teléfono 208529

E. LASTRA PLAZA

ANALISIS CLINICOS
PLAZA DE LA CRUZADA, 6
TELEFONO 203412

JAIME ESPARZA

R. DE TRUJILLO

PSIQUIATRA
Director médico de los Servicios Psiquiátricos de la Excm. Diputación Provincial
Horas concertadas
Avenida Reyes Católicos, 16
escalera III, 1.º C.
Teléfono 229852

M. A. RIVAS LOPEZ

REUMATOLOGO
Consulta, de 10 a 1 y de 5 a 7
Calle Santander, núm. 6
Teléfono 209116

JOSE ALONSO

MEDICINA INTERNA
CORAZON Y NUTRICION
RAYOS X
Consulta, de 12 a 2 y de 5 a 7
Espolón, 24, 2.º. Telf. 201912

Jesús Llorente

ESPECIALISTA EN NIÑOS
RAYOS X
Pediatría y Pericultura
Consulta, de 12 a 2
Teléfono 201594
Avenida del Cid, 3, 4.º A

M. Calvo Pinillos

Asmas, Bronquitos, Corazón,
Alergias respiratorias
Victoria, 27, principal
Teléfonos 200212 y 225900

DR. BAÑUELOS

OCULISTA
Plaza Mayor, 2. — Tlf. 201086

CAMPAMENTOS DIOCESANOS JUNIOR

«SANTA MARIA LA MAYOR»

Mañana, jueves, será el relevo de turnos en ambos campamentos. La salida de los autocares, con los que marchan al campamento (tanto de chicos como de chicas), será a las once en punto, de la plaza de la Catedral. Y el regreso de los que terminan (en ambos) será a las 2,30, en la misma plaza de la Catedral.

Se ruega puntualidad, para bien de todos.

HOY, INAUGURACION DE LA AUTOVIA DE RONDA

ALOCUCION DE LA ALCALDIA

¡Burgaleses!
Hoy miércoles día 30, el Presidente de las Cortes y del Consejo del Reino y los ministros de Obras Públicas y de Planificación del Desarrollo acompañados de personalidades nacionales y autoridades burgalesas, presidirán el acto de inauguración oficial de la "Autovía de Ronda" en su primera fase, importantísima obra por la que viene suspirando Burgos entero y que es el principio de otras de similar interés encamina-

das a ordenar definitivamente el tráfico en esta capital de la Cruzada, punto vital en las comunicaciones terrestres nacionales y europeas, Solar gozosamente incorporado al pujante desarrollo español.

Ante este radiante día, yo espero que, conscientes de esta nueva y trascendental realización que proclama la firme voluntad de progreso de la Cabeza de Castilla, os sumardis al acto inaugural, congregándoos a las seis y media de la tarde en la plaza de Logroño para dispensar a tan altas jerarquías nacionales la entusiasta y fervorosa acogida que cabe esperar de vuestra nunca desmentida hospitalidad e hidalguía y para manifestarles la honda gratitud y el profundo reconocimiento a que se han hecho acreedores —especialmente el Excmo. Sr. Ministro de Obras Públicas— por este nuevo y satisfactorio logro que, además de beneficiar a Burgos y su región, reafirma la creciente prosperidad de nuestra querida Patria.

Así os lo pide vuestro alcalde, José Muñoz Avila.

SUCESOS

ATRACO A UNA GASOLINERA

Madrid (Logos).—Un atraco ha sido perpetrado, de madrugada, en una gasolinera de la calle de Alcalá, número 284. Tres individuos que iban en un coche amenazaron a los dos empleados y les obligaron a entregarles la recaudación, que ascendía a ocho mil pesetas. Los tres atracadores iban armados de dos escopetas con los cañones recortados, una pistola y una navaja. Causaron lesiones al empleado, Ramón Leal Díaz, al cual le asestaron una puñalada en una pierna.

INDUSTRIA DE CONFECION DESTRUIDA POR UN INCENDIO

Barcelona (Logos).— Al parecer motivado por un incendio en una industria de confección de camisas y pantalones sita en calle Palamós, número 85, denominada «Báltico, S. A.». Rápidamente acudieron al lugar varias unidades del parque de bomberos que, al cabo de poco tiempo, consiguieron dominar el incendio. No hay que lamentar desgracias personales y, de momento, el apoderado de la empresa, Alberto Castellón Mayoral, no ha podido efectuar una valoración de los daños causados por el siniestro.

SE APODERAN DE UN CARGAMENTO DE ESMERALDAS

Bogotá. — Dos personas fueron muertas ayer por cuatro individuos que se apoderaron de un cargamento de esmeraldas a punto de ser enviado al Japón y valorado en dos millones de pesos. Los bandidos perpetraron el hecho en la autopista del aeropuerto Eldorado, matando al conductor y ayudante de un camión, donde se transportaba el lote de gemas.

NUMEROSOS MUERTOS POR FIEBRE AMARILLA

La Dorada (Colombia). — Unas diez personas entre ellas varios niños han muerto durante este mes en esta población de la provincia de Caldas, víctimas de una epidemia de

fiebre amarilla, enfermedad que hizo su aparición después del desbordamiento del río Magdalena. Una brigada de médicos y enfermeras busca controlar el mal.

SE ESTRELLA UN AVION DE PASAJEROS

Moscú. — Un avión de pasajeros soviético "Yak-4" se ha estrellado en las proximidades de la ciudad armenia de Batumi resultando muertos todos sus ocupantes. Según informa el diario armenio "Omnist". El periódico informa también que el reactor se estrelló en las proximidades del aeropuerto de la ciudad. No se indica el número de ocupantes.

El "Yak-4" es un avión de pasajeros relativamente pequeño, equipado para trasladar 24 personas y una tripulación de dos. Se le utiliza principalmente para vuelos internos.

La Unión Soviética raramente publica tales catástrofes. El anuncio del accidente figura en forma de pésame oficial a las familias de los pasajeros.

OCHO PERSONAS MUERTAS EN ACCIDENTE DE TRABAJO

Roma. — Siete miembros de una familia que viajaban en un automóvil y el conductor de otro vehículo, resultaron muertos en un accidente producido en las últimas horas de la noche en una carretera cercana a Roma. Otras cinco personas resultaron heridas graves.

Un automóvil que conducía a un matrimonio, la madre y una hermana de la esposa y tres niños de corta edad, por imprudencia del que conducía, fue a encontrarse con un pesado camión cargado de azúcar sin que el conductor de este vehículo pudiese evitar el choque. Las siete personas resultaron muertas en el acto.

A continuación se produjo un choque en cadena, que interesó especialmente a otros dos automóviles y una furgoneta y el conductor de uno de los vehículos resultó muerto y cinco personas más, heridas de bastante gravedad.

PROPUESTA DE ENTENDIMIENTO Y HASTA DE FUSION, HECHA POR EL PUNS AL FRENTE POLISARIO

Otro incidente en el Sahara: vejaciones marroquíes a un nativo

Ayer replicó Argelia ante el T. I. J. y hoy lo hará España

El Aaiun (Por Zoilo G. Martínez de Vega, enviado especial de la Agencia Cifra). — La dirección política del «PUNS» ha propuesto al «Frente Polisario» un entendimiento de partidos que podría llegar hasta la fusión de los dos grupos saharauis bajo una tercera denominación y bandera.

El secretario político del PUNS, Duh Sidna Nou Cha, confirmó esta mañana que han dirigido reiteradas invitaciones al diálogo a los dirigentes polisarios sin obtener hasta ahora ninguna respuesta.

Reconoce Duh Sidna que la actual división interna constituye la peor garantía de independencia futura del Sahara, que todos los esfuerzos de España merecen una correspondencia por parte de los dirigentes saharauis, eliminando las causas del conflicto interior y ofrecer la buena disposición de su partido al diálogo directo y claro con el «Polisario» para remodelar una política común que

responda plenamente a las conveniencias independentistas del territorio más que a los actuales intereses partidistas.

El PUNS, que marchó sobre ruedas durante su primera etapa a favor del viento descolonizador, atraviesa ahora una difícil prueba, debilitado por la deserción y entrega a Marruecos de su ex-secretario general Jali Henna, y competido por el «Frente Polisario», que irrumpió en el escenario político con otros atractivos ideológicos.

El «Polisario» aprovechó inteligentemente la emergencia política del PUNS para colgarle los sanbenitos de procolonialista y promarroquí y erigirse como único representante de los auténticos intereses saharauis disfrazando la propia mediatización bajo la debilidad del contrario.

Duh Sidna reconoce esta circunstancia y admite que su partido atraviesa un proceso de definición, que deberá concretarse en el congreso que tendrá lugar en El Aaiun el próximo 16. Desmiente rotundamente la acusación de procolonialismo. Dice que el Sahara independiente necesitará del apoyo de la ayuda exterior al menos durante una primera etapa de consolidación y que esta ayuda bien puede ser la española, sin que esa necesidad implique la obligación de una dependencia.

En cuanto a la vinculación de Marruecos, sabe que su partido está pagando el pecado reciente de la traición de Jali Henna y recurre otra vez a la oportunidad del próximo congreso, para demostrar que el PUNS no se mueve por otros intereses que los que la voluntad mayoritaria imponga.

El PUNS acepta, pues, al «Frente Polisario», como un competidor considerable. Admite, también, entre los dos grupos divergencias doctrinales que pueden ser salvadas. Sin embargo, en beneficio de un interés superior como es la afirmación nacional del territorio. Acepta, sobre todo, que el mayor enemigo de la próxima independencia saharauí —hoy superior al colonialismo marroquí— es su división interna, a cuya solución las dos partes en conflicto deben sacrificar intransigencias y unificar posiciones.

España está cumpliendo aquí su compromiso histórico con generosidad ejemplar, pero este sacrificio puede ser perfectamente inútil si no va acompañado por un esfuerzo político interno que garantice la continuidad y la consolidación del proceso. Más pronto o más tarde el Gobierno español ha tendido la mano a todas las corrientes. La división interna al servicio de una causa o de otra, de un vecino o de otro, no es un problema suyo. Ni España ni su Ejército están aquí para quedarse, pero el pueblo saharauí sí y en este momento, dividido y enfrentado, no hace más que dar facilidades a la voracidad de sus vecinos.

OTRO INCIDENTE

El Aaiun (Cifra). — Según parece confirmarse en fuentes no oficiales, se ha registrado en las últimas horas un incidente protagonizado por un contingente marroquí que, en la zona Norte, destruyó un vehículo ligero en el que viajaban un nativo saharauí.

De acuerdo con la información, no hubo daños personales, pero sí vejaciones al conductor del vehículo.

ARGELIA REPLICA

La Haya (Efe). — La penúltima sesión de la fase oral del procedimiento consultivo sobre el Sahara español estuvo dedicado a la intervención de Argelia, que desarrolló ante el Tribunal Internacional de Justicia sus argumentos de réplica a Marruecos y respondió a las preguntas de los jueces, para reafirmar en conclusión el derecho fundamental de la población saharauí a la autodeterminación y la necesidad de que el Tribunal lo especifique así en sus dictámenes.

España, que cerrará el turno de esta segunda parte de la audiencia pública y la clausurará definitivamente, intervendrá en la sesión de mañana para responder a las réplicas de marroquíes y mauritanos; al mismo tiempo, la delegación española contestará a la pregunta que le hizo el juez argentino, José María Ruda, sobre el sentido, alcance e incidencia en este procedimiento de la declaración que hizo el Gobierno español sobre el Sahara el pasado 23 de Mayo.

Lea Vd. siempre
DIARIO DE BURGOS

SALA DE FIESTAS
«LA CARACOLA»
PRESENTA A
JUANITO DIAZ
EL DUENDE Y LA GRACIA DE ANDALUCIA
OLGA Cante español
TOÑI Danza clásica
MAGDA DE ROMA - SEXY ARTISTICO
Hnos. PATO SHOW FLAMENCO
NURIA Sudamérica en su voz
ILDEMARA BRASIL Y SU SAMBA
A 200 METROS DE LAS PISCINAS MUNICIPALES
TELEFONO: 22 10 91

EN BURGOS
OASIS
Club
La nueva barra americana
SIEMPRE SERA USTED BIEN ACOGIDO,
PORQUE SU PRESENCIA NOS ES MUY GRATA.
CARRETERA CARDEÑADIJO, KM. 3,5
TELEFONO: 20 59 29

INDUSTRIAS DEL UBIERNA, S. A.
PRECISA MECANICO
PARA MANTENIMIENTO DE SERVICIOS, CON AMPLIOS CONOCIMIENTOS EN CALDERAS.
Interesados en el puesto, pueden dirigirse por escrito, adjuntando historial profesional, antes del día 12 de Agosto, al Apartado 316 de BURGOS, indicando como referencial
MECANICO DE SERVICIOS
(R. O. C. 14.441)

Exitos de aprendices burgaleses en el certamen de sector de Formación Profesional
José Luis Vicente Núñez
Enrique López Martínez
y Conrado Alonso
Martín, campeones

Acaban de regresar de Valladolid y Bilbao los treinta representantes burgaleses que durante ocho días han actuado en la fase de sector del XXIX Concurso de F. Profesional Industrial y Artesana y, nuevamente, Burgos y Aranda de Duero, han visto triunfar a tres de sus juveniles representantes.

En la fase de sector, de Valladolid, han obtenido el primer premio clasificándose para la fase final José Luis Vicente Núñez, en la especialidad de Ajuste «B», perteneciente al Centro Sindical de Formación Profesional, de Aranda de Duero. Enrique López Martínez, de la Escuela diocesana de Formación Profesional «San José Artesano» que por segunda vez obtiene primer premio en la especialidad de Instaladores Eléctricos de la Construcción «B».

En la fase de sector, de Bilbao, Conrado Alonso Martín, de la Escuela Profesional «Padre Arámburu S. J.», ha obtenido, también, premio de campeón de sector, en la especialidad de Carpintería «A».

Felicitemos por tan señalado éxito a estos campeones juveniles del trabajo y a los Centros donde se han formado, deseándoles los mismos éxitos para la fase final.

Cambie ahora de coche para no volver a hacerlo en muchos años.

El Seat 131 nace para una nueva época. Superando viejos conceptos. Mirando el futuro con optimismo. Pero, sobre todo, pensando en los automovilistas que ya han tenido más de un coche. Y vuelven a buscar lo práctico: robustez, seguridad, duración y economía. Pero, además, los diseñadores consiguieron que el Seat 131 fuera también elegante y confortable. Por eso, el Seat 131 es un coche para no volver a cambiar de coche. En muchos años. Y después, es muy posible que usted vuelva a querer otro Seat 131.

Una línea más allá de las modas...

Airosa y vanguardista. Funcional. Producto de exhaustivas pruebas aerodinámicas.

... que esconde una sorprendente solidez.

Un coche compacto y equilibrado. Con habitáculo indeformable, mediante tres anillos de seguridad -de acero- a nivel del piso, puertas y techo. Estructura diferenciada en tres secciones: compartimento motor -zona pasajeros- maletero. Interior del techo protegido por una gruesa capa de poliuretano. Revestimiento anticorrosivo de los bajos.

Un consumo discreto para unas amplias prestaciones.

Por el nuevo grupo y caja de cambios que se incorporan a los experimentados motores de 1.438 c. c. y 1.592 c. c., por la 5.^a velocidad (superdirecta) del Seat 131-E, y por su diseño aerodinámico. El Seat 131 consume menos a igualdad de prestaciones.

Una mecánica fuerte y experimentada.

El Seat 131 incorpora los mismos motores que equipan los Fórmula Seat de competición y los coches ganadores tres años consecutivos del Campeonato de Rallyes.

Posee frenos de disco y tambor con dos circuitos independientes y servofreno, que aseguran la mejor frenada para este coche; dirección de cremallera, nueva suspensión y la combinación de motor delantero y tracción trasera, que se ha revelado más segura y eficiente para su categoría.

Unos gastos de mantenimiento drásticamente reducidos.

Con aletas recambiables, motor increíblemente accesible, centralita para controlar y localizar en segundos posibles averías eléctricas. Usted mismo puede tensar el embrague y el freno de mano con facilidad. Por eso, el Seat 131 supone menos horas de taller. Y más tiempo para disfrutarlo.

En el máximo nivel de seguridad pasiva.

Habitáculo indeformable, columna de dirección articulada en tres secciones, panel de mandos en lecho de poliuretano, depósito de gasolina en el sitio más seguro y protegido. Distribución de pesos equilibrada. Parachoques absorbentes. El Seat 131 responde, en todo, a las normas de seguridad más rigurosas.

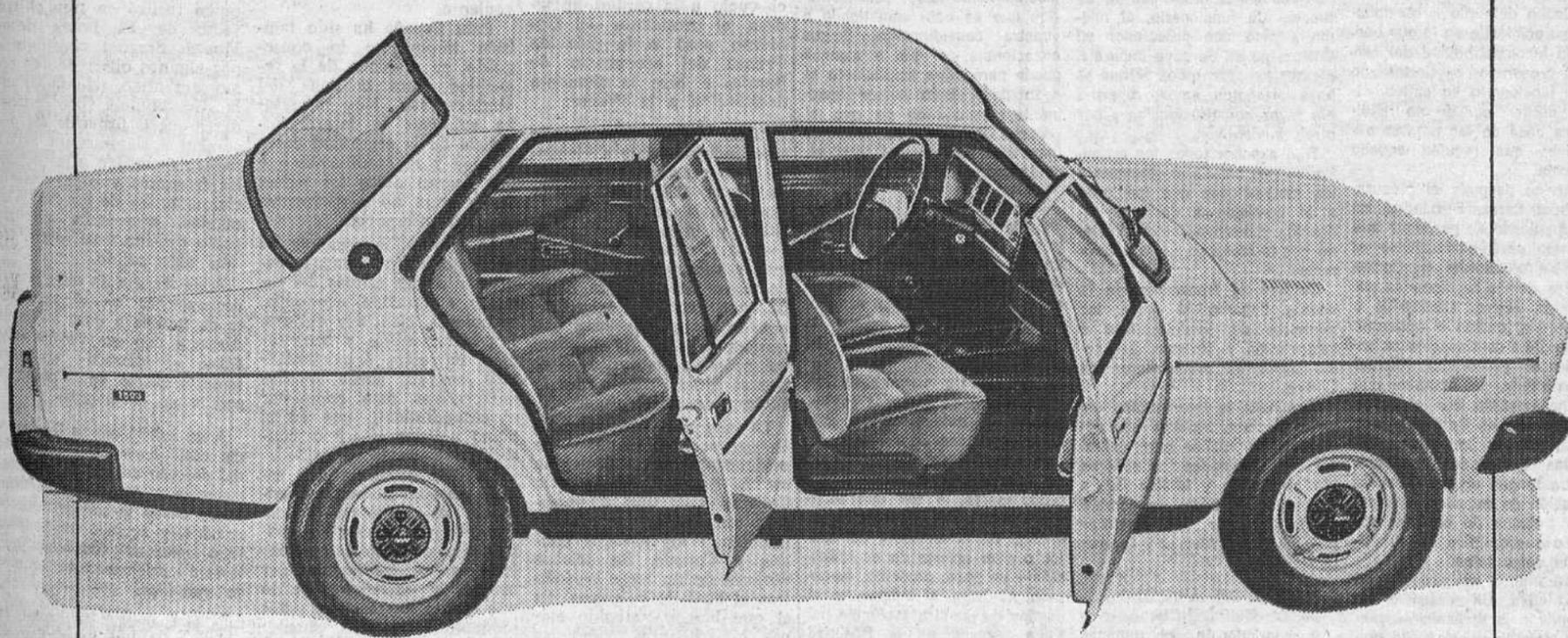
Más ancho y espacioso que otros de mayores dimensiones.

Para que la inversión satisfaga sus necesidades el mayor tiempo posible y su familia pueda crecer a gusto, sin tener que cambiar de coche.

Un confort de marcha que se adapta a usted.

Visibilidad total. Volante regulable en altura.* Reposacabezas resistentes y adaptables. Asientos anatómicos de nuevo diseño.

Para no volver a cambiar de coche. En muchos años.



Seat 131

Dos versiones: 131 L (1.438 cc.) y 131 E (1.592 cc.)*

SESION PLENARIA DE LAS CORTES

(Viene de primera página)

A continuación, el secretario primero de las Cortes, señor Romojaro dió lectura a las enmiendas al proyecto de ley de incompatibilidades de los procuradores en Cortes que, habiendo obtenido el mínimo de votos necesario en la comisión, iban a ser defendidas por sus firmantes.

DEFENSA DE ENMIENDAS

Intervino en primer lugar el procurador Jesús Aparicio Bernal Sánchez. Que propugna en su enmienda que la condición de procurador en Cortes sea incompatible con la de subsecretario, director general, subdirector general, secretario general técnico, gobernador civil, vicesecretario general y delegados nacionales del Movimiento y demás cargos políticos de libre designación y remoción gubernativas.

También defendió su enmienda este procurador a la disposición transitoria.

Defendió luego su enmienda el procurador Alberto Jarabo Payá, que propone para el artículo segundo que sea incompatible el cargo de procurador con el ejercicio activo de los cargos de funcionarios civiles o militares.

En tercer lugar defendió su enmienda el procurador Rafael Merino García, mantiene que el cargo de procurador en Cortes sea incompatible con el de funcionario en activo civil o militar y pide que se establezca la incompatibilidad del cargo de procurador con los de delegado del Gobierno, presidente, vicepresidente, consejero director o gerente de empresas nacionales de compañías explotadoras de monopolios estatales o de sociedades o empresas en las que tenga participación el Estado o sus organismos autónomos.

El procurador Manuel Madrid del Cacho defendió a continuación su enmienda en la que postula la incompatibilidad del cargo de procurador en Cortes con el de funcionario en activo, civil o militar, cuando no resulte otra cosa de las normas específicas que regulan aquella condición.

Intervino después el procurador Fidel Caraz, Fernández, en cuya enmienda se propugna que asimismo será incompatible el cargo de procurador en Cortes para los demás funcionarios públicos en activo, eventuales o contratados, civiles o militares.

Defendió a continuación su enmienda el procurador Manuel Mendoza Ruiz, que mantiene que sea incompatible con el cargo de procurador en Cortes los que ocupen cargos relevantes en aquellas sociedades mercantiles que tengan en sus fines la realización de estudios, encuestas o trabajos de carácter político o susceptibles de su utilización como tales.

Por último, el procurador José Luis Mellán Gil defendió su enmienda a la disposición transitoria del dictamen, en la que pide que en tanto no se promulgue una nueva ley electo-

ral, no serán elegibles como procuradores en Cortes quienes quince días dentro de la fecha de la convocatoria de la elección ocupen algunos de los cargos a que se refiere el artículo séptimo de esta ley, así como los afectados por el artículo primero de la misma y los funcionarios, empleados eventuales y el personal de libre designación por lo que se refiere a la circunscripción electoral en que presten sus servicios, todo ello sin perjuicio de las incapacidades establecidas en otras leyes.

REPLICA A LOS ENMIENDANTES

Contestó a los enmiendantes, en nombre de la Comisión, el procurador Salvador Serrats Urquiza, quien, tras señalar que todo régimen de incompatibilidades viene condicionado por la estructura condicional y la composición de los parlamentos, se incurre en demagogia cuando se postula el establecimiento de un régimen de incompatibilidades para los procuradores en Cortes trasladando argumentos y haciendo extensivos preceptos vigentes en regímenes parlamentarios fundados en el principio de la clásica separación o división de poderes.

El señor Serrats entró a continuación en el estudio del dictamen que fue exponiendo capítulo por capítulo y artículo por artículo. Se detuvo especialmente en el artículo segundo referente a las incompatibilidades de los funcionarios, ya que este artículo fue el que más enmiendas han sido presentados. Señaló que el fundamento del dictamen es que el funcionario se encuentra en situación de tal en cuanto a sus superiores jerárquicos administrativos y para el estricto cumplimiento de sus funciones, pero que en cambio, en relación con el Gobierno, desaparece la situación especial de poder que la jerarquía comporta, bien que la situación de funcionario, al mismo tiempo que procurador en Cortes, no es de suyo impura a efectos parlamentarios porque se haya protegido en su libertad por leyes constitucionales y por otras sustantivas.

Tras exponer todos los artículos de que consta el dictamen y las motivaciones que indujeron a la comisión a darle la redacción definitiva, pidió al pleno que le otorgase su voto favorable.

Durante el transcurso de la sesión llegaron al salón los ministros de Justicia, Aire e Información y Turismo, así como bastantes procuradores en Cortes.

Terminada la intervención del señor Serrats, hicieron uso del derecho de réplica para defender sus enmiendas los señores Merino García y Mellán Gil, a quienes contestaron, en nombre de la Comisión, los ponentes señores Fueyo Alvarez y Lapuerta Quintero.

DISCURSO DEL MINISTRO DE LA PRESIDENCIA

A continuación, el ministro de la Presidencia pronunció un discurso.

turas peligrosas. Nuestro segundo pilar está en la Constitución, abierta, flexible y susceptible de adaptación a las necesidades reales que puedan sobrevivir. El tercer pilar está en la Monarquía futura, forma homologada en muchos países modernos y que en España aparece revestida de todo género de legitimidades y dignidad. Nuestro cuarto y último argumento se cifra en el Ejército, que vigila permanentemente la paz y nuestras esencias institucionales».

«El Gobierno es consciente del momento político que vive, con claridad y firmeza dogmática asegura que mientras tengamos el honor y el privilegio histórico de ser regidos por Franco, la adhesión a su voluntad será nuestro guía», dijo el ministro de la Presidencia, señor Carro Martínez.

«Cuando las circunstancias futuras —prosiguió el señor Carro— nos sitúen integrados en la monarquía institucional y participativa del Rey Juan Carlos, todos hemos de reconocer con igual claridad que estaremos pisando un terreno político con una legitimidad de origen idéntica a la actual —gracias al efecto fundante de Franco el 18 de Julio— pero dentro de un entramado político diferente.

Más adelante, el señor Carro Martínez agregó: «nuestra certeza en la continuidad evolutiva se asienta en cuatro destinos, que no se muestra nada inclinado hacia aventuras irresponsables ni dispuesto a aceptar rupturas».

«Nos encaminamos —dijo— hacia el desarrollo, el perfeccionamiento y la evolución. Nos encaminamos, como el presidente Arias ha dicho, a hacer transitable el paso desde un régimen personal y fundacional, a un régimen objetivado e institucional. Un importante paso en este fenómeno es precisamente el proyecto de ley de incompatibilidades parlamentarias que se está sometiendo a vuestra consideración. Somos conscientes de que a algunos pueda parecerles insuficiente el paso dado. Pero somos igualmente conscientes de que el proceso en que nos hallamos inmersos ha de ser gradual, cuidadoso y equilibrado».

Con respecto al proyecto de ley de incompatibilidades, dijo el señor Carro que «parte de un auténtico apriorismo político, sinceramente sostenido: el que las Cortes, en su condición de «supremo órgano de participación del pueblo en las tareas del Estado», son la pieza de nuestro sistema institucional con más fecundas posibilidades de potenciación y más clara capacidad de futuro».

El ministro de la Presidencia se refirió más adelante a los procuradores, a los que pidió que «vean en el proyecto —por encima de la anécdota del mejor o peor acierto de su redacción— un paso, prudente, moderado, modesto, si quieren en el camino de nuestra evolución política actuada en la fidelidad a nuestra naturaleza y en el respeto a nuestros principios».

VOTACION DE LAS ENMIENDAS

Sometidas a votación las enmiendas la primera del señor Aparicio Bernal fue rechazada por 27 votos a favor, 281 en contra y 12 abstenciones; la segunda, del señor Jarabo Payá fue rechazada por 40 votos a favor, 279 en contra y 17 abstenciones; la tercera, del señor Marino García fue rechazada por 45 votos a favor, 271 en contra y 22 abstenciones; la cuarta, del señor Madrid del Cacho, fue rechazada por 47 votos a favor, 261 en contra y 28 abstenciones; la quinta, del señor Carazo Hernández, fue rechazada por 22 votos a favor, 288 en contra y 15 abstenciones; la sexta, del señor Merino García, fue rechazada por 36 votos a favor, 276 en contra y 20 abstenciones; la séptima, del señor Bernal Sánchez, fue rechazada por 18 votos a favor, 290 en contra y 19 abstenciones; la octava, del señor Mellán Gil, fue rechazada por 32 votos a favor, 261 en contra y 20 abstenciones.

El señor Mendoza Ruiz retiró su enmienda y no la sometió a votación.

Rechazadas las enmiendas, se sometió a votación el dictamen elaborado por la Comisión sobre el proyecto de ley de incompatibilidades de los procu-

radores en Cortes, que fue aprobado por 291 votos a favor, 11 en contra y 35 abstenciones.

OTROS DICTAMENES

Tras la votación, se entró en el segundo dictamen elaborado por la Comisión de Hacienda sobre el proyecto de ley de inclusión en el ámbito de aplicación de la ley 113-1966, de 28 de Diciembre sobre retribuciones militares, del personal de cabos primeros especialistas veteranos. Defendió el dictamen de la comisión el procurador Manuel Mendoza Ruiz.

Sometido a votación este dictamen, fue aprobado por unanimidad.

Una vez aprobados estos dos dictámenes se dió cuenta al pleno de los siguientes dictámenes de la Comisión de Presupuestos:

Integración en escalas especiales de personal de carrera procedente de organismos autónomos suprimidos (ley número 23-1975, de 21 de Junio).

Plantillas de especialistas de la Armada.

Concesión al presupuesto en vigor de la sección 24, «Ministerio de Información y Turismo» de dos suplementos de crédito por un importe total de trescientos millones de pesetas, para atenciones de promoción e

intensificación del turismo en nuestra nación.

Concesión al presupuesto en vigor de la sección 23, «Ministerio de Comercio» de un crédito extraordinario de 1.879.841.650 pesetas para subvencionar al sector de la pesca los suministros de gas-oil y fuel-oil con relación al período comprendido entre el 1.º de Enero y el 10 de Agosto de 1975

Por último, el presidente de las Cortes, tras desear unas felices vacaciones a los procuradores, levantó la sesión a las tres menos diez de la tarde. VACACIONES HASTA EL 9 DE SEPTIEMBRE

Madrid (Cifra). — Continuaron esta tarde las sesiones de la Comisión de gobernación de las Cortes Españolas que estudia el proyecto de ley de bases para el Estatuto de Régimen Local.

La sesión se abrió poco después de las cinco de la tarde y continuó el dictamen de los distintos apartados de la base 26 que trata del impuesto sobre el incremento del valor de los terrenos.

Poco después de las nueve de la noche, el presidente de la Comisión, levantó la sesión hasta el próximo día 9 de Septiembre, a las cinco de la tarde. Con ello finalizan las sesiones de la Cámara hasta dicha fecha.

EL PRESIDENTE ARIAS, EN FINLANDIA

(Viene de primera página)

dreu Buffill; consejero embajador en el gabinete técnico del presidente, señor Oyarzábal; secretario de Embajada en el gabinete técnico en el Ministerio de Asuntos Exteriores, señor Dicente y otras autoridades y personalidades.

Poco antes de iniciarse el vuelo a la capital finlandesa, el presidente del Gobierno pasó a la sala de Prensa del aeropuerto de Barajas e hizo la siguiente declaración a la Prensa:

«Con ánimo esperanzado emprendemos viaje a Helsinki para representar a España en la última fase de la Conferencia sobre la seguridad y la cooperación en Europa. En estos momentos de mayor interés para España, que tendrán lógica expresión en el discurso que pronunciaré en la mañana del próximo viernes y en el que se fijará formalmente la postura de nuestro país.

La singular trascendencia de este acontecimiento viene evidenciada por el hecho de ser la primera Conferencia Europea con una composición tan amplia que alcanza también a los Estados Unidos y Canadá. Se celebra después de un largo período tras el final de la guerra, en el que hemos conocido etapas tan distintas como las de la guerra fría, coexistencia y distensión que ahora culmina en la Conferencia de Helsinki con el establecimiento de una normativa con la que se propugnan relaciones estables entre todos los Estados europeos.

Gracias a su participación en la Conferencia, España ha tenido ocasión de defender y salvaguardar ciertos objetivos de su política exterior. Porque el respeto a la integridad territorial junto con la posible modificación pacífica de las fronteras, lleva a coherente el principio de su inviolabilidad con el de su cambio por acuerdo y deja expedito el camino para proseguir la reivindicación de Gibraltar. Asimismo el principio de la integridad territorial, unido al respeto de la individualidad de cada Estado constituye una firme garantía que queda reforzada por la obligación de todo Estado de no intervenir en los asuntos internos de los demás ni tolerar en su territorio ninguna acción subversiva. Por la

misma razón quedará prohibido a todo Estado cualquier modo de amenaza o coacción que impida a otro el pleno ejercicio de sus derechos soberanos y, en particular, la coacción económica que pretenda menoscabar la independencia del otro y su derecho a darse la organización política, social y económica que estime conveniente.

Para España ha sido también importante lo conseguido, en el plano de la seguridad, para la zona del Mediterráneo. Nos interesaba subrayar la interdependencia de la seguridad entre Europa y el Mediterráneo y que fueran oídos los países de la zona no participantes en la Conferencia.

La aportación española ha tenido también destacada expresión en las esferas del turismo, emigración, economía, tecnología, ciencia y cultura. Los intercambios y cooperación en estos importantísimos aspectos abren amplias perspectivas para completar el entendimiento que en el plano político traerá la consolidación de la seguridad.

En esta dirección han estado permanentemente orientados los esfuerzos de la delegación española, su contribución al éxito de la Conferencia es reconocida por propios y extraños, por lo que quiero expresar en estos momentos mi más sincera felicitación a los hombres que formaron parte de tan digna representación.

La delegación española fue despedida en el Salón de Honor del aeropuerto por los ministros de Justicia, Aire, Información y Turismo. Planificación del Desarrollo y de la Presidencia.

EN HELSINKI

Helsinki (De nuestro enviado especial, Manuel Velasco). — Cuatro horas de vuelo sobre Europa han puesto esta tarde al presidente don Carlos Arias en Helsinki, primera salida oficial de un jefe de Gobierno español al mundo exterior desde la guerra civil. Arias llegó acompañado del ministro de Asuntos Exteriores y otros funcionarios, a las tres y veinticinco de la tarde, la misma hora que en España.

Carros de combate junto a la pista y soldados hasta en los tejados denotaban las estrictas medidas de seguridad tomadas para la «cumbre» europea.

A su llegada a Helsinki el

jefe del Gobierno español fue recibido por el presidente Urho Kekkonen, quien tuvo que hacer jornada intensiva para saludar a los dirigentes europeos cuyos aviones aterrizaran con intervalos de una media hora.

El único que no utilizó el avión fue el secretario general del partido comunista soviético, Leónidas Breznev, quien realizó en tren el trayecto de 24 horas desde Moscú. Breznev considerado por algunos observadores como auténtico triunfador de la Conferencia por entenderse que la firma de los documentos significa un espaldarazo definitivo a las actuales fronteras europeas, especialmente las de las Dos Alemanias, presentaba un aspecto cansino y su rostro estaba algo pálido.

Arias Navarro en unas breves declaraciones en el aeropuerto de Barajas y poco antes de despegar dijo que viajaba «con ánimo esperanzado». «La conferencia, añadió, es un punto de partida no de llegada».

Arias señaló que la Conferencia tenía lugar en el contexto del proceso de guerra fría coexistencia y distensión desarrollados desde la segunda guerra mundial, y subrayó tres puntos importantes del documento que firmará solemnemente dentro de tres días:

La inviolabilidad territorial, la soberanía de los Estados y su derecho «sin límites» a que cada país se pueda dar el régimen que más le guste, y la prohibición de todo acto que perturbe el desarrollo de cada nación firmante.

Durante el vuelo, Arias pasó a la cabina posterior del avión y charló un rato con los ocho periodistas que viajaban en el aparato. Preguntado sobre una posible entrevista con Breznev, sonrió y no afirmó ni negó nada.

Sin embargo, Arias, si se unió, a las cinco y media de la tarde —en una sala del Hotel Hesperia— con el secretario general de las Naciones Unidas, Kurt Waldheim. La entrevista duró más de una hora. Y aunque no ha habido comunicado oficial a su término se supone que el tema del Sahara ha dominado la reunión.

El buen conductor sabe de cuánto sirve la prudencia Tú tienes que ser un gran conductor Sé prudente



EL SEÑOR

DON EUTIMIO CUÑADO VICARIO

Falleció en el día de ayer, a los 76 años de edad, confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

(Q. E. P. D.)

Sus apenados hijos, Antonia, Pablo, Felisa, Crescencio, Carmen y Bernardino; hijos políticos, Fulgencio Villa, Esperanza Barrio, Lucinio Villa, Dolores Vegas y Emilio Cuñado (empleado de la Excm. Diputación de Burgos); nietos; hermana, doña Candelas; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

RUEGAN oraciones por el eterno descanso de su alma y la asistencia al entierro y funeral (cópore presente), que se celebrarán en la iglesia parroquial de VILLAVERDE DEL MONTE (Burgos), HOY, miércoles, a las SIETE, acto seguido la conducción del cadáver al cementerio local, piadosos actos por los que quedarán sumamente agradecidos.

Casa doliente: Carretera Logroño, 26.

Burgos, 30 de Julio de 1975

Funeraria «La Misericordia»

PRIMERA SESION DE LAS CORTES CON DEFENSA DE SIETE ENMIENDAS

El principal interés radica en conocer el período por el que se prorrogará la actual Legislatura

Rodríguez de Valcárcel recogerá mañana la respuesta de Franco

Madrid (Cronica parlamentaria de la Agencia Logos. de F. L. de Pablo).

Por 291 votos a favor 11 en contra y 35 abstenciones, el último Pleno del año legislativo aprobó hoy el proyecto de ley de Incompatibilidades parlamentarias que ehará posible, según el ministro de la Presidencia, Carro Martínez que la defendió, «robustecer la posición de las Cortes en sus relaciones con los órganos titulares de las otras funciones del Estado, produciendo, como resultado, un prudente equilibrio de nuestra vida política».

La sesión se inició con escasa asistencia de procuradores. En el hemicycle parecía olvidado el entusiasmo que en la misma Cámara suscitó el anuncio del proyecto por el presidente Arias en su discurso del 12 de Febrero de 1974. En el banco azul del Gobierno no estaba el presidente para recoger la actitud de la Cámara ante el segundo de los temas básicos de su famoso programa político.

Mientras Arias volaba a la Conferencia de Seguridad y Cooperación europea de Helsinki, los procuradores entraban al palacio de la Carrera de San Jerónimo, comentando el eco y las consecuencias de la última batalla del año político; la prórroga de la Legislatura.

Escaso público en las tribunas, cuando sólo siete de los veintisiete procuradores que habían obtenido su derecho a defender sus enmiendas ante el Pleno, iban poco a poco accediendo al podio de oradores para tratar de convencer con sus argumentos a unas señorías cuyo pensamiento e interés estaría en tan cercano a las vacaciones quizás como el proyecto base del Pleno.

Sin embargo era la primera vez que un tan elevado número de enmiendas era objeto de debate en el hemicycle. El procedimiento que se utilizó no fue precisamente el más favorable para que los enmendantes convencieran al Pleno. La defensa sucesiva de las nueve enmiendas, la respuesta global del noventa Sr. Serrats y la posterior réplica a los dos únicos procuradores replicantes, dejaban muy difuminados los argumentos de todos ellos a la hora de votar. Por lo que, en el fondo, las posiciones de los votantes estaba ya muy decidida incluso antes de que hablara el ministro Carro Martínez.

EL «CAZA FEDISARIOS»

Cierta expectación política había suscitado la enmienda del familiar por Badajoz, Sr. Mendoza Ruiz, que proponía declarar incompatibles a los cargos ejecutivos de las empresas mercantiles con fines políticos. El Sr. Mendoza que claramente se había convertido en el enemigo de la recién constituida Federación de Estudios Independientes (FEDISA) —empresa en la que figuran personalidades políticas como Fraza, Areilza, Cabanillas, Oreja Aguirre y otros— después de defender la enmienda, dijo que no la sometía a votación por «no colocar a sus señorías y al Gobierno, en el trance de pronunciarse con su voto sobre tan delicado y trascendente tema que yo definiría —dijo— como «Política S. A.», que a unos puede parecerles un hallazgo genial y una tercera vía, mientras que otros —añadió— no nos parece serio». En definitiva el Sr. Mendoza no quiso que el pleno le acompañara en lo que se ha dado en llamar «la caza del fedisario».

El ponente, don Salvador Serrats Uzquiza hizo un extenso relato de las prolijas y controvertidas sesiones en la Comisión especial, para acabar diciendo que el dictamen era un prudente avance en el robustecimiento de la autonomía de la Cámara, cuya independencia, prestigio y credibilidad fortalecerá. Constituye el proyecto —concluyó— un paso largo en el avance hacia la autenticidad representativa, como recto camino hacia la vertebración de una democracia libre, avocible, progresiva y digna.

Pero si ni los enmendantes, ni el ponente ni los compañeros que le ayudaron en las réplicas a las réplicas que habían formulado los señores Merino y Meilán lograron modificar el voto que, la mayoría más que cualificada de la Cámara emitiría después a favor del proyecto tampoco se puede decir que el ministro Sr. Carro Martínez, con su lectura de 16 folios, en tono monótono y bajo, lograra despertar más que un barullo aplauso de cortesía.

EL DISCURSO DEL SR. CARRO

Y sin embargo, el discurso del Sr. Carro Martínez levantó comentarios de disconformidad en los pasillos. Más por las definiciones que hizo del momento político que por los comentarios que formuló al proyecto que defendía y al trabajo que la Cámara había realizado con el proyecto.

Sobre este último aspecto cabe destacar dos juicios del ministro. Que si bien en la fijación de las incompatibilidades políticas, la Comisión había ido más lejos que el Gobierno endureciendo el proyecto, a la inversa, en las incompatibilidades de carácter económico, la Comisión se había sentido más inclinada hacia la benevolencia que hacia el rigor, porque la supresión del principio de declaración por los procuradores de las vinculaciones económicas, aspecto que reconocía el proyecto del Gobierno, ha privado a las Cortes —dijo el Sr. Carro— de una innovación progresiva que hubiera gozado de una positiva acogida popular.

En cuanto a la fijación de objetivos políticos y las frases con las que el ministro aludió a la posi-

ción del Gobierno, fueron muy comentadas las siguientes:

«Una cosa son las virtualidades políticas del régimen de Franco y otra la efectiva vigencia y actuación de tales virtualidades en el postfranquismo».

«Aceptamos que el tiempo provoque un envejecimiento rápido de nuestras medidas de evolución o de apertura, y suponga la necesidad de su propio ensanchamiento, pero la tarea que otorga grandeza al trabajo del presidente Arias, radica en desalojar obstáculos para el futuro, en vencer las resistencias a la evolución que, durísimas para nosotros, lo irán siendo progresivamente menos para los que nos sucedan: en allanar el papel del Rey, que en manera alguna podrá ser expresivo de un afán de discontinuidad; en tender en fin, un puente fácilmente transitable, desde el carisma de Franco a la Institución monárquica y participativa de Juan Carlos».

«En cuanto a que nos hallamos quedado cortos, baste reparar en la pétreo resistencia que provoca la inercia política, para reconocer que tal supuesta cordedad alcanza el límite justo de las posibilidades del presente».

«Del mismo modo que nos sentimos acompañados en nuestro esfuerzo por la extendida esperanza de vastos sectores de opinión española, hubiéramos querido que nos hubieran asistido con el concurso de su presencia, hombres y grupos que han estimado preferible anteponer su escrutinio abstencionista a la ingrata andadura del posibilismo».

«Hay en nuestra Historia demasiado dogmatismo, demasiada intolerancia, demasiado entendimiento de la política como tentación de exterminar al adversario, en lugar de como deber de coexistir con él, como para que ahora que gracias al genio creador de Franco podemos acariar la posibilidad de ordenar permanentemente e institucionalizadamente una convivencia ciudadana estable, en el marco de una sociedad suficientemente vertebrada y con unas instituciones funcionales, las impaciencias, los temores, los resentimientos o la falta de sentido de la realidad, puedan convertirse para una nueva frustración. Se trata, en definitiva, de armonizar y no antagonizar. Este es el mayor compromiso histórico de los españoles del tiempo inmediato».

EL PRESIDENTE DE LAS CORTES AL PAZO DE MEIRAS

La simple lectura y meditación de esas frases, reconducen a estimar la posición política actual del Gobierno. En los pasillos, los procuradores seguían preguntándose por el tiempo de duración de la prórroga; que si cuatro, que si seis meses. La respuesta aún puede demorarse, si el presidente del Consejo del Reino, Sr. Rodríguez de Valcárcel, ha de ser quien la recoja, en mano del jefe del Estado, cuando acuda pasado mañana, jueves, al pazo de Meirás para que le firme las leyes aprobadas en el pleno de hoy. En ese caso, quizá, el decreto no se publicará hasta el Boletín Oficial del viernes. Y entonces sabremos cuándo se aplicará exactamente, al constituirse la nueva Legislatura, el proyecto de incompatibilidades que el Pleno acaba de aprobar.

La Campaña contra el Hambre, no quiere formar un mundo de mendigos pendientes únicamente de la ayuda que reciban. Quiere formar hombres capaces de poder resolver por sí mismos, o mediante una acción solidaria, las situaciones de hambre, subdesarrollo, miseria, explotación y enfermedad.

EMPRESA DE ALIMENTACION ANIMAL DE AMBITO NACIONAL CONTRATARIA

REPRESENTANTE EN EXCLUSIVA

EXIGIMOS:

- Profesionalidad.
- Solvencia.
- Medios de distribución.

OFRECEMOS:

- Marca acreditada.
- Gama completa de productos:
 - * Piensos
 - * Concentrados.
 - * Correctores.
 - * Leche Maternizada.
- Comercialización en exclusiva.
- Servicio de asistencia Técnica Veterinaria.
- Financiaciones de Ganado.
- Integraciones.
- Interesantes comisiones.

Escribir con breve descripción de actividad actual, indicando nombre, dirección y teléfono de contacto, al Apartado de Correos 14.400 de MADRID, indicando en el sobre "Referencia R."

Subasta para la construcción de las autopistas Bilbao-Santander y Santander-Torrelavega

Facilidades a la inversión de los emigrantes

Madrid (Logos). — El presidente de las Cortes, don Alejandro Rodríguez de Valcárcel, que mañana presidirá en Burgos diversas inauguraciones, regresará a Madrid por la tarde y el jueves viajará a La Coruña para despachar con el Jefe del Estado en el pazo de Meirás

SALE A SUBASTA UNA AUTOPISTA

Santander (Cifra) — El anuncio de salida a subasta en el «Boletín Oficial» de la autopista Bilbao-Santander, de peaje y la autopista Santander-Torrelavega, esta última libre, ha sido acogido con gran satisfacción puesto que con estas importantes obras, que deberán desarrollarse en el plazo de cuatro años, la comunicación entre Santander y Francia será rápida y cómoda.

La longitud de los tramos Bilbao-Castro Urdiales y Castro Urdiales-Santander así como el de Santander-Torrelavega, suponen un total de 152 kilómetros.

El trazado de esta importante obra, denominada «Autopista del Cantábrico» será adjudicado el 15 de Octubre próximo, y desde esos momentos, en un plazo de cuatro años, Santander y Vizcaya estarán a poco más de una hora de camino.

PLENO DEL CONSEJO SUPERIOR DE COOPERACION

Madrid (Cifra). — En la sede central de la Organización Sindical se ha celebrado el pleno del Consejo Superior de Cooperación con asistencia de representantes de todas las provincias españolas.

El vicepresidente del Consejo, señor De la Caballería informó sobre las elecciones de las Federaciones provinciales y nacional de Cooperativas y de la aprobación de los estatutos así como de la próxima visita del presidente de la Alianza Cooperativa Internacional a nuestro país y de la próxima celebración en Madrid de un Congreso iberoamericano de cooperativismo.

Entre los temas tratados destacan la necesidad de obtener una plena representación del movimiento cooperativo a todos los niveles y los acuerdos tomados para la próxima puesta en marcha del estatuto de la Federación nacional de Cooperativas.

Asimismo, se hizo un minucioso estudio del reglamento electoral de esta Federación, que, en fecha próxima, convocará sus elecciones.

Por último, se debatió la necesidad de reforzar todo lo que se refiere a difusión, educación y formación cooperativa.

FACILIDADES INVERSORAS

Madrid (Cifra). — Los saldos de las «Cuentas de ahorro del emigrante» podrán utilizarse para efectuar inversiones en España con los beneficios derivados de la legislación española sobre inversiones extranjeras.

Así lo dispone una resolución de la Dirección general de Transacciones Exteriores del Ministerio de Hacienda, tras las gestiones efectuadas por el Instituto Español de Emigración encaminadas a que en la normativa vigente se diferencien las inversiones realizadas por extranjeros de las efectuadas por los emigrantes.

Todo titular de una de estas cuentas podrá ser, a la vez, titular de aquellas inversiones que se realicen con cargo a su saldo. La procedencia de los fondos debe justificarse con el correspondiente certificado.

Los titulares de las inversiones efectuadas por este medio gozan de todos los derechos de transferibilidad al exterior que el reglamento de inversiones extranjeras en España otorga a las realizadas mediante la aportación de capitales exteriores.

Por otra parte, se han agilizado los trámites para la compra de inmuebles en España por parte de los emigrantes españoles.

NOTA DE LA CAPITANIA GENERAL DE LA PRIMERA REGION MILITAR

Madrid (Cifra). — La Oficina de Prensa de la Capitanía General de la Primera Región Militar, comunica la siguiente nota:

«Con objeto de esclarecer los hechos y profundizar en las responsabilidades en que, con arreglo al Código de Justicia Militar pudieran haber incurrido un comandante y seis capitanes, el capitán general de la Primera Región Militar ha nombrado juez especial militar, el cual, a la vista de las primeras diligencias practicadas, ha ordenado en el día de hoy la detención de aquéllos a resultas de la actuación judicial».

Por exigencias del secreto sumarial, no es posible por el momento facilitar mayor información».

MEDALLA DE ORO A UTRERA MOLINA

Málaga (Cifra). — Definitivamente se ha decidido la fecha del 5 de Septiembre para celebrar el acto de imposición de la Medalla de Oro de la Ciudad de Málaga al ex-ministro secretario general del Movimiento José Utrera Molina.

Dicha distinción lleva unido el título de Hijo Predilecto de Málaga

El acuerdo ha sido adoptado en la última reunión que ha celebrado el Ayuntamiento malagueño.

ESPAÑOLES EN SU HISTORIA

Por Jacinto LUIS GUERENA

YA fueron adentrándose en comarcas de la interioridad del «homo hispanicus» (en lo individual y en lo colectivo) y tan sólo, claro está, con metodología de acercamiento interpretativo (la única, a mi juicio, posible) pensadores tales como Unamuno, y antes Ganivet, y más recientemente Ortega y más recientemente aún Américo Castro. Un reguero de pareceres, con su densidad siempre honda. Ahí es nada, encararse con la realidad de los pobladores de la geografía de España. Ahora, lo más original y lo más actual, es el planteamiento que ha realizado un autor galo, Jacques Pinglé, bajo el título «Historie des Espagnols» (Editions Universitaires). No se trata de una apuesta, sino de concienzudo y oportuno arranque, con el consiguiente enfoque humano. Ante todo, pareceme eso: una mirada muy humana acerca de cuanto se simboliza en el hombre de las Españas. Una trayectoria, una ilusión realista y asimismo casi lírica, un encaminamiento con las mil y mill dificultades y rehaciéndose ante los tropezones de las circunstancias históricas-sociológicas. Por ello, es abarcadora paisajística, una información global, ya desde los primeros balbuceos de la era cuaternaria hasta acabar en la actualidad más tajante, pasándose por fases de cultura y resonancia en el mundo o, tan sólo, dentro de las lindes del país. Gran ambición la del autor, pero respaldada en su propia función de relaciones culturales y enseñanza. Cabe recordar, como botón de muestra, que creó una revista, «Revue franco-espagnole», y que su actividad ha ido manifestándose a lo largo de los años en temática muy diversa: negociaciones diplomáticas, comités económicos, historiografía... Pero, ¿es que los títulos son otras tantas manifestaciones de repercusión ensayística? Lo que interesa al lector es la obra escrita, para analizarla, para escudriñar en sus páginas, para sacar enriquecimiento o para abandonar al polvo de los estantes fríos lo que no se considera interesante. Claramente se subraya ya que esta última hipótesis es absurda en cuanto a este libro. Y le queda la lectura y la re-lectura al apasionado de historia de españoles en el fluir de los siglos, añejos, recientes y presentes.

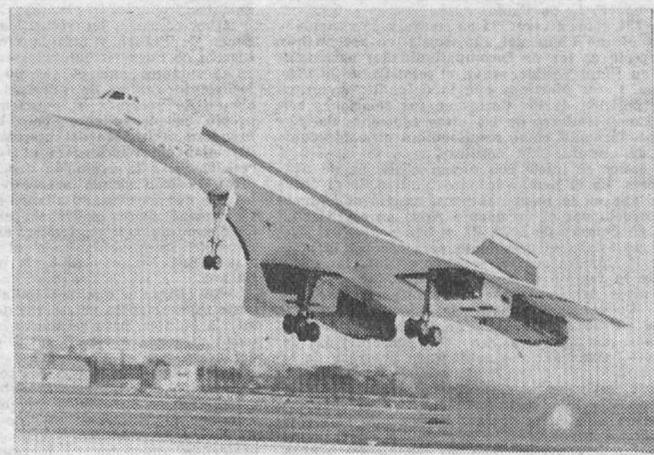
Conviene reseñar de modo preciso los capítulos; se acude al índice y puede leerse lo siguiente, en sus 420 páginas: semillas de una civilización; el sostén romano; el injerto germano-eslavo; la submersión islámica; los grandes reinos cristianos; dos reyes, dos reinos, un reinado único; las columnas del triunfo; la unidad titubeante; Carolus romanorum imperator et hispaniarum rex; la autocracia del silencio y de la fe; la moda de Versailles; Carlos III; Carlos IV; rebeldía del patriotismo; pueblo contra rey; aparición de la América indio-hispanica; el siglo de las protestas; primera república; la insegura paz civil; república y guerra civil, esperanzas y tragedias; reconstrucción e inquietudes; bibliografía; mapas y cuadros. ¿Cabe deducir amplio panorama y ahondamiento en barranqueras del país y en la contextura cultural-histórica de los habitantes de España? La respuesta es afirmativa, y sin embargo podrían haberse trabajado más tal o cual aspecto. Los datos de batallas de la guerra civil no suelen corresponder a lo que comúnmente se admite como referencia en otros historiadores (Thomas, Jackson, etc.). Es decir, y sin que sea suprimir méritos al libro, la lectura confirma más bien un vuelo de conjunto, con la idea concreta de ofrecer al lector un paisaje de los españoles en su historia. Y así, de este modo definida la intención del autor, ¿qué duda cabe que se dio en el blanco? Hay otros sectores de interés: el no querer, en ningún momento, deshumanizar a la Historia de España, con su narrativa específica de pueblo espontáneo y generoso, quiñote y trabajador, esperanzado y engañado, sufrido y cándoro, un pueblo en la rotunda poesía de pueblo bueno. Un territorio con sol y falta de agua, cin injusticias y riquezas imperiales, con soberbios castillos y admirables catedrales, un pueblo en busca de alimentos para su hambre y sed de justicia y de cultura. Lo extraordinario, es su civilización pese a todos los pesares, el destino grandioso de su voz nacional de pueblo, los españoles en una historia de reyes pero más aún eminentemente popular. Recuérdese a Antonio Machado: todo lo grande y bueno, en España, procede del pueblo. Por su siembra sin engaños, por sus mieses de sensibilidad natural y de corazonadas valientes en cualquier aventura. Con una dialéctica de cara-cruz, y por lo tanto, con patética estampa: si sale bien, perfecto, y si sale mal pues pagándolo todos. ¿No es «historia de los españoles» y asimismo como síntesis explicativa? El lector debe ir a la lectura de J. Pinglé y así hacerse una idea abarcadora y precisa, la ley de contrastes que es España.

EL ADVERTIDOR DE ALTURA

ULTIMA APORTACION A LA NACION COMERCIAL

- Complementa al altímetro y radioaltímetro
- Avisa al piloto de un acercamiento anómalo al suelo

El 24 de Diciembre del pasado para todos los aviones norteamericanos de gran capacidad, a partir del primero de Diciembre del año actual, de estar equipados con advertidores de proximidad al suelo. La compañía Pan American, en la fecha de promulgación de



El avión franco-británico «Concorde» posee probablemente el mejor sistema de indicador de altura. El piloto tiene información constante —de una precisión casi completa— lo que le permite aterrizar sin ver la pista, por ejemplo: en uno de sus cuadros aparece la altura indicada hasta en centímetros.

EL INSOMNIO, ENFERMEDAD DE LA VIDA MODERNA

París (Crónica DERI - FIEL, Servicios Especiales EFE, por N. Forgoat, en exclusiva para DIARIO DE BURGOS). — Uno de sus antiguos criados ha dicho que Aristóteles Onassis, a quien todo el mundo imaginaba agitado y preocupado sin cesar, dormía como un niño, sin necesidad de somníferos, excepto en los dos últimos años de su vida, después de la trágica desaparición de su hijo Alejandro. En cambio, su segunda esposa Jackie, veinte años más joven que él y aparentemente mujer sin preocupaciones de ninguna clase, necesita todo un arsenal de píldoras que la ayudan a dormirse cada noche. El caso del armador fue más bien excepcional, y las personas corrientes que duermen mal pueden consolarse pensando que una gran parte de las personas más destacadas del Mundo nunca han tenido el sueño fácil. Hitler es uno de los ejemplos más notables. Es cierto que su úlcera de estómago y sus nervios desquiciados le hacían sufrir prácticamente día y noche y que tomaba hasta 38 píldoras diarias para calmar sus dolores y para dormir.

ADENAUER Y EINSTEIN

El hombre que debía sucederle unos años más tarde, Konrad Adenauer, tenía en cambio el sueño profundo pero sólo necesitaba dormir de 5 a 7 horas cada noche, lo que sucede frecuentemente a las personas de su edad. Un tercer alemán, igualmente célebre pero muy distinto de los dos primeros, Albert Einstein, dormía también perfectamente, demasiado bien para su gusto, porque a menudo lamentaba el tiempo que perdía durmiendo. Los escritores duermen generalmente mal. Dostoyevsky, cuya pasión era el juego, no lo graba dormirse cuando volvía de jugarse las pestañas, y se pasaba la noche trabajando. Beethoven, otro insomne aunque no jugador, hacía lo mismo.

Sucedía en ocasiones que, como en el caso de los Onassis, uno de los cónyuges durmiera muy bien y el otro muy mal. Esto sucedía al matrimonio Liz Taylor-Richard Burton antes de su divorcio. Ella, siempre atormentada, se atiborraba de somníferos y contemplaba con desesperación cómo Burton dormía profundamente.

Las reglas según las cuales para dormir bien debe cenarse poco, sobre todo a partir de cierta edad, son naturalmente válidas para todo el Mundo. Al general De Gaulle que en principio tenía un buen sueño, le costaba trabajo dormirse después de los banquetes en el Eliseo, a los que tenía que asistir varias veces por semana. Es sabido que luego pudo descansar en Colombay Sin embargo, no hay reglas absolutas. El ex canceller Willy Brandt, aficionado a comer y beber en abundancia, dormía perfectamente a pesar de ello.

PREDISPOSICION

En ocasiones, Mao Tse-Tung no cierra los ojos en toda una noche, pero luego se desquita durmiendo toda la mañana. Lenin dormía muy bien hasta el memorable atentado del que salió gravemente herido y que precipitaría su muerte.

Se acusa frecuentemente con razón o sin ella, a los actores y cantantes de drogarse. Lo que repercute naturalmente en el sueño, porque luego no pueden dormir sin la ayuda de píldoras o inyecciones. Edith Piaf era una de éstas, mientras que Charles Chaplin dormía bien y sin ningún artificio hasta hace pocos años. Hoy, por desgracia, ya no es así.

De una manera general, existe una predisposición al sueño, como prácticamente a todo lo que se refiere a nuestro organismo. Algunos duermen perfectamente toda la vida aunque tengan razones de sufrir insomnio, mientras que otras

personas, las mujeres en especial, empiezan a tener «noches blancas» muy jóvenes. Probablemente se trata de premisas genéticas que pueden corregirse, no sólo mediante tratamientos sino, sobre todo, con modificaciones en la forma de vivir y alimentarse.

Las luces se encienden instaladas en puestos de piloto y se señalan acústica las claves de auriculares y de los altavoces del piloto. En el puselectónico, un contador de alarma que se prende imposible volver atrás.

El advertidor aún a proporcionar información adicional, avisando al piloto, en caso de apagar el suelo.

El advertidor instalado por Sundstrand Control Inc. funciona el radio-altímetro a una altura de 2.500 pies, uncentos metros, sobre el suelo. La alarma suena intermitente, una «pull up», asciendo el tiempo que se produce el accidente: «Whoop, whoop, pull up!».

El cuarto funciona cuando los flaps o tren de aterrizaje no han funcionado adecuadamente. En cuanto a este segundo elemento, la alarma entrará en funciones cuando no se haya despegado. —Finalmente, el quinto registro

queda así registrada cualquier aproximación anormal al suelo que se haya producido durante el vuelo. El sistema está concebido de manera que el contador no contabiliza las alarmas que se producen durante las pruebas del radio-altímetro o del propio advertidor.

PRODUCTO DE UNA DECADA DE EXPERIENCIA

El radio-altímetro para baja altura, fue el primer equipo electrónico destinado a indicar al piloto que su aeronave se encontraba cerca del suelo. Consta también el sistema de una señal luminosa, que podía graduarse para que se encontrara a distintas alturas y una señal acústica, un zumbido que aumentaba en volumen a medida que la altura disminuía, cesando al llegar a la altura fijada por el piloto, mediante la graduación mencionada, para iniciar las maniobras de aterrizaje.

Estos radio-altímetros de baja altura comenzaron a ser instalados en los aviones, en 1965. El nuevo advertidor Sundstrand, que ha instalado Pan American empezó a proyectarse en 1967, y el prototipo estuvo listo en 1968, si bien era mucho más rudimentario que el sistema actual.

Podía producir tres clases de alarmas: cuando la velocidad de descenso excedía de dos mil pies por minuto; cuando la posición de los flaps no estaba en relación con la configuración

de aterrizaje, a poca altura sobre el terreno y la tercera, era una advertencia de que se llegaba a la altura de decisión, marcada en el radio-altímetro para bajar altura.

EL TERCERO FUNCIONA EN CASO DE QUE EL AVION PERDIERA ALTURA DESPUES DEL DESPEGUE, ANTES DE HABER ALCANZADO 700 PIES DE ALTURA, UNOS 235 METROS.

—El tercer tipo de alarma: —Que la velocidad de descenso es excesiva. La alarma funciona en este caso, en cualquier posición de los flaps y del tren de aterrizaje. —El segundo tipo de alarma

protege contra la colisión en vuelo horizontal sobre terreno accidentado, por ejemplo, al aproximarse a una montaña. Durante el aterrizaje deja de funcionar para evitar alarmas innecesarias, pasando a indicar casos de posición incorrecta de los flaps, en relación con la pendiente del terreno.

—El cuarto funciona cuando los flaps o tren de aterrizaje no han funcionado adecuadamente. En cuanto a este segundo elemento, la alarma entrará en funciones cuando no se haya despegado. —Finalmente, el quinto registro

tra y funciona en consecuencia cuando el avión se aproxima a un aeropuerto dotado de sistema ILS de aproximación por instrumentos, por debajo de llamada senda del plano.

El nuevo advertidor fue concebido por el propio departamento de Operaciones Técnicas de Pan American y fabricado por Sundstrand. La instalación en los aviones Boeing-707 y Boeing-747, se efectuó en Nueva York, Miami y San Francisco y en los Boeing-727, con los que la compañía opera servicios con cabecera en Berlín, en Frankfurt.

Es capaz de indicar cinco tipos de alarma: —Que la velocidad de descenso es excesiva. La alarma funciona en este caso, en cualquier posición de los flaps y del tren de aterrizaje. —El segundo tipo de alarma

protege contra la colisión en vuelo horizontal sobre terreno accidentado, por ejemplo, al aproximarse a una montaña. Durante el aterrizaje deja de funcionar para evitar alarmas innecesarias, pasando a indicar casos de posición incorrecta de los flaps, en relación con la pendiente del terreno.

El nuevo advertidor fue concebido por el propio departamento de Operaciones Técnicas de Pan American y fabricado por Sundstrand. La instalación en los aviones Boeing-707 y Boeing-747, se efectuó en Nueva York, Miami y San Francisco y en los Boeing-727, con los que la compañía opera servicios con cabecera en Berlín, en Frankfurt.

Es capaz de indicar cinco tipos de alarma: —Que la velocidad de descenso es excesiva. La alarma funciona en este caso, en cualquier posición de los flaps y del tren de aterrizaje. —El segundo tipo de alarma



protege contra la colisión en vuelo horizontal sobre terreno accidentado, por ejemplo, al aproximarse a una montaña. Durante el aterrizaje deja de funcionar para evitar alarmas innecesarias, pasando a indicar casos de posición incorrecta de los flaps, en relación con la pendiente del terreno.

El nuevo advertidor fue concebido por el propio departamento de Operaciones Técnicas de Pan American y fabricado por Sundstrand. La instalación en los aviones Boeing-707 y Boeing-747, se efectuó en Nueva York, Miami y San Francisco y en los Boeing-727, con los que la compañía opera servicios con cabecera en Berlín, en Frankfurt.

Es capaz de indicar cinco tipos de alarma: —Que la velocidad de descenso es excesiva. La alarma funciona en este caso, en cualquier posición de los flaps y del tren de aterrizaje. —El segundo tipo de alarma

protege contra la colisión en vuelo horizontal sobre terreno accidentado, por ejemplo, al aproximarse a una montaña. Durante el aterrizaje deja de funcionar para evitar alarmas innecesarias, pasando a indicar casos de posición incorrecta de los flaps, en relación con la pendiente del terreno.

El nuevo advertidor fue concebido por el propio departamento de Operaciones Técnicas de Pan American y fabricado por Sundstrand. La instalación en los aviones Boeing-707 y Boeing-747, se efectuó en Nueva York, Miami y San Francisco y en los Boeing-727, con los que la compañía opera servicios con cabecera en Berlín, en Frankfurt.

protege contra la colisión en vuelo horizontal sobre terreno accidentado, por ejemplo, al aproximarse a una montaña. Durante el aterrizaje deja de funcionar para evitar alarmas innecesarias, pasando a indicar casos de posición incorrecta de los flaps, en relación con la pendiente del terreno.

El nuevo advertidor fue concebido por el propio departamento de Operaciones Técnicas de Pan American y fabricado por Sundstrand. La instalación en los aviones Boeing-707 y Boeing-747, se efectuó en Nueva York, Miami y San Francisco y en los Boeing-727, con los que la compañía opera servicios con cabecera en Berlín, en Frankfurt.

Es capaz de indicar cinco tipos de alarma: —Que la velocidad de descenso es excesiva. La alarma funciona en este caso, en cualquier posición de los flaps y del tren de aterrizaje. —El segundo tipo de alarma

protege contra la colisión en vuelo horizontal sobre terreno accidentado, por ejemplo, al aproximarse a una montaña. Durante el aterrizaje deja de funcionar para evitar alarmas innecesarias, pasando a indicar casos de posición incorrecta de los flaps, en relación con la pendiente del terreno.

El nuevo advertidor fue concebido por el propio departamento de Operaciones Técnicas de Pan American y fabricado por Sundstrand. La instalación en los aviones Boeing-707 y Boeing-747, se efectuó en Nueva York, Miami y San Francisco y en los Boeing-727, con los que la compañía opera servicios con cabecera en Berlín, en Frankfurt.

protege contra la colisión en vuelo horizontal sobre terreno accidentado, por ejemplo, al aproximarse a una montaña. Durante el aterrizaje deja de funcionar para evitar alarmas innecesarias, pasando a indicar casos de posición incorrecta de los flaps, en relación con la pendiente del terreno.

El nuevo advertidor fue concebido por el propio departamento de Operaciones Técnicas de Pan American y fabricado por Sundstrand. La instalación en los aviones Boeing-707 y Boeing-747, se efectuó en Nueva York, Miami y San Francisco y en los Boeing-727, con los que la compañía opera servicios con cabecera en Berlín, en Frankfurt.

Es capaz de indicar cinco tipos de alarma: —Que la velocidad de descenso es excesiva. La alarma funciona en este caso, en cualquier posición de los flaps y del tren de aterrizaje. —El segundo tipo de alarma

protege contra la colisión en vuelo horizontal sobre terreno accidentado, por ejemplo, al aproximarse a una montaña. Durante el aterrizaje deja de funcionar para evitar alarmas innecesarias, pasando a indicar casos de posición incorrecta de los flaps, en relación con la pendiente del terreno.

El nuevo advertidor fue concebido por el propio departamento de Operaciones Técnicas de Pan American y fabricado por Sundstrand. La instalación en los aviones Boeing-707 y Boeing-747, se efectuó en Nueva York, Miami y San Francisco y en los Boeing-727, con los que la compañía opera servicios con cabecera en Berlín, en Frankfurt.

protege contra la colisión en vuelo horizontal sobre terreno accidentado, por ejemplo, al aproximarse a una montaña. Durante el aterrizaje deja de funcionar para evitar alarmas innecesarias, pasando a indicar casos de posición incorrecta de los flaps, en relación con la pendiente del terreno.

El nuevo advertidor fue concebido por el propio departamento de Operaciones Técnicas de Pan American y fabricado por Sundstrand. La instalación en los aviones Boeing-707 y Boeing-747, se efectuó en Nueva York, Miami y San Francisco y en los Boeing-727, con los que la compañía opera servicios con cabecera en Berlín, en Frankfurt.

Es capaz de indicar cinco tipos de alarma: —Que la velocidad de descenso es excesiva. La alarma funciona en este caso, en cualquier posición de los flaps y del tren de aterrizaje. —El segundo tipo de alarma

protege contra la colisión en vuelo horizontal sobre terreno accidentado, por ejemplo, al aproximarse a una montaña. Durante el aterrizaje deja de funcionar para evitar alarmas innecesarias, pasando a indicar casos de posición incorrecta de los flaps, en relación con la pendiente del terreno.

El nuevo advertidor fue concebido por el propio departamento de Operaciones Técnicas de Pan American y fabricado por Sundstrand. La instalación en los aviones Boeing-707 y Boeing-747, se efectuó en Nueva York, Miami y San Francisco y en los Boeing-727, con los que la compañía opera servicios con cabecera en Berlín, en Frankfurt.

SARDANAS EN EL PALACIO DEL ELISEO

Por Carlos SENTIS

Estos días, mucho más lejanos de Sao Paulo, donde la colonia catalana es también muy numerosa. La modernización de la sardana salta también el Pirineo y desde el Rosellón, que también es «su casa», recorre otras tierras catalanas con el Conflent y la Cerdaña. También sobre tierras de Francia —donde no ha surgido ningún gran compositor— aparece la poesía gala «engalanar» «la danca més bella de totes les que estan i es desfan» y Charles Trent, que nació en Narbonne y lo vio bailar en Perpiñán, donde está también vinculado, compuso su poética canción, famosa en Francia, «La sardane».

Estamos en el año del centenario de Garreta, que coincide, desgraciadamente, con el cincuentenario de su defunción, pues el orondo y campechano Garreta de San Felip de Guixols, no vivió más del medio siglo. Sin Garreta, probablemente la sardana hoy sería otra. Fue solamente él quien dio a la música sardanística un tono de optimismo de alegría o de lozanía, que culmina en su tan descriptivo «Juny». De no surgir el «relojero de San Felip», la sardana se hubiera quedado en las melancolías y gemidos llorosos —«Per tu ploro» de Pep Ventura el de Figueras. El pequeño sastre de Figueras era tan delgado y asténico como el relojero de San Felip era pícnico y regordete. Pep Ventura nos hubiera dejado la sardana en algo así como una «saudeza» catalana. Cierto es que hay, en catalán, una importante parte del romántico sentimental dado a la «foranza» —«l'emigrant» del gran Verdager—, pero resultaría incompleto el retrato sin la producción de Garreta, que redondeó la imagen del hombre catalán dándole a su mejor música popular, la porción soñadora dionisiaca, entusiasta y terriblemente vital.

No es por casualidad que los dos astros de la sardana —una genialidad, en efecto innata, pues ambos sabían muy poca música— sean ampurdaneses. Uno del «Alta» y otro del Baix Ampurdán. Al Ampurdán se debe el renacimiento de la sardana sobre una conservación de siglo bajo la tramontana. Los ampurdaneses la recrean, la modernizan y la lanzan por toda Cataluña. En Barcelona o se había extinguido o no había llegado. El caso es que Barcelona la recibe del Ampurdán antes de incluirla en la «renaxença» y proyectarla no sólo a los ámbitos de la catalanidad, sino elevándola desde su categoría popular hasta los niveles más intelectuales y artísticos. No hay que olvidar que el relanzamiento moderno de la sardana se efectúa en una ocasión desde el Liceo. Allí vio bailar, atónito, Joan Maragall, conquistado y después, conquistador. No olvidaría el débito al Ampurdán y así los apunta en los primeros versos de «L'Empordà», sardana con música de Enrique Morera:

«Cap a la part de Pirineu vora el serrat i arran de mar n'hi ha una plana riallera: Es l'Empordà».

Se eleva y se extiende la sardana, pero no mejora musicalmente su apogeo, contenido siempre en el Ampurdán, de tiempos de Pep Ventura y, luego, de Emilio Garreta. En lo territorial, después de cubrir hasta los últimos confines de Cataluña, la sardana va a Madrid y se baila regularmente en los jardines de el Retiro. También la he visto bailar en otros

Ultimamente, la extensión territorial y la elevación social-política de la sardana ha ocurrido en la misma Francia, un hito singular: el presidente de la República, Valéry Giscard d'Estaing, ha querido que hoguero amanzara la tradicional celebración del 14 de Julio, la Fiesta Nacional una de las orquestas de sardanas del Rosellón, llamada «Cobla Combo Gili». No se ballaron. Se escucharon con gran interés y curiosidad por ministros y dignatarios. Mi amigo Miguel Llojendo, embajador de España en París, se lamentó que sólo se tocaran sardanas cuando «están hechas para ser bailadas».

No importa. Lo importante es el golpe publicitario que acaban de obtener las sardanas. Muchos franceses descubrirán lo que son y lo que significan. También se enterarán de que su poeta Paul Fort, no descubrió nada, contra lo que muchos creen, cuando escribió: «¿Por qué todas las mujeres y hombres del mundo no pueden darse las manos?». Es la sardana.

Lo cierto es que Giscard d'Estaing se ha adelantado a cualquier gobernante de todos los tiempos al albergar en el Palacio del Estado a la sardana catalana. También el presidente Giscard agitó en sus manos, si no se la caló en su desplumada cabeza, una barretina cuando visitó Perpiñán hace menos de un año. ¿Le siguió o le precedió, también enarbollándola en sus manos, Pio Cabanillas cuando todavía era ministro de Información y Turismo, visitó Barcelona? Las crónicas lo dirán... Pio Cabanillas, que es orondo y más bien pequeño, interpretaba, de una muy simpática manera, una versión moderna de la figura un día popular del «Cu-Cut».

La barretina más generalizada, desde el remotísimo tiempo en Cataluña entera —rojas en el Ampurdán, moradas en la Cataluña nueva, es decir, Tarragona y Lérida— sufren hoy un desuso que la sardana no padece. Hoy han desaparecido de todos los llanos hasta del de Vic, y sólo se conservan en las montañas. Giscard, en cuanto a la barretina se refiere, no tuvo necesidad de alargar su prolongado brazo sobre el Pirineu. Aunque en Olot se fabrican muchas y todavía alguna hoy, era producción, aún más tradicional y antigua, la de Prats de Moló, pueblo catalán caído del lado de Francia. Jacinto Verdager, que la llevaba a todo pasto antes de salir del seminario de Vich lo evoca en unos versos tristes:

Soc barretinaire de Prats de Moló em diuen cantaire mes no ganto gaire mes no canto, no.

Helsinki: hoy, apertura de la «cumbre» europea

Participarán jefes de Estado o Gobierno de todos los países europeos, excepto Albania, más Estados Unidos y Canadá

Helsinki (Efe-UPI).— Dirigentes de treinta y cinco países —occidentales, comunistas y neutrales— ha llegado hoy a la capital de Finlandia, entre medidas de seguridad rigurosas, para asistir a la Conferencia Europea de Seguridad, conferencia a la que Pekín se ha opuesto firmemente, según informa un portavoz de la Embajada.

La Embajada china, al igual que otras doce de países no europeos, fue invitada ayer a asistir a la cumbre.

El portavoz añade que esta decisión todavía no es definitiva, aunque cree que es muy improbable que China esté representada en la cumbre.

China ha atacado duramente a la Conferencia, considerándola como un intento de las dos potencias, la Unión Soviética y Estados Unidos, de debilitar la independencia y la soberanía de la Europa occidental.

La agencia de noticias «Nueva China», tiene, sin embargo, corresponsales en la capital finlandesa que darán cuenta de los acontecimientos de Helsinki.

DOCUMENTO ALBANES
Helsinki (Efe).— Albania, el único país europeo que no asiste a la Conferencia de Seguridad, que se inicia mañana en Helsinki, es a causa de la insistencia de los periodistas, Teixeira Ribeiro declaró que la entrevista ha tenido por objeto «llegar a la formación del Gobierno».

CENSURA DE PRENSA EN PORTUGAL
Lisboa (Efe).— El Gobierno portugués ha vuelto a implantar hoy la censura de Prensa, por primera vez desde que las fuerzas armadas derrocaron al Gobierno de Marcelo Caetano, el 25 de Abril del pasado año.

La quinta división del Alto Mando —responsable de la información y propaganda— ha ordenado a los medios informativos que antes de publicar cualquier información acerca de la situación política en Angola, la sometan a la confirmación oficial.

La orden afecta únicamente a las informaciones políticas sobre Angola donde la lucha entre dos movimientos de liberación antagónicos, amenazan los planes de Portugal para abandonar dicho territorio el próximo Noviembre.

La confirmación oficial de este tipo de información se podrá obtener en la Quinta División, unidad militar que ha sido blanco de críticas por parte de los partidos políticos moderados, que la acusan de promover una democracia popular al estilo de las de los países del Este europeo, para Portugal.

Para justificar la reimposición de la censura previa la Quinta División ha acusado a las agencias extranjeras de Prensa de distorsionar la acción de las fuerzas armadas portuguesas en Angola.

Por otra parte, anoche unos manifestantes procomunistas atacaron a unos periodistas de la televisión británica y norteamericana, en la localidad de Sintra, al Norte de Lisboa cuando trataban de filmar los incidentes ocurridos frente al Ayuntamiento, en el curso

de las misiones diplomáticas de Alemania, Francia, Bélgica e Italia, han pedido hoy a sus ciudadanos que mañana abandonen Angola, añadiendo que todo aquél que se quede lo hará por su cuenta y riesgo. «Todo el que se quede detrás —dijo un diplomático— deberá afrontar las consecuencias de tal decisión».

Los diplomáticos temen que los 5.000 hombres del Ejército del Frente Nacional de Liberación de Angola, que se encuentran cerca de la ciudad, desaten una guerra civil al intentar arrebatar al Movimiento Popular para la Liberación de Angola el control de la ciudad.

ANGOLA, AL BORDE DE LA GUERRA CIVIL
Luanda (Efe-UPI).— Las misiones diplomáticas de Alemania, Francia, Bélgica e Italia, han pedido hoy a sus ciudadanos que mañana abandonen Angola, añadiendo que todo aquél que se quede lo hará por su cuenta y riesgo. «Todo el que se quede detrás —dijo un diplomático— deberá afrontar las consecuencias de tal decisión».

Los diplomáticos temen que los 5.000 hombres del Ejército del Frente Nacional de Liberación de Angola, que se encuentran cerca de la ciudad, desaten una guerra civil al intentar arrebatar al Movimiento Popular para la Liberación de Angola el control de la ciudad.

ANGOLA, AL BORDE DE LA GUERRA CIVIL
Luanda (Efe-UPI).— Las misiones diplomáticas de Alemania, Francia, Bélgica e Italia, han pedido hoy a sus ciudadanos que mañana abandonen Angola, añadiendo que todo aquél que se quede lo hará por su cuenta y riesgo. «Todo el que se quede detrás —dijo un diplomático— deberá afrontar las consecuencias de tal decisión».

Los diplomáticos temen que los 5.000 hombres del Ejército del Frente Nacional de Liberación de Angola, que se encuentran cerca de la ciudad, desaten una guerra civil al intentar arrebatar al Movimiento Popular para la Liberación de Angola el control de la ciudad.

ANGOLA, AL BORDE DE LA GUERRA CIVIL
Luanda (Efe-UPI).— Las misiones diplomáticas de Alemania, Francia, Bélgica e Italia, han pedido hoy a sus ciudadanos que mañana abandonen Angola, añadiendo que todo aquél que se quede lo hará por su cuenta y riesgo. «Todo el que se quede detrás —dijo un diplomático— deberá afrontar las consecuencias de tal decisión».

Los diplomáticos temen que los 5.000 hombres del Ejército del Frente Nacional de Liberación de Angola, que se encuentran cerca de la ciudad, desaten una guerra civil al intentar arrebatar al Movimiento Popular para la Liberación de Angola el control de la ciudad.

ANGOLA, AL BORDE DE LA GUERRA CIVIL
Luanda (Efe-UPI).— Las misiones diplomáticas de Alemania, Francia, Bélgica e Italia, han pedido hoy a sus ciudadanos que mañana abandonen Angola, añadiendo que todo aquél que se quede lo hará por su cuenta y riesgo. «Todo el que se quede detrás —dijo un diplomático— deberá afrontar las consecuencias de tal decisión».

Los diplomáticos temen que los 5.000 hombres del Ejército del Frente Nacional de Liberación de Angola, que se encuentran cerca de la ciudad, desaten una guerra civil al intentar arrebatar al Movimiento Popular para la Liberación de Angola el control de la ciudad.

ANGOLA, AL BORDE DE LA GUERRA CIVIL
Luanda (Efe-UPI).— Las misiones diplomáticas de Alemania, Francia, Bélgica e Italia, han pedido hoy a sus ciudadanos que mañana abandonen Angola, añadiendo que todo aquél que se quede lo hará por su cuenta y riesgo. «Todo el que se quede detrás —dijo un diplomático— deberá afrontar las consecuencias de tal decisión».

Los diplomáticos temen que los 5.000 hombres del Ejército del Frente Nacional de Liberación de Angola, que se encuentran cerca de la ciudad, desaten una guerra civil al intentar arrebatar al Movimiento Popular para la Liberación de Angola el control de la ciudad.

ANGOLA, AL BORDE DE LA GUERRA CIVIL
Luanda (Efe-UPI).— Las misiones diplomáticas de Alemania, Francia, Bélgica e Italia, han pedido hoy a sus ciudadanos que mañana abandonen Angola, añadiendo que todo aquél que se quede lo hará por su cuenta y riesgo. «Todo el que se quede detrás —dijo un diplomático— deberá afrontar las consecuencias de tal decisión».

Los diplomáticos temen que los 5.000 hombres del Ejército del Frente Nacional de Liberación de Angola, que se encuentran cerca de la ciudad, desaten una guerra civil al intentar arrebatar al Movimiento Popular para la Liberación de Angola el control de la ciudad.

ANGOLA, AL BORDE DE LA GUERRA CIVIL
Luanda (Efe-UPI).— Las misiones diplomáticas de Alemania, Francia, Bélgica e Italia, han pedido hoy a sus ciudadanos que mañana abandonen Angola, añadiendo que todo aquél que se quede lo hará por su cuenta y riesgo. «Todo el que se quede detrás —dijo un diplomático— deberá afrontar las consecuencias de tal decisión».

Los diplomáticos temen que los 5.000 hombres del Ejército del Frente Nacional de Liberación de Angola, que se encuentran cerca de la ciudad, desaten una guerra civil al intentar arrebatar al Movimiento Popular para la Liberación de Angola el control de la ciudad.

ANGOLA, AL BORDE DE LA GUERRA CIVIL
Luanda (Efe-UPI).— Las misiones diplomáticas de Alemania, Francia, Bélgica e Italia, han pedido hoy a sus ciudadanos que mañana abandonen Angola, añadiendo que todo aquél que se quede lo hará por su cuenta y riesgo. «Todo el que se quede detrás —dijo un diplomático— deberá afrontar las consecuencias de tal decisión».

Los diplomáticos temen que los 5.000 hombres del Ejército del Frente Nacional de Liberación de Angola, que se encuentran cerca de la ciudad, desaten una guerra civil al intentar arrebatar al Movimiento Popular para la Liberación de Angola el control de la ciudad.

ANGOLA, AL BORDE DE LA GUERRA CIVIL
Luanda (Efe-UPI).— Las misiones diplomáticas de Alemania, Francia, Bélgica e Italia, han pedido hoy a sus ciudadanos que mañana abandonen Angola, añadiendo que todo aquél que se quede lo hará por su cuenta y riesgo. «Todo el que se quede detrás —dijo un diplomático— deberá afrontar las consecuencias de tal decisión».

Los diplomáticos temen que los 5.000 hombres del Ejército del Frente Nacional de Liberación de Angola, que se encuentran cerca de la ciudad, desaten una guerra civil al intentar arrebatar al Movimiento Popular para la Liberación de Angola el control de la ciudad.

ANGOLA, AL BORDE DE LA GUERRA CIVIL
Luanda (Efe-UPI).— Las misiones diplomáticas de Alemania, Francia, Bélgica e Italia, han pedido hoy a sus ciudadanos que mañana abandonen Angola, añadiendo que todo aquél que se quede lo hará por su cuenta y riesgo. «Todo el que se quede detrás —dijo un diplomático— deberá afrontar las consecuencias de tal decisión».

Los diplomáticos temen que los 5.000 hombres del Ejército del Frente Nacional de Liberación de Angola, que se encuentran cerca de la ciudad, desaten una guerra civil al intentar arrebatar al Movimiento Popular para la Liberación de Angola el control de la ciudad.

ANGOLA, AL BORDE DE LA GUERRA CIVIL
Luanda (Efe-UPI).— Las misiones diplomáticas de Alemania, Francia, Bélgica e Italia, han pedido hoy a sus ciudadanos que mañana abandonen Angola, añadiendo que todo aquél que se quede lo hará por su cuenta y riesgo. «Todo el que se quede detrás —dijo un diplomático— deberá afrontar las consecuencias de tal decisión».

Los diplomáticos temen que los 5.000 hombres del Ejército del Frente Nacional de Liberación de Angola, que se encuentran cerca de la ciudad, desaten una guerra civil al intentar arrebatar al Movimiento Popular para la Liberación de Angola el control de la ciudad.

ANGOLA, AL BORDE DE LA GUERRA CIVIL
Luanda (Efe-UPI).— Las misiones diplomáticas de Alemania, Francia, Bélgica e Italia, han pedido hoy a sus ciudadanos que mañana abandonen Angola, añadiendo que todo aquél que se quede lo hará por su cuenta y riesgo. «Todo el que se quede detrás —dijo un diplomático— deberá afrontar las consecuencias de tal decisión».

Los diplomáticos temen que los 5.000 hombres del Ejército del Frente Nacional de Liberación de Angola, que se encuentran cerca de la ciudad, desaten una guerra civil al intentar arrebatar al Movimiento Popular para la Liberación de Angola el control de la ciudad.

Angola, al borde de la guerra civil

Los extranjeros saldrán hoy del territorio

Censura de Prensa, en Portugal

Lisboa (Efe).— El primer ministro portugués, general Vasco Gonçalves, ha vuelto a reunirse en la mañana de hoy con el profesor Feixeira Ribeiro, señalado como ministro del quinto Gobierno. La reunión ha durado aproximadamente dos horas, y, a la salida, debido a la insistencia de los periodistas, Teixeira Ribeiro declaró que la entrevista ha tenido por objeto «llegar a la formación del Gobierno».

CENSURA DE PRENSA EN PORTUGAL

Lisboa (Efe).— El Gobierno portugués ha vuelto a implantar hoy la censura de Prensa, por primera vez desde que las fuerzas armadas derrocaron al Gobierno de Marcelo Caetano, el 25 de Abril del pasado año.

La quinta división del Alto Mando —responsable de la información y propaganda— ha ordenado a los medios informativos que antes de publicar cualquier información acerca de la situación política en Angola, la sometan a la confirmación oficial.

La orden afecta únicamente a las informaciones políticas sobre Angola donde la lucha entre dos movimientos de liberación antagónicos, amenazan los planes de Portugal para abandonar dicho territorio el próximo Noviembre.

La confirmación oficial de este tipo de información se podrá obtener en la Quinta División, unidad militar que ha sido blanco de críticas por parte de los partidos políticos moderados, que la acusan de promover una democracia popular al estilo de las de los países del Este europeo, para Portugal.

Para justificar la reimposición de la censura previa la Quinta División ha acusado a las agencias extranjeras de Prensa de distorsionar la acción de las fuerzas armadas portuguesas en Angola.

Por otra parte, anoche unos manifestantes procomunistas atacaron a unos periodistas de la televisión británica y norteamericana, en la localidad de Sintra, al Norte de Lisboa cuando trataban de filmar los incidentes ocurridos frente al Ayuntamiento, en el curso

de las misiones diplomáticas de Alemania, Francia, Bélgica e Italia, han pedido hoy a sus ciudadanos que mañana abandonen Angola, añadiendo que todo aquél que se quede lo hará por su cuenta y riesgo. «Todo el que se quede detrás —dijo un diplomático— deberá afrontar las consecuencias de tal decisión».

Los diplomáticos temen que los 5.000 hombres del Ejército del Frente Nacional de Liberación de Angola, que se encuentran cerca de la ciudad, desaten una guerra civil al intentar arrebatar al Movimiento Popular para la Liberación de Angola el control de la ciudad.

ANGOLA, AL BORDE DE LA GUERRA CIVIL
Luanda (Efe-UPI).— Las misiones diplomáticas de Alemania, Francia, Bélgica e Italia, han pedido hoy a sus ciudadanos que mañana abandonen Angola, añadiendo que todo aquél que se quede lo hará por su cuenta y riesgo. «Todo el que se quede detrás —dijo un diplomático— deberá afrontar las consecuencias de tal decisión».

Los diplomáticos temen que los 5.000 hombres del Ejército del Frente Nacional de Liberación de Angola, que se encuentran cerca de la ciudad, desaten una guerra civil al intentar arrebatar al Movimiento Popular para la Liberación de Angola el control de la ciudad.

ANGOLA, AL BORDE DE LA GUERRA CIVIL
Luanda (Efe-UPI).— Las misiones diplomáticas de Alemania, Francia, Bélgica e Italia, han pedido hoy a sus ciudadanos que mañana abandonen Angola, añadiendo que todo aquél que se quede lo hará por su cuenta y riesgo. «Todo el que se quede detrás —dijo un diplomático— deberá afrontar las consecuencias de tal decisión».

Los diplomáticos temen que los 5.000 hombres del Ejército del Frente Nacional de Liberación de Angola, que se encuentran cerca de la ciudad, desaten una guerra civil al intentar arrebatar al Movimiento Popular para la Liberación de Angola el control de la ciudad.

ANGOLA, AL BORDE DE LA GUERRA CIVIL
Luanda (Efe-UPI).— Las misiones diplomáticas de Alemania, Francia, Bélgica e Italia, han pedido hoy a sus ciudadanos que mañana abandonen Angola, añadiendo que todo aquél que se quede lo hará por su cuenta y riesgo. «Todo el que se quede detrás —dijo un diplomático— deberá afrontar las consecuencias de tal decisión».

Los diplomáticos temen que los 5.000 hombres del Ejército del Frente Nacional de Liberación de Angola, que se encuentran cerca de la ciudad, desaten una guerra civil al intentar arrebatar al Movimiento Popular para la Liberación de Angola el control de la ciudad.

ANGOLA, AL BORDE DE LA GUERRA CIVIL
Luanda (Efe-UPI).— Las misiones diplomáticas de Alemania, Francia, Bélgica e Italia, han pedido hoy a sus ciudadanos que mañana abandonen Angola, añadiendo que todo aquél que se quede lo hará por su cuenta y riesgo. «Todo el que se quede detrás —dijo un diplomático— deberá afrontar las consecuencias de tal decisión».

Los diplomáticos temen que los 5.000 hombres del Ejército del Frente Nacional de Liberación de Angola, que se encuentran cerca de la ciudad, desaten una guerra civil al intentar arrebatar al Movimiento Popular para la Liberación de Angola el control de la ciudad.

ANGOLA, AL BORDE DE LA GUERRA CIVIL
Luanda (Efe-UPI).— Las misiones diplomáticas de Alemania, Francia, Bélgica e Italia, han pedido hoy a sus ciudadanos que mañana abandonen Angola, añadiendo que todo aquél que se quede lo hará por su cuenta y riesgo. «Todo el que se quede detrás —dijo un diplomático— deberá afrontar las consecuencias de tal decisión».

Los diplomáticos temen que los 5.000 hombres del Ejército del Frente Nacional de Liberación de Angola, que se encuentran cerca de la ciudad, desaten una guerra civil al intentar arrebatar al Movimiento Popular para la Liberación de Angola el control de la ciudad.

ANGOLA, AL BORDE DE LA GUERRA CIVIL
Luanda (Efe-UPI).— Las misiones diplomáticas de Alemania, Francia, Bélgica e Italia, han pedido hoy a sus ciudadanos que mañana abandonen Angola, añadiendo que todo aquél que se quede lo hará por su cuenta y riesgo. «Todo el que se quede detrás —dijo un diplomático— deberá afrontar las consecuencias de tal decisión».

Importante acuerdo comercial hispano-polaco

Fue firmado en Varsovia por los ministros de Comercio de ambos países

Nuevo régimen arancelario británico cara a España

Varsovia (Efe).— Los ministros de España y Polonia, señores Cerón Ayuso y Olchenski, respectivamente han firmado hoy en nombre de sus respectivos Gobiernos, un importante acuerdo a largo plazo que se espera haga aumentar en forma muy considerable los intercambios entre los dos países.

El acuerdo, referido a los suministros de carbón polaco a las siderúrgicas españolas y la exportación de bienes de equipo y productos siderometalúrgicos españoles a aquella nación, ha sido logrado tras difíciles negociaciones iniciadas en 1974 y que han culminado con la reunión mantenida hoy por los ministros de Comercio español y polaco.

En fuentes allegadas a la delegación española que encabeza el señor Cerón, se ha puesto de manifiesto las condiciones favorables que este acuerdo representa para España, ya que con él nos

adelantamos a otros países europeos en asegurar el suministro a largo plazo de esta materia prima tan vital para nuestra industria.

El convenio va a permitir la exportación de productos siderúrgicos españoles a Polonia —en momento de baja coyuntura en los mercados internacionales— y otros bienes de equipo y servicios en forma creciente. Polonia es ya en la actualidad el primer cliente y abastecedor de España en el área socialista con una cifra global de intercambios que en el pasado año superó los 9.000 millones de pesetas (unos 150 millones de dólares) tras un crecimiento superior al 60 por 100 respecto a 1973.

El ministro de Comercio, primer ministro español que visita la República Popular de Polonia en viaje oficial, permanecerá en este país hasta el jueves y en su programa de trabajo figuran entrevistas con los ministros de Asuntos Exteriores, Economía y con el vicepresidente del Consejo de Estado.

NUEVO REGIMEN ARANCELARIO BRITANICO CARA A ESPAÑA

Madrid (Logos).— A partir del 10 de Julio, las aduanas británicas aplican un nuevo régimen arancelario frente a las importaciones de productos españoles. El régimen que sustituye al que entró en vigor en Enero de 1974, es válido hasta el 31 de Diciembre de 1975 y ha sido decidido de forma autónoma por Gran Bretaña, según informa el Consejo Superior de Cámaras de Comercio.

Respecto de la inmensa mayoría de los productos industriales, Gran Bretaña nos aplica una reducción del 40 por ciento sobre los arance-

les vigentes de 1975 frente a países terceros (columna "full" del arancel inglés). Para algunos productos, como por ejemplo el calzado se ha mantenido el "stand still" vigente hasta ahora. Para los productos agrícolas se aplican distintos criterios en función de cada producto y de las concesiones previstas en la oferta comunitaria para el futuro acuerdo aplicándose éstas en caso de no estar condicionadas a la exigencia de requisitos especiales y cuando nuestra campaña de explotación se realiza durante el segundo semestre del año. También aquí existen excepciones, como por ejemplo para el concentrado de tomate al que se aplica la reducción prevista en el mandato a pesar de estar condicionada al respeto de precios mínimos.

Ampliación del plazo de matrícula para las Universidades

Madrid (Cifra).— A la vista de ciertas dificultades con que se encuentran algunos alumnos para matricularse antes del día 31 en algunas Universidades, el Ministerio de Educación y Ciencia comunica que continúa en vigor la orden ministerial de 22 de Junio de 1946 por la cual, los rectorados pueden autorizar la admisión de matrículas después del plazo establecido.

No obstante, el Ministerio espera que esta autorización sea utilizada sólo los días imprescindibles con el fin de que queden asegurados los efectos benéficos para la organización del curso próximo buscados al implantar la matriculación en estas fechas.

Lea Vd. siempre
Diario de Burgos

Más turistas pero «más pobres»

Salou (Tarragona) (Cifra).— Según declaraciones de los comerciantes e industriales dedicados al turismo de esta zona, la temporada actual ha experimentado una recesión en el volumen de ventas, con una sensible disminución del poder adquisitivo del visitante.

Estas declaraciones contrastan con la afluencia turística registrada en estos días en la costa tarraconense, que ha estado numéricamente superior a la de iguales épocas de años anteriores.

En las últimas noches se ha visto a numerosos turistas dormir en las calles de esta localidad, por carecer de plaza hotelera.

EXCEPCIONAL COSECHA DE CEREALES

La de cebada marca un "record"

Madrid (Cifra).— De «excepcionalmente buena» ha calificado el ministro de Agricultura la presente campaña cerealista, en el curso de una reunión celebrada con los periodistas al término del pleno de las Cortes Españolas.

El señor Allende señaló que en esta campaña se ha conseguido mantener la producción triguera en un estado suficiente de abastecimiento y se ha obtenido una cifra «record» de producción de cebada, lo que supone una producción de más de un millón y medio de toneladas superior al año precedente, que se traducirá en una mayor disponibilidad de pienso para el conjunto de la economía nacional.

¿RUPTURA DE LA IGLESIA GRIEGA?

(Viene de primera página)

la de la Santísima Trinidad, a cuatro kilómetros del centro de Utenau en la región de Patissia, en el Norte. La Iglesia Ortodoxa Griega no reconoce la Iglesia grecobizantina Uniata.

REACCION VATICANA

Ciudad del Vaticano (Efe). — Ninguna comunicación oficial y directa sobre posiciones negativas o críticas respecto al nombramiento de Grecia del sacerdote Anargiros Printesis, se ha recibido en el Vaticano.

Es cuanto dicen hoy fuentes autorizadas de Grecia, según las cuales el arzobispo greco-ortodoxo Serafin,

primado de Grecia, habría amenazado con romper las relaciones con Roma a raíz de dicho nombramiento.

Un portavoz del Secretariado para la Unidad de los Cristianos se negó a comentar las informaciones de Atenas, observando que, en el caso de que dichas protestas llegasen oficialmente, se podrían tratar en el marco de «los normales contactos» en un espíritu ecuménico, que se han efectuado entre Roma y las Iglesias ortodoxas.

Nada puede sustituir a la sangre. ¿A qué esperas para donar la tuya?

ISABEL PERON NO PRESIDIO EL CONSEJO DE MINISTROS DE AYER

Diversas especulaciones sobre su retirada a descansar en zona del Mar del Plata

Se pide la dimisión del ministro argentino de Asuntos Exteriores

Buenos Aires (Efe). — Isabel Perón no presidió ayer el Consejo de Ministros celebrado en la Casa de Gobierno, como se había anunciado oficialmente.

La jefa del Estado no acudió a la Casa Rosada —Palacio de Gobierno— y permaneció en

la residencia presidencial de Olivos, a unos 17 kilómetros al Norte de Buenos Aires donde atendió los asuntos más importantes que se sometieron a su consideración.

La titular del poder ejecutivo sufrió un agudo proceso gripal, que se complicó con una dolencia gastrointestinal. Padece además, de agotamiento nervioso, razón por la cual ha bajado sensiblemente de peso en los últimos tiempos, según informaciones de fuentes allegadas al equipo médico que le asiste.

Mientras tanto, el Gabinete nacional deliberó en la Casa de Gobierno bajo la presidencia del ministro político Antonio Benítez. La Secretaría de Prensa y Difusión informó que la reunión fue de trabajo y había sido convocada por la primera magistrada.

Con respecto a la decisión de Isabel Perón de tomarse unos días de descanso para pasar su convalecencia fuera de Buenos Aires, nada concreto se ha podido saber aún. Versiones intensamente circulantes en las últimas horas según las cuales la presidente se trasladaría a Mar del Plata en la Costa Atlántica, a 45 kilómetros de Buenos Aires, hospedándose en la Escuela de Suboficiales de Infantería de Marina, donde ya estuvo alojada en unas vacaciones anteriores, no fueron confirmadas ni desmentidas de modo oficial.

PIDEN EL RELEVO DE VIGNES

Buenos Aires (Efe). — Una delegación integrada por 22 legisladores peronistas solicitó anoche al ministro del Interior, Antonio J. Benítez, el relevo del ministro de Relaciones Exteriores y Culto, Alberto J. Vignes, según fuentes bien informadas.

COMENTARIOS Y ESPECULACIONES

Buenos Aires (Efe). — A poco más de un mes de haberse desencadenado la crisis político-económica Argentina, todavía no se han producido hechos salientes que contribuyan a despejar el panorama y apuntar hacia una solución cercana.

El tema que se ofrece en el primer plano de la especulación es el estado de salud de la presidente, María Estela Martínez de Perón, de la cual se viene insistiendo en que se tomaría un período de descanso en las proximidades de Mar del Plata.

Para el matutino «La Opinión» parece evidente que se le plantean a la presidente diversas alternativas para encarar un período de descanso.

Otra alternativa de la crisis fue la petición de su dimisión al ministro de Relaciones Exteriores y Culto Alberto Vignes. Según una información aparecida hoy en el diario «Clarín», en un encuentro con el ministro de Relaciones Exteriores, Alberto Vignes, el diputado del frente justicialista de liberación (Frente Justicialista de Gobierno), Jesús Porto, le solicitó la dimisión del canciller.

«Usted tiene que irse porque ha cumplido su ciclo y porque es amargoso de López Rega», expresó Porto. Vignes enumeró sus logros en la política exterior, pero —según el matutino— el diputado Porto insistió en que debía renunciar a su cargo.

Vignes y su colega de Educación Oscar Invernizzi son los ministros que aún permanecen en sus puestos después

del último reajuste del Gabinete nacional.

LA «TRIPLE A» SIGUE «EJECUTANDO» IZQUIERDISTAS

La Plata (Argentina) (Efe). La autodenominada «Alianza Anticomunista Argentina», un escuadrón de la muerte de ultraderecha que desde el primer día de Enero de 1975 ha «ejecutado» a casi doscientos izquierdistas extraparlamentarios, cobró tres nuevas víctimas.

Tres cadáveres acibillados a balazos, con las manos atadas a la espalda y un tiro de gracia en la nuca fueron descubiertos hoy por la Policía en San Vicente, Berrisó —provincia de Buenos Aires— y La Plata, respectivamente. Ninguno llevaba entre sus ropas documentos identificatorios, pues la «A. A. A.» suele quitárselos.

Un juzgado federal ha iniciado una causa contra José López Rega, ex ministro de Bienestar Social y ex secretario privado de la Presidencia, actualmente en España, acusado por el abogado Miguel Ángel Radriazani Goffi de ser el «cerebro» de las «Tres Aes». Portavoces militares anunciaron recientemente que habían descubierto y estaban a punto de desarticular esa organización terrorista. Veintiocho de sus integrantes, al parecer, han sido identificados; pero la «Triple A» continúa desplegando sus siniestras actividades.

ADVERTENCIA DE ISRAEL

Si fuera separada de la ONU suspendería todas las operaciones de la Organización en su territorio

Tej Aviv (Efe). — Israel ha dado hoy la noticia de que si fuera separada de las Naciones Unidas respondería suspendiendo todas las operaciones de las Naciones Unidas en Israel y en los territorios ocupados, incluyendo la presencia de las mismas Naciones Unidas en las líneas de alto el fuego.

Dijo que si fuera separado por la Asamblea general en su sesión de Septiembre, haría de tal separación una condición para suspender las conversaciones de paz con Egipto. No se han dado más detalles. Fuentes militares dijeron el domingo que si las fuerzas de las Naciones Unidas fueran sacadas de la zona de «amortiguación» existente entre los ejércitos egipcio e israelí, podría estallar una guerra a gran escala pocas horas después.

El ministro israelí de Relaciones Exteriores, Yigal Allon ha hecho esta advertencia en una entrevista transmitida por la televisión, veinticuatro horas después de que los ministros que asisten a la reunión que está celebrando en Kampala la Organización de la Unidad Africana aprobaran una resolución propuesta por Egipto, por la cual se pediría, en la Asamblea general de las Naciones Unidas, la separación de Israel, de esta organización internacional.

EL CRIMEN DE PARADAS

- ◆ Todo el mundo está de acuerdo en que se trata de un loco
- ◆ El rompecabezas del crimen de «Los Galindos» no casa por ningún lado
- ◆ Los investigadores carecen de elementos de valor hasta el momento para encauzar la búsqueda

Sevilla (Servicio especial). — Continúa a marchas forzadas la investigación sobre el quintuple crimen de la finca agrícola «Los Galindos», situada en el término municipal de Paradas, cerca de Marchana, a unos 70 kilómetros al sureste de Sevilla, la Guardia Civil y la Policía persisten en una revisión a fondo del cortijo y de todas sus dependencias. El teniente coronel jefe de la línea de la Benemérita, Sr. Cuadros, ha indicado que hasta el momento no se dispone de elementos susceptibles de ser considerados importantes ni tampoco hay personas detenidas ni sospechosas. Habían corrido rumores en tal sentido, pero no son auténticos.

Sin embargo no se puede descartar algún golpe de teatro, algún hecho que lleve a una detención que pudiéramos llamar «sonada». Para la Policía, esta tesis es válida, porque todo el mundo piensa, en unión de los investigadores, que el asesino (o eventualmente, los asesinos) están cerca. Y al decir cerca no se descarta a la ciudad de Sevilla.

Las principales hipótesis que la investigación está manejando son las siguientes:

1. El crimen fue llevado a cabo el día 22 con cierta preparación y alevosía, lo que excluye la tesis de que el autor sea uno a varios vagabundos, no frecuentes, por otra parte, por el lugar.

2. El asesino, la persona que remató a los heridos de bala, era una persona muy corpulenta, no sólo porque los golpes que dio con la culata de la escopeta como con la garrota y una maza de hierro eran contundentísimos, por otra parte el hecho de que trasladara dos cadáveres lejos para incinerarlos, llevase el cuerpo de Manuel Zapata detrás de la finca y para esconderlo manejara abundantes haces de paja abona la tesis de la corpulencia del criminal. Aquí no cabe duda de que hubo un hombre muy fuerte o alguien que en estado de demencia dispusiera en ese momento, enervado además por la sangre, de una fuerza impulsiva suplementaria.

3. En la finca no faltan cosas. En un cajón había diez mil pesetas de Manuel Zapata que no fueron tocadas y otros objetos de valor. Claro está que más rendimiento dan estas diez mil pesetas borrando pistas y confundiendo a la Policía que guardándoselas. No es una cantidad importante para quien mata a cinco personas.

4. Está claro que el móvil se presentó de repente. Es decir, que alguien que incubaba odio por aquellas gentes se decidió a matar, quizás a Zapata, quizás a las dos mujeres, ambas de excelente buen ver. No se eche en saco roto, como no lo ha hecho la Guardia Civil ni la Policía, que todo puede ser obra de un paranoico movido por odios antiguos derivados de la actividad agrícola y por celos, alguien que quizás pensaba que Zapata tenía a su servicio a dos mujeres de bandera, cosa que no era verdad.

5. ¿De quién es el automóvil negro cuyas huellas aparecen en la puerta de la finca? Allí suele haber siempre huellas de carros y tractores, pero no de turismo. ¿Y el coche negro grande que estuvo el día 22 allí? Hay mucha gente que lo vio, pero no vio a quien lo conducía y a muchos extrañó la presencia de un turismo por aquellos parajes. Más de cincuenta personas interrogadas que lo vieron no hicieron caso de la matrícula, pero el coche es seguro que era de Sevilla. ¿Puede haber una ramificación de este asunto en la gran ciudad andaluza? Zapata tenía negocios con personas sevillanas en especial con personas

relacionadas con tractores y aperos de labranza de gran calibre. Podemos decir que en Sevilla, la eficaz Jefatura de Policía no se duerme.

6. Está claro que el autor es un «fantasma» es decir, es una persona sin filiación, sin antecedentes no un delincuente habitual, alguien de personalidad desvaída y hasta retraída; alguien en quien nadie repara pero que puede «explotar». Y volvemos a encontrarnos con la personalidad loca, demencial y neurótica del misterioso autor.

7. Todo fue hecho con «limpieza» y meticulosidad, como con un plan preconcebido, como de loco minucioso que nada deja al albur. En efecto, no hay apenas huellas y las que se han encontrado son irrelevantes. Hay una huella de un zapato... pero que puede ser del criminal o quizás no. En Paradas ya no anda nadie con alpargatas o sandalias. Se llevan botas para el trabajo y buenos zapatos los días de fiesta y en los momentos de asueto.

Los elementos de que cuentan los investigadores para este «puzzle» no casan en absoluto. Si casasen, aunque mal, habría mucho camino andado, pero no hay nada de ello. Van a exumar dos cadáveres para tratar de analizar sus heridas, de nuevo. Se esperan varias autopsias.

El reloj del tractorista Manuel González está parado en las cuatro y cinco de la tarde, más este dato no es muy importante.

Hablando con la gente del pueblo, el consenso general es que se trata de un loco, la Policía ha efectuado un estudio de los enfermos mentales de la región. Hay por lo visto cuatro, de los que tres son mujeres y no salen de casa y un cuarto es un anciano excéntrico pero buena persona, y que además no conocía a nadie de la finca. La dueña de ésta, la marquesa de Granina, continúa asustada y no hace más que repetir la manera de ser de las víctimas, todas buenas personas. «Zapata era un santo, me llevaba muy bien la finca, era honrado a carta cabal, manejaba bastante dinero, aunque no más de cien mil pesetas de golpe porque enseguida iba al Banco, por regla general a Marchena y depositaba allí en el Hispano-Americano. A veces tenía mal humor, pero eso es normal, nunca se enfadó con nadie aunque a veces echaba una reprimenda fuerte a algún trabajador, aunque en términos paternales, pero en voz alta y con su acento extremeño un tanto fuerte. Pero eso no es un motivo para que le hayan matado». Las gentes de la región están muertas de curiosidad y al mismo tiempo tienen miedo, no quieren ir al campo a trabajar hasta que todo se aclare, algunos van porque hay por lo menos una docena de guardias civiles por la región, los guardias han hecho pruebas de acústica para ver si se oyen disparos de escopeta o de fusil hechos en la casa, en el lugar donde los trabajadores laboran, exactamente a dos kilómetros y cuarto. Y en efecto no se oye nada, tanto en días calmos de calor como con ligera ventolina campestre. Los que estaban labrando o con el tractor en el momento del crimen, en efecto, no oyeron nada, y eran sólo tres obreros que en aquel momento tenían una ligera discusión sobre el turno de trabajo del martes 22.

La verdad es que el crimen tan complicado como éste pocas veces se ha presentado en estas regiones de España, lo único que coincide la gente es que el asesino está suelto, y quizás, quizás, podría volver a golpear. Aunque no parece probable.

RAMON ARRIETA

MARIOLA, LA NIETA DE FRANCO, EJERCERA COMO ARQUITECTO

También proyecta producir cine para la infancia y la juventud

Málaga (Logos). — En una entrevista que publica hoy el periódico «Sur», de su corresponsal en Marbella, la nieta del Jefe del Estado, Mariola Martínez-Bordiu Franco de Ardid, que pasa unos días de descanso junto con su esposo y familia en su chalet de Marbella, contestó a varias preguntas entre las cuales destacan las siguientes:

—La Arquitectura ocupa un destacado espacio en el rincón de las aficiones de Mariola. ¿Piensa seguir los estudios?

—Acabo de terminar el cuarto de Arquitectura. Ya sólo me falta un año y el proyecto fin de carrera para terminar los estudios.

—¿Piensa ejercer la carrera?

—Sí, sí. Tengo a varios arquitectos en mi familia y quiero continuar con la tradición.

—Tenemos entendido que Mery es la nieta preferida de Su Excelencia...

—Creo que los preferidos son dos: Mery y Jaime, el pequeño.

—¿Qué nos puede decir sobre aquello de que iba a hacer cine?

—Bueno; de esto sí pueda hablar, porque lo conozco. Hemos constituido una sociedad que se llama «Junior Films» y que estará dirigida a producir películas para la infancia y la juventud. Soy consejero de dicha sociedad

y nuestro proyecto inmediato es hacer en coproducción «El Quijote».

La música será rusa, los dibujos checos. Este proyecto está muy estudiado y creemos que tendrá éxito. No existe nada en cine para los niños y sólo se hace algo de calidad en los países del Este.

—¿Cómo está su abuelo? ¿Vendrá este verano a Marbella?

—Mi abuelo está muy bien. Ha marchado a La Coruña y no sé si vendrá después a Marbella, pues estas decisiones las suele tomar en el último momento.

PAROS EN «UNION CERRAJERA» DE MONDRAGON

San Sebastián (Cifra). — Unos doscientos trabajadores de la empresa «Unión Cerrajera» han realizado un paro comenzando a primeras horas de la jornada de hoy.

El paro ha sido en señal de disconformidad con la negativa de la Dirección a realizar las liquidaciones los días 30 y no los 15 como viene realizando hasta ahora.

nuestra PROVINCIA

ARANDA CINCO FESTEJOS TAURINOS EN LA «SEMANA GRANDE»

ESTA NOCHE, SESION ORDINARIA DEL PLENO MUNICIPAL

Para esta noche, a las 21.30, está convocado el pleno municipal en sesión ordinaria que se atenderá a la siguiente convocatoria: Primero.— Lectura en borrador, del acta de la sesión precedente.

Segundo.— Comunicaciones oficiales y particulares.

Tercero.— Expediente de adquisición, en concurso, de vehículo con escalera para el Servicio de Incendios.

Cuarto.— Expediente de cesión de terrenos para Instituto de Segunda Enseñanza.

Quinto.— Personal. Modificación de la plantilla

de funcionarios: a) Supresión de plazas; b) Situaciones del personal y adscripción del mismo a las plazas de plantilla de conformidad con la nueva regulación; segundo, salario a personal contratado; tercero, gratificación especial a personal del servicio de limpieza.

Sexto.— Concurso para instalación de una fuente pública en la plaza del Caudillo.

Séptimo.— Concurso para la adquisición de una máquina barredora.

Octavo.— Modificación de créditos del presupuesto ordinario vigente.

Noveno.— Acuerdos sobre suspensión de licencia de obras.

Décimo.— Informes de la Alcaldía. Undécimo.— Ruegos y preguntas.

PASO DEL TRANSPORTE PESADO DE "INOXA"

Por muchos ha sido visto el transporte pesado de "INOXA", tanto de la capital de la provincia como de los pueblos de N-I, de una longitud de 51.300 metros, por lo que no vamos a hablar de él, sino de su paso por nuestra población.

Sobre las ocho de la noche del lunes, llegó a Aranda, lo que carece de importancia, no así su paso por la curva del puente sobre el río Duero, tardando en efectuar la maniobra para tomar y rebasar la citada curva tres cuartos de hora largos y consiguiéndolo finalmente, no sin antes haber arrancado parte de uno de los balcones del Ayuntamiento en su parte inferior y haber desconchado la fachada del mismo edificio en la parte que da a la carretera.

La laboriosa maniobra, que duró el tiempo que dejamos consignado, cortó el tránsito de vehículos y en parte el de peatones, dando lugar a que se formasen largas colas de los primeros en las carreteras de Valladolid, Madrid, Soria, Palencia y Burgos, lo que supuso la total incomunicación rodada durante ese tiempo, ya que como venimos diciendo en cuantas crónicas publicamos, tan sólo existe un puente que ponga en comunicación el Norte y el Sur de la Península.

Cuando, hace unos años, se amplió la curva, que en otras varias ocasiones hemos denominado con el nombre de "Curva de la muerte", sin duda no se pensó en que por carretera pudiesen circular convoyes de tan gran magnitud, no precisamente en peso, sino en longitud y el transporte de esta clase de convoyes, lógicamente ha de crear conflictos, embotellamientos y grandes dificultades, como como en el caso que nos ocupa, máxime tratándose de un día de los llamados de "retorno", en que la circulación es mucho más intensa.

Desde luego que el caso del lunes por la tarde constituyó un llamativo espectáculo para los vecinos que seguían paso a paso la difícil maniobra que interceptaba toda clase de circulación, mientras que los conductores de los vehículos que les correspondió alejados hasta un kilómetro o más del lugar del espectáculo, ignorantes de lo que sucedía, se impacientaban, haciendo sonar sus claxons.

Este suceso, nos mueve a insistir sobre el puente y la necesidad de su ampliación y sobre todo, de esa curva, con miras al paso de futuros convoyes que prescindiendo del espectáculo gratuito que suponga, crea aspecto conflictivo que no se puede producir en una carretera de primer orden como es la N-I.

Aunque poco valga lo que digamos nosotros, forzosa-mente hemos de insistir sobre este tema de la ampliación de la carretera, mejor dicho, del puente sobre el río Duero y sobre todo de la curva famosa o bien la construcción de otro puente por donde se dé paso a la circulación en todo momento y muy particularmente en casos como el sucedido en la tarde del lunes.

FARMACIA DE GUARDIA

Don Indalecio de las Heras Arranz, Arias de Miranda, 38.

LOS FESTEJOS TAURINOS DE NUESTRA SEMANA GRANDE

Según rumores llegados hasta nosotros, durante la Semana Grande Arandina, están programados nada menos que cinco festejos taurinos, quizá el mayor número de los celebrados tradicionalmente en una semana.

Nos hemos lamentado en varias ocasiones del retraso en la inauguración de la temporada taurina en nuestra población, pero tal vez en compensación a ese retraso, ahora de golpe se nos anuncian cinco festejos en una sola semana, coincidiendo con la Semana Grande Arandina, cual si las fiestas tradicionales fuesen a consistir tan sólo en espectáculos taurinos.

Ni que decir tiene que entre esos festejos, habrá de todo, desde las corridas serias hasta los espectáculos cómico-aurinos, pasando por las diferentes escenas de la fiesta nacional. Las noticias que hemos recogido de esos rumores, se ajustarán al siguiente programa:

Día 14 de Septiembre, festividad de Nuestra Señora de las Viñas, gran corrida de toros, en la que actuará la terna integrada por los diestros Paco Caming, Gabriel de la Casa y Roberto Domínguez.

Día 15, colosal corrida de toros, en la que actuarán los diestros Angel Teruel, Antonio José Galán y Paco Alcalde.

Día 16, martes, corrida del bello rejoneo a caballo por los caballeros hermanos Peralta, don Juan-Manuel Lupi y don Florencio Arandilla.

Sábado, día 20: Una novillada sin picar de las denominadas económicas, cuyo cartel desconocemos hasta el presente.

Domingo día 21: El espectáculo cómico-aurino-musical "Galas de Arte".

Si hemos recogido los carteles que dejamos consignados, hasta el presente, desconocemos los nombres de las ganaderías que vendrán y con cuyos bureles se las han de entender, tanto los diestros que dejamos consignados como

los novilleros que actuarán el sábado, día 20.

Haciéndonos eco de esos rumores, cabe la posibilidad de que se monte otro tipo de espectáculo no precisamente taurino pero también en la plaza de toros en algún día de esa semana que no figura en la programación que dejamos consignada.

Como dejamos dicho, la afición estaba impaciente por el retraso en la inauguración de la temporada taurina en la capital de la Ribera, pero por aquello de que "no hay mal que por bien no venga", para calmar esa impaciencia nos complacemos hoy en anunciar los carteles de fiestas, según se desprende de los rumores que hemos recogido y que publicamos para tranquilizar a la afición arandina y de la comarca ribereña. Dos corridas de toros, una de rejones, una económica y un espectáculo cómico-aurino-musical, son hasta ahora los espectáculos que han de tener lugar en nuestra Semana Grande y en verdad que, en el aspecto taurino, ha de ser "semana grande".

No encontramos ya a mes y medio fecha de las fiestas patronales y al igual que hoy publicamos los carteles taurinos, lo iremos haciendo de cuantos espectáculos se puedan programar para ir formando el programa oficial de las fiestas de Aranda, ya sea directamente o por rumores.

MERCOMEDINA

S. A.

en su afán de servicio al agricultor burgalés y con la finalidad de que éste no se vea obligado a vender su producción en estos momentos de gran oferta y escasa demanda, pone a disposición de los productores de cebada sus locales de recepción en

Baños de Valdearados

Y

Aranda de Duero

ofreciéndoles un anticipo a cuenta de la posterior comercialización, con el que puedan cubrir sus primeras necesidades económicas y posibles problemas de almacenaje.

Para toda la información concerniente con este tema, el agricultor puede dirigirse a las instalaciones de MERCOMEDINA, S. A., en Aranda de Duero, cuyo teléfono es el 50 04 12.

anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardeña, 34, teléfono 207148) y Delegación (Vitoria, 13), de NUEVE Y MEDIA de la mañana a UNA de la tarde y de CUATRO A SEIS de la tarde, así como en todas las Agencias de Publicidad. Precio treinta y cinco pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, 1,50 pesetas.

NECESITO una cosechadora para 350 fanegas. Tratar, Valeriano González y otros. Arcos.

VENDO rebano de ovejas, de 500 cabezas. Joaquín Calle. Responde de la Peña, Palencia.

VENDO tres carneros jóvenes. Julián Tomé, Villamayor de los Montes.

CABALLOS de silla se venden. Faustino Fernández Cogollos.

Huéspedes

MATRIMONIO solo aquella dormitorio dobles, temporada verano. Teléfono 226232.

HABITACION dos camas, derecho cocina, preferible matrimonio o caballeros. Teléf. 204850.

DOY PENSION completa. Vitoria, 202, 5.º A.

Pérdidas

EXTRAVIADA agenda monedero, con documentos. Se gratificará devolución. María Dolores Bisquert. Conde Jordana, 3, 8.º. Teléfono 209771.

EXTRAVIADA rueda turismo Carretera-711, de Bañuelos de Bureba a Carrias. Damian Merino, carretera Poza, 8. Bar Vivil.

Televisores

«ELBE». Televisión, lavadoras. Servicio técnico oficial a domicilio. Teléfono 220294.

RADIO Caracas. Reparación urgente televisores todas marcas, a domicilio. Instalación y reparación de antenas, colectivas e individuales. Instalación rápida porteros electrónicos. Servicios técnicos. FRANCOIS y «Marcón». Calzadas, 18. Teléfono 221529.

REPARACION televisores todas marcas. Servicio urgente domicilio. Teléfonos 201988 y 204857.

REPARAMOS al día televisores todas marcas. «Tele-Orly». Teléfono 200297.

RADYTEL. Reparaciones garantizadas televisores todas marcas. Fernán González 40. Teléfono 200956.

Traspasos

SE TRASPASA supermercado alimentación, 800 m.º, bar, canicería, charcutería, frutas y verduras, droguería y alimentación en general. Información, por escrito al Apartado de Correos S. U. núm. 150 Logroño, bajo referencia «Supermercados».

SE TRASPASA local con permiso para instalar droguería, 80 metros, dos plantas, zona Caspico. Dirigirse Calle Vitoria, 182, duplicado, 8.º, B.

MUY ECONOMICO. traspaso peluquería caballeros. Razón, San Cosme, 14, 4.º, derecha. TRASPASO mesón tipo, pleno rendimiento. Informes, teléfono 209022.

TRASPASO o subarriendo confitería, aplicación, etc. 40 años producción abundante beneficios. Arranz, San Pablo, 11. TRASPASO local, preparado cualquier negocio. Calle Santa Casilda. Teléfono 223176.

EN SEGOVIA, capital, calle primer orden, céntrica, por jubilación, se traspasa o subarrienda negocio de Perfumería, droguería, acreditando buenos beneficios. Razón, teléfono 212626. Segovia.

Varios

FUNERARIA San José. Traslados, Entierros. Avenida del Cid, 83. Teléfono 209452.

PISOS acuchillados, barnizados, «Limpieza Pulidora». Laim Calvo, 7. Teléfono 208699.

PELUCAS antiguas recogemos. Abonaremos hasta 500 pesetas. Carrión, Madrid, 11.

PAPELES pintados Decoypa, 50 por 100 de descuento o colocación gratis. Decoypa. General Dávila 21 Burgos. Teléfono 222587.

Offset

y toda clase de trabajos tipográficos, en TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos». Calle San Pedro Cardeña, 34, teléfono 207358 y «Papelería Tagra», calle Vitoria, 13, teléfono 202852.

Nuestros teléfonos: Admón — 207148-49 Redacción — 201280

nuestra PROVINCIA

MIRANDA

ACTUALIDAD

Partidos amistosos concertados por el Deportivo Mirandés y otros probables

Los entrenamientos del Deportivo Mirandés siguen su curso, con el fin de que los jugadores vayan adquiriendo la puesta a punto. Pronto se ha comenzado este año la preparación y ello va es en principio un tanto a favor del Club. Aún recordamos otras temporadas en las que había que hacer las cosas precipitadamente y dejando un elevado margen a la improvisación. Afortunadamente nuestro club está ahora en manos expertas, posee una sólida base y como consecuencia se puede permitir plantear la temporada con tiempo y sosiego. Todo está previsto y planificado, como lo prueba el calendario de partidos amistosos que a continuación vamos a dar a conocer a nuestros lectores. Partidos que servirán para ir perfeccionando el cuadro titular.

Según nos comunica el propio presidente del Club, Sr. Aguirrepeña, los partidos ya programados son éstos:

Día tres de Agosto, en Anduva: Real Valladolid-Deportivo Mirandés.

Día 23 de Agosto, en León: Cultural Leonesa-Deportivo Mirandés.

Día 28 de Agosto, en Vitoria:

Deportivo Alavés-Deportivo Mirandés.

Día 31 de Agosto, en Anduva: Cultural Leonesa-Deportivo Mirandés.

Como probables quedan los siguientes encuentros:

Día 10 de Agosto: Héro Deportivo o Burgos Promesas-Deportivo Mirandés, en Anduva.

Día 15 de Agosto, en Dos Caminos: Basconia-Deportivo Mirandés.

Día 17 de Agosto, en Pamplona: Chantrea-Deportivo Mirandés.

Si los partidos seguros y los probables se celebran todos, tendremos que el Mirandés habrá jugado siete encuentros antes de comenzar la temporada, número suficiente para comenzar la Liga con el equipo bien entrenado y acoplado. Como bien se sabe, esta temporada, el Deportivo Mirandés está dispuesto a luchar por un puesto de ascenso a Segunda División, tarea difícil, pero no imposible, ya que sin remontarnos a años anteriores, tenemos que la pasada temporada, con un poquito de suerte y mayor empeño, se podía haber conseguido la segunda plaza.

En otro orden de cosas, el estadio municipal de Anduva, ha

quedado precioso, a falta de que se pueda conseguir la permuta de unos terrenos que permitan dar mayor capacidad a las localidades de general, que como se sabe serán cubiertas.

DIALOGOS CALLEJEROS

—No he podido dormir en toda la noche don Juanito. Este calor se está haciendo insopportable.

—¡Vaya hombre! Para un año que tenemos un verano decente, ya estamos con las lamentaciones ¡Ni que tuviera que estar usted todo el día en un andamio...!

—¡Ni andamio ni naricas! A mí me gusta el sol como a cualquier hijo de vecino, pero es que por éstas latitudes, tantos días de calor, no es corriente.

—Pues será de marca, mira éste. En confianza, don Pepito usted empieza a chochear...

—Ya quisiera tener usted las correas más. Lo que pasa es que uno no está acostumbrado a este clima sahariano, eso es lo que pasa...

—¡Ay majo! Por pasar, pasan muchas cosas. Si yo le contara...

—Pues no sé que hace, porque soy todo ojeas...

—Por ejemplo, la gente se pregunta para qué se ha construido el pabellón polideportivo ¿usted qué opina?

—Que eso ya está muy gastado, compadre, que ya hemos hablado largo y tendido del asunto.

—Precisamente por eso, si señor, porque se viene hablando mucho, pero así estamos. Y mientras se pasa el verano.

—Es que el pabellón está hecho más bien para invierno.

—¡Hala mi madre! Usted quiere hacerme comulgar con ruedas de molino. Ahora me viene usted con que eso está hecho para el mal tiempo ¡amos andal...!

—Que yo no digo nada, señor mío... Pero como estamos en verano y no se usa digo que será por eso...

—Bueno, sea por lo que sea, la cosa es que aquello está cerrado a cal y canto. Y he oído que es porque están esperando a que llegue el gerente...

—Total que entre pitos y galgas, una temporada más en blanco.

—Eso, parece, sí.

AMOS SALVADOR

SANTA MARTA



Sí, el gremio de Hostelería está dispuesto a festejar Santa Marta, como es debido. Este año se ha dado ya un buen paso, en cuanto al programa de actos se refiere. Y qué duda cabe que siendo un gremio fuerte, a poco que lo intenten conseguirán grandes cosas.

En las fotos de Juan Muro, tenemos dos momentos de los actos celebrados. Las autoridades y propietarios de diversos bares y cafeterías a la salida de la misa celebrada en San Nicolás. En la otra imagen, grupo de barmans que participaron en el I Concurso de Cocktelería, celebrado en la sala Danubio.

TRABAJOS DE CALIDAD EN

TALLERES GRAFICOS

«Diario de Burgos»

San Pedro de Cardeña 34 - Teléfono 207358

BAÑOS DE VALDEARADOS

Nuestra localidad vivió una intensa jornada de satisfacción y contento comunitario, al conocerse el fallo del XIII Concurso provincial de Embellecimiento de los Pueblos, y ser concedido a Baños de Valdearados un segundo premio de 100.000 pesetas y diploma de mérito, otorgado por la Diputación provincial de Burgos.

La grata nueva fue dada a saber por el gobernador civil y jefe provincial del movimiento, don Jesús Gay en su reciente visita, para inaugurar con motivo de la histórica fecha del 18 de Julio, la totalidad de las obras de pavimentación, saneamiento, el parque infantil y fuente luminosa.

Fue sin duda una efeméride de feliz recuerdo al coincidir la visita de la primera autoridad civil de la provincia y la concesión de un premio al que se aspiraba y para lograrlo autoridades y vecinos cooperaron con ilusión, entusiasmo, prestación económica y personal, a unas mejoras valoradas en más de cuatro millones de pesetas.

Fuertes y prolongados aplausos de la totalidad del vecindario situado frente a la casa de la villa cogieron las finales palabras que desde su balcón principal pronunció don Jesús Gay agradeciendo el cordial saludo y bienvenida dado por el alcalde don Amancio Martínez, hofificando después el premio, y felicitando finalmente a todos por el esfuerzo realizado exhortando a continuar por este camino que tanto honra a los pueblos, que unidos llegan a conseguir tan meritorios galardones y elogios.

Baños de Valdearados estará presente en sus autoridades y representaciones en el día de la provincia para recoger con legítimo orgullo, honor y profunda satisfacción este premio, que valora la magnífica labor de una villa castellana y burgalesa cuyos hombres — dijo el alcalde en su salutación—

son laboriosos, prudentes en el hablar, nobles en el sentir y amantes entrañables del lugar donde nacieron.

—Nuevamente reunida la Comisión organizadora de las convivencias religiosas vocacionales, el programa de actos ha quedado integrado en la forma siguiente:

Día 10 de Agosto. — 18 horas, recepción y saludo. Acto litúrgico, credo, pila bautismal, exposición del Sacramento, y salve.

Día 11. — meditación vocacional, conclusión, preces litúrgicas. 10.30. — Intercambio de experiencias personales. 12. Horas, charla y proyección de diapositivas en color sobre el «Yacimiento romano y su mosaico» por el académico de la Institución Fernán González de Burgos, don José Luis Urbarri Angulo. 21 horas. — Concelebración eucarística. Tema: «La familia cristiana semillero vocacional». Homilía y preces.

Día 12. — Excursión a Santo Domingo de Silos. Meditación (P. Abad), sobre vida consagrada. Comida en el Monasterio. Visita a la Yegla. A continuación visita a Caleruega y Monasterio de Santo Domingo de Guzmán. 21 horas. — Concelebración en el templo parroquial, homilía «Dios sigue llamando».

Día 13. — Romería a la ermita de Santa María Magdalena, meditación: «Dios necesita a los hombres para realizar la salvación». Comida en los pinares. Al atardecer, concelebración en el pueblo, homilía, TEMA: «La felicidad parroquial en la comunión de los Santos». Tedeum final.

Han prometido su asistencia diversas personalidades que darán marcado relieve a estas reuniones de cerca de setenta sacerdotes, religiosos y religiosos, nacidos en Baños de Valdearados y residentes en España y países extranjeros.

PAKO

Presentación del Burgos, en ambiente de gran expectación, en «El Plantío»

Concurrieron todos los jugadores, con excepción de Portugal Juanito y Antic, el cual llegará hoy procedente de París

Los entrenamientos se desarrollarán en los próximos días en el complejo de «Fuentes Blancas»

Palabras del presidente Sr. Martínez Laredo y del nuevo entrenador, Lucien Müller

En el día de ayer y después de celebrada la correspondiente asamblea en la víspera, tuvo lugar el acto oficial de la presentación de los jugadores del Burgos C. de F.

A tal fin y como ceremonia previa, a las once y media de la mañana, se celebró una misa rezada, en el altar mayor de la Santa Iglesia Catedral, oficiada por el consiliario del Club, don Isidoro Díaz Murugarren, quien con su verbo vibrante dirigió a los asistentes una homilía que tuvo como fundamento la llamada hacia una norma de conducta puramente deportiva y esforzada, que es tanto como decir cristiana.

Al acto asistieron la Junta directiva, entrenador, jugadores,

empleados y también el entrenador y componentes del Burgos Promesas. Esta misa convocó a todos, en definitiva y tuvo asimismo el carácter de un reencuentro de los ya conocidos y la entrada en contacto con los nuevos, como Romero y Kresic, ya que Antic no había llegado por la mañana.

Saludos, confraternizaciones y excelentes propósitos, en tanto se posa para el fotógrafo. Hay tres jugadores que terminaron la temporada solteros y que van a comenzar la próxima casados: Aguilera, Garrido y Viteri. Para todos ellos, congratulaciones.

PRESENTACION EN «EL PLANTIO»
A las seis y media de la tarde,

con precisión casi matemática, se inició el acto en «El Plantío», que presentaba la tribuna totalmente ocupada de público. Se aprecia que hay ganas de volver al fútbol.

Desde una hora antes ya comenzó a afluir gente al campo, pudiendo apreciar que el terreno de juego se ha levantado unos 20 centímetros, lo que facilitará la visión desde algunos ángulos de la «lateral cubierta». El aspecto desde las localidades es muy bueno; pero pisando el césped se advierte que los (tepes) no han soldado bien, en algunas zonas, por lo que éstas se han resembrado y se espera que para finales de Agosto, todo se encuentre a punto.

Ya hemos dicho que a las seis saltaron al terreno los jugadores, cuya presencia fue acogida con cariñosos aplausos, lo mismo que la del presidente, directiva y entrenador, Sr. Müller, que comparecieron a continuación.

Una vez en el centro del campo, se cumplió con el protocolo ya habitual en este tipo de actos. Hubo unas palabras de salutación, que en este caso ofrecieron la singularidad de que, en principio, fueron de bienvenida y dirigidas en inglés al yugoslavo Kresic, ya que éste domina dicho idioma y ahora está haciendo sus primeros escarceos en español.

A continuación y dirigiéndose a todos los presentes, manifestó que esperaba siguieran en la línea de entrega total y comportamiento deportivo que tenían acreditado; pero a base de mantenerse en constante superación, pues la vida exige a todos sacrificios y luchar con estímulo.

Indicó que iban a defender los colores de un club que no ha regateado nada para conseguir una plantilla que esté a nivel de cualquier otra de los equipos que militan en Segunda División. No lo digo —indicó— por mero capricho, sino porque el año pasado quedó bien demostrado que había base sólida para aspirar a un gran futuro y con vistas a éste, el cuadro ha sido robustecido. Primero, con la adquisición de un entrenador, asistido por unas cualidades humanas y téc-

nicas admirables, como es Lucien Müller, jugador del Reims, del Madrid y del Barcelona y como preparador, triunfó plenamente en Castellón. Dirigiéndose a los jugadores, les indicó: «Ustedes tienen que secundarla y hacer posible que aquí alcance los mismos éxitos que le acompañaron en el Castellón. Les pido dedicación total, ilusión y que sean ejemplo de disciplina, como ya lo fueron el año pasado. A todos, muchas gracias.

PALABRAS DEL ENTRENADOR

A continuación fue Lucien Müller, quien brevemente se dirigió a todos los circunstantes para decir lo siguiente:

En primer lugar, un saludo a todos y mi gratitud al presidente y directiva, por la confianza que han puesto en mi persona designándome entrenador del Burgos. Debo confesar que he venido asistido de ilusión y ambición. Y espero que los jugadores que han de estar a mi cargo acrediten ilusión y ambición, porque si no hay ambición no se puede aspirar a nada. Quiero un equipo profesional. Al jugador que no le guste el fútbol, no tiene nada que hacer a mi lado. El fútbol no es un trabajo; es un don y te-

nemos la suerte de poseer ese don. Hay que aprovecharlo.

Solicitar entrega es algo lógico y lo mínimo que se puede pedir al jugador.

Más adelante dijo que no le gustaba hablar de metas a al-

canzar. De momento, hay que luchar y tratar de superar lo conseguido. En el fútbol intervienen muchos imponderables; pero en cuanto a aspiración e ilusión

(Pasa a la Pág. siguiente)



Müller, ayer, en «El Plantío». — (Foto FEDE).



Kresic conversando con nuestro redactor deportivo. — (Foto «FEDE»).



El presidente, en la presentación de los jugadores. — (Foto FEDE).



Novedades: Romero, Andrés, Cipri y Kresic. — (Foto FEDE).

PRESENTACION DEL BURGOS

(Viene de la Pág. anterior)

estamos a la misma altura de cualquiera. Me han dicho que son ustedes profesionales perfectos y con esa base considero que puede llegarse muy lejos, si bien a este fin, necesitamos el apoyo de todos; de la afición, de la directiva, de la Prensa, pues será necesario para llevar adelante una temporada que va ser difícil, pero también importante.

Observo que hay mucha expectación en Burgos. Quizá se piensa que vamos a conseguir todo fácil. Hay que partir del hecho de que fácil no hay nada en fútbol. Al saludar especialmente a la afición de Burgos, dijo que podía tener la seguridad de que haría todo lo posible por no fraudarla. No quiero decir nada más —agregó— porque nosotros tenemos que hablar sobre el césped. A ver si al final de temporada, estamos en condiciones de vivir momentos felices.

ALGUNAS NOTAS COMPLEMENTARIAS

A continuación, una vez cumplida esa introducción ya habitual en actos de este tipo, se iniciaron los primeros ejercicios, muy suaves en principio y de simple asentamiento.

A partir de hoy se iniciará la preparación más intensa, con sesiones de mañana y tarde, que se desarrollarán en el campo del complejo benéfico de «Fuentes

Blancas», amablemente cedido por la Diputación para estas primeras jornadas, en que se hace preciso seguir cuidando el resquebrajado de «El Plantío».

A la jornada de ayer comparecieron todos los jugadores, con la única excepción de Portugal, Juanito, que se encuentra incorporado al servicio militar y el yugoslavo Antic, que ayer llamó desde París, para comunicar que hoy miércoles, salía hacia Madrid. Por tanto, hoy se espera su llegada a nuestra ciudad, aunque no se sabe si su llegada a Barajas se producirá en el vuelo que tiene su arribo a las dos de la tarde o a las ocho y media. Kresic está en Burgos desde el lunes.

Junto con toda la plantilla del primer equipo, también comenzaron a entrenar los «promesas» Cipri y Andrés. No participó en esta sesión, el jugador Grande, que va a ser sometido a prueba, aunque se encontraba en «El Plantío» y a partir de hoy será observado por Müller.

Antes de iniciarse la sesión de presentación, hubo pesaje general. En general, todos están en peso muy próximo al normal y habitual en cada uno. Los que más han engordado son Ferrero y Garrido.

Y, nada más. Se ha levantado el telón y ahora, a esperar a ver qué nos depara la ya muy próxima temporada, que prácticamente está llamando a nuestras puertas.

ARQUERO

Natación

Extraordinaria actuación del equipo de Burgos, en los campeonatos regionales, celebrados en Logroño

Durante los días 26 y 27 del presente mes, se han celebrado, en Logroño, los campeonatos regionales de natación, participando en los mismos, los equipos representativos de las provincias de Santander, Soria, Logroño y Burgos.

Este año, nos ha sorprendido enormemente, la gran actuación del equipo, que nos repre-

sentó en la capital riojana, tanto a nosotros como a todos los presentes, en dichos campeonatos. Casi nos atrevemos a decir que ha sido el equipo revelación.

A través de las distintas pruebas que se iban celebrando, hemos podido comprobar la gran superación, de nuestros nadadores, incluso poniéndose, a veces, a la altura de los mejores del campeonato.

Por supuesto las actuaciones individuales, han sido las notas principales.

Entre éstas, hemos de destacar, la medalla de oro conseguida por la Srta. Pilar Domingo, en la prueba de 100 metros espalda, con un tiempo de 1,20, batiendo ampliamente su marca anterior.

En los 400 metros libres femeninos; la Srta. Mayte Fernández, consiguió la medalla de plata con un tiempo de 6,05. También esta misma nadadora, consiguió medalla de bronce, en la prueba de 800 m. libres, con un tiempo, de 12,36.

Otra gran actuación fue la de la Srta. Ana Domingo, que en 100 m. braza y en 200 m. braza, consiguió medallas de plata en ambas pruebas, con un «crono» de 1,29 y 3,16 respectivamente.

Después de estos trofeos, se consiguieron otras cuatro medallas de bronce, repartidas de la siguiente forma: 100 m. libres femeninos la Srta. Pilar Domingo, con un tiempo de 1,12; en 400 m. estilos individual, Pilar Domingo, con un tiempo de 6,42; en 1.500 m. libres masculinos, José Angel Molina, con un «crono» de 23,24; en la prueba de 4.100 m. estilos femenino, siendo sus protagonistas las siguientes nadadoras: espalda, Natty Ayala; braza, Ana Domingo; mariposa, Mayte Fernández y libre, Pilar Domingo, con un tiempo de 5,43.

Después de todas estas magníficas actuaciones de nuestros muchachos, podemos pensar tranquilamente, que por fin empieza a florecer la natación en Burgos.

Tanto estos nadadores que han triunfado como los que no lo pudieron hacer, lucharon con todo su corazón y superándose en todo momento.

Creemos que Burgos, cuenta con un equipo de grandes y jóvenes nadadores, capaces de codearse con los mejores de la regional, por lo que en próximas pruebas, deberán contar con ellos, no como favoritos, pero sí como grandes luchadores capaces de dar mucha guerra a los favoritos.

A través de estas líneas, queremos agradecer y dar nuestra más sincera enhorabuena, a todos estos jóvenes, así como a sus respectivos entrenadores D. Ramón García Rastriñer y D. Luis Ayala Barbiera, que gracias a sus incondicionales esfuerzos que durante toda la temporada están dedicando a la preparación de sus muchachos, y por supuesto su dedicación plena, a la natación en nuestra ciudad, podemos contar con algo digno de resaltar, y por supuesto una continuidad floreciente en este deporte.

Al mismo tiempo enviamos nuestro agradecimiento al presidente del equipo de la ciudad Deportiva D. Antonio González Tamayo por su gran colaboración en estos campeonatos.

El automóvil, puede ser un arma mortal. No la emplees ni contra los demás ni contra tí. Respeta las normas del tráfico.

GIRA EUROPEA DEL PEÑAROL DE MONTEVIDEO

Jugará varios partidos en España

Entre ellos, el de homenaje a Amancio

Montevideo (Alfil). — El Peñarol de Montevideo, tricampeón uruguayo —invicto en la presente temporada—, emprende mañana miércoles una gira europea en la que cumplirá una decena de partidos.

El debut tendrá lugar en Francia y los restantes juegos en España.

El calendario de la gira aurinegra fija ese primer juego ante el club Saint Etienne para el próximo lunes 4 de Agosto.

Del 8 al 10 de ese mes, Peñarol actuará en La Coruña en el «Trofeo Teresa Herrera», el 12 o 13 enfrentará a un rival aún no precisado y entre el 15 y el 17 jugará en el «Torneo Costa del Sol», en Málaga.

Entre el 21 y el 23 de Agosto el equipo uruguayo actuará en un torneo triangular o cuadrangular en Tenerife y el 24 en Las Palmas contra el Deportivo Unión.

Peñarol llegará el 30 a Barcelona para intervenir en un torneo en el que actuarán el Belenense de Portugal, el Deportivo Español y el club Terraza.

Finalmente, cerrando su actuación en campos españoles, Peñarol viajará a Madrid para jugar ante el «Real Madrid» en el estadio Santiago Bernabéu en un partido de homenaje al futbolista Amancio.

La delegación de Peñarol estará integrada por el director técnico Hugo Bagnulo, el preparador físico José Guillermo Pallesse y los siguientes futbolistas: Walter Corbo, Carlos Peruena, Luis Garisto, Mario González, Nelson Acosta, Mario Zorrey, Daniel Quevedo, Jorge Barboza, Fernando Moreña, Ramón Silva, José Cruz, Jorge Fossatti, Walter Olivera, Voltaire García, Lorenzo Unanue, Nitver Pizzani y José Pedro Custodio.

ATLETISMO

Resultados de las pruebas celebradas en las pistas de la Ciudad Deportiva Militar

Siguiendo el programa de actividades trazado por la Federación Burgalesa de Atletismo, el domingo se celebraron distintas competiciones en las pistas de la Deportiva Militar, que arrojaron el siguiente resultado:

PRUEBAS MASCULINAS:

3.000 metros. — Primero, Benito Peláez González, 9' 28" 4-10; segundo, José Ortega Arribas, 9' 28" 6-10. 3.000 metros. — Veteranos. — Aureliano Peláez González, 10 51" 2-10.

Disco. — José María Martí Corbellá, 42, 22.

PRUEBAS FEMENINAS

Disco. — María del Carmen Martínez Vivar, 26,78.

200 metros. — Primera Angeles Velasco López, 27" 7-10.

Segunda. — María Victoria Mazo Varas, 30" 4-10.

Tercera. — Isabel Ocejja Gonzalo, 31".

Longitud. — Primera, María Victoria Mazo Varas, 4,49.

Segunda. — Isabel Ocejja Gonzalo, 3,91.

Tercera. — Belén Casado González, 3,86.

1.500 metros. — Berta Prusiel del Val, 5' 46" 6-10.

A destacar, entre otras cosas, los buenos lanzamientos y la regularidad en ellos, de Martí Corbellá, la presencia y éxitos de los Peláez, y el interés y afán de superación, en fin de todos los participantes.

Sección Filial Femenina número 1

GAMONAL - BURGOS

Está abierto el plazo de matrícula para el próximo curso 1975-76, hasta el día 14 de Agosto, para los estudios siguientes:

6.º de Bachillerato, diurno y nocturno
1.º de B.U.P. (Bachillerato Unificado Polivalente), diurno y nocturno.

ENSEÑANZA PROFESIONAL

Sección administrativa y comercial: Administrativo, Secretariado, Comercial.

Horas de oficina: de 9,30 a 13,30
Para el nocturno: de 7 a 9 del día 1.º al 8 inclusive.

IBERDUERO, S. A.

Distribución BURGOS

Teniendo que realizar trabajos de explotación en esta capital, efectuaremos, previo conocimiento y autorización de la Delegación de Industria, un corte en el suministro de energía eléctrica, el día 31 del actual desde las 9,00 horas hasta las 14,00 horas aproximadamente al centro de transformación denominado: Gamonal (Instituto).

El corte anunciado afectará a todos los abonados en cuyo recibo figure, como Sector, el número 501.

En caso de realizarse los trabajos antes de la hora indicada, se restablecerá el servicio sin previo aviso.

SATISFACTORIO FINAL DE LAS PRUEBAS CIVILES DE PARACAIDISMO

Fueron presenciadas por el delegado nacional de la Juventud



Estas placas corresponden a las pruebas finales de los ejercicios de paracaidismo que tuvieron lugar en la mañana de ayer en la base de Villafraja y en las que, como informamos, han tomado parte una veintena de muchachos de la Organización Juvenil Española. Los saltos se realizaron satisfactoriamente y el delegado nacional de la Juventud, don Manuel Valentín Gamazo y Cárdenas, aparece estrechando la mano a uno de los jóvenes paracaidistas, deseándole suerte antes del ejercicio. — (Foto FEDE).

LAS CUENTAS DEL «CASO» IRURETA

El Athletic le ofrecía 14 millones por cuatro años

El jugador pidió un porcentaje de la cifra de traspaso: 3.700.000 pesetas, juzgando que perdía dinero

Madrid (De nuestra Redacción). — Poco a poco van saliendo a la luz pública las cifras del «caso» Irureta, el traspaso más alto nunca pagado por un club español por un jugador español... si se lleva a cabo, naturalmente. Según las primeras noticias, el traspaso era de 30 millones de pesetas que el Athletic vasco, pagaría al Atlético de Madrid y éste ofrecería la participación en el torneo Villa de Madrid, 1967 al equipo vasco, buena fórmula para recuperar tres millones de pesetas. Hoy, otras fuentes afirman que el traspaso era de 25 millones de pesetas, más la participación bilbaína en el Villa de Madrid, 28 millones de pesetas en total. En ambos casos, llegamos a cantidades bastantes similares: 30 ó 28 millones a percibir por el Atlético de Madrid y 27 ó 25 millones a desembolsar por el Athletic de Bilbao, más un partido. Dos millones más o menos... El acuerdo era completo, a nivel de club.

También había acuerdo casi total con el jugador. El Athletic hacía una buena oferta a Irureta: 14 millones de pesetas por cuatro años de ficha, a razón de 3,5 millones de pesetas anuales, más el sueldo mensual y primas. El jugador había percibido en la última temporada 1.700.000 pesetas como ficha, más sueldo y primas, pero en la ficha de éste debería recibir un incremento sustancial. Las cuentas de Irureta comenzaron a ser claras: en los próximos cuatro años recibiría del Atlético de Madrid entre 11 y 12 millones de pesetas en concepto de ficha, más un partido homenaje, valorables en dos millones de pesetas. Total: 14 millones, igual que en Bilbao.

Hay un pero. Las primas del Athletic son inferiores a las del Atlético, sus aspiraciones son menores y, al menos este año, no juega un torneo europeo y tiene menos opciones a llegar lejos en él. Eso, en primas por partido, puede significar un millón de pesetas anuales como promedio, considerando que el Athletic de Madrid rinda lo mismo que en las cuatro últimas temporadas: una liga, dos subcampeonatos ligeros, una copa de España y una final, una final de Copa de Europa y la conquista de la Copa Intercontinental. En suma, el jugador se daba cuenta de que podía dejar de ganar cuatro millones de pesetas aproximadamente. Suma nada despreciable para un jugador que llegó al equipo madrileño con sueldo y ficha de modesto y que comenzó a ganar dinero del fútbol, lo que se dice «dinero», hace 3 ó 4 años. Está visto que el cursar una carrera de ingeniero industrial es importante para hacer cuentas...

Por cierto, que la carrera está, también, en juego. Irureta cursa su carrera en Madrid. Aquí la comenzó y aquí quiere terminarla. Indudablemente dispone de ciertas ventajas: apuntes, amigos, profesores conocidos, un ritmo de clases y exámenes largamente experimentado, etc. Irureta, que vive en Madrid desde los 19 años, está ya muy radicado aquí, por muy vasco que se sienta. Aquí están sus amigos, su casa y hasta sus compañeros de juego... En Bilbao debería empezar casi de cero en cuanto a Universidad y relaciones, además de la pereza de un traslado y de tener que saltar al campo a «hacer méritos», que en Madrid va tienen bien consolidados. Pequeñas cosas — y no tan pequeñas — si se quiere, pero que cuentan a la hora de decidir.

En igualdad de condiciones, el jugador seguro que preferiría quedarse, pero en inferioridad es evidente que no quiere irse.

Al llegar a la reunión del pasado día 21, Irureta puso su última condición: llevarse un porcentaje sobre el traspaso. Se dice que pidió 3.700.000 pesetas, que viene a ser el 12,33 por ciento si el traspaso es por 30 millones, o el 13,25 si los millones son 28... tanto da el porcentaje. Lo cierto es que lo que Irureta pide son casi cuatro millones de pesetas o, sea, que el centrocampista vasco está dispuesto a marcharse si percibe por adelantado lo que podría ganar en el Athletic de Madrid jugando todos los partidos y haciendo buenas temporadas.

Ese dinero compensa todas las pequeñas pegas universitarias, familiares y de medio ambiente.

Las conversaciones del día 21 terminaron sin acuerdo porque el Athletic pensó que mucho dinero eran 25 ó 27 millones, pero que 31 ponían las cosas desorbitadas y pretendió que fuese el equipo madrileño quien soltase el porcentaje... Y el Atlético de Madrid pensó que muy buenos eran 30 ó 28 millones, aún a costa de perder un gran jugador... pero 26 ó 24 millones comienzan a parecer cifra menos fuerte, sobre todo porque Luis está protestando bastante por la posible marcha de Irureta... En resumen, todo parado y con difícil solución, salvo que ambos equipos decidan repartirse los millones.

JOSE CUBILLAS

CICLISMO PROVINCIAL

AGUSTIN LEIZEGUI RUIZ, DE BILBAO VENCEDOR DEL TROFEO DE ARIJA

Con gran expectación se disputó el pasado domingo en Arja la prueba ciclista «Trofeo Arenas de Arja» patrocinada por la citada firma comercial y organizada por el Club Ciclista Buralés.

Este año la prueba se ha desarrollado sobre un bello circuito de cinco kilómetros que discurre entre la carretera al pantano y las que rodean la fábrica patrocinadora.

La carrera ha sido seguida por millares de espectadores a través de todo el recorrido que han vivido con interés el paso de los corredores a través de las quince vueltas de que constaba la carrera, con un total de 75 kilómetros que han resultado bastante duros.

La salida fue dada a las seis y cuarto de la tarde, frente a la fábrica «Arenas de Arja», en medio de gran expectación del numeroso público que estaba estacionado en todo el recorrido. Las primeras vueltas fueron de tanteo por parte de todos los corredores sin que ningún corredor logre distanciarse; en la tercera se anuncia

una prima de 100 pesetas donadas por la fábrica, que en fuerte esprint se adjudica el corredor Roberto Rodríguez de Valladolid.

En la cuarta logra escapar Juárez de Burgos al que se unen Leizegui de Bilbao, Pedro del Burgo, de Aranda y Carlos Velasco, también de Aranda y los vallisoletanos, Santiago Vázquez y Tomás González. Estos seis corredores, rodando fuerte, logran romper la carrera fraccionándose en varios grupos que no pueden seguir a los escapados y empezando algunos a ser doblados y retirados.

La prima establecida en la sexta se la adjudicó el corredor de Aranda, Carlos Velasco, así como la establecida en la vuelta novena se la adjudicó el buralés Juárez. En esta vuelta Juárez de Burgos, Leizegui de Bilbao, y González consiguiendo una gran ventaja que mantendrían durante toda la carrera disputando un bello esprint que fue deslucido al cerrarse contra el público el corredor buralés Juárez al bilbaíno Leizegui impidiéndole se-

guir y siendo descalificado el buralés y relegado al segundo puesto de la clasificación.

CLASIFICACION

1. Agustín Leizegui Ruiz de Bilbao en 1-46-33 a 42,63 km.
 2. Isidro Juárez Morán de Burgos Id.
 3. Tomás González Rodríguez de Valladolid 1-46-50.
 4. Santiago Vázquez Pérez de Valladolid 1-47-300
 5. Roberto Rodríguez Fernández, 1-50-18.
 6. Carlos Velasco López de Aranda, 1-52-55.
 7. Pedro del Burgo Cancho de Aranda, 1-53-50.
 8. Miguel García Tejedor de Burgos, 1-53-55.
 9. Miguel Ángel Cano de Miranda, 1-54-30.
 10. Francisco Ramos Martínez de Santander.
- Al final de la prueba, la Reina de las Fiestas hizo entrega al vencedor de la carrera, Agustín Leizaga, del Trofeo «Arenas de Arja» y también hubo trofeo para el primer juvenil, Tomás González de Valladolid.

Recepción de la C.A.M. a los mandos del campamento de gimnasia deportiva

A las ocho y media de la tarde de ayer, en el Palacio de Saldañuela, la Caja de Ahorros Municipal ofreció un agasajo de bienvenida, consistente en un vino de honor a los mandos y demás colaboradores que han dirigido el campamento de gimnasia deportiva que en las instalaciones del «Rodrigo Díaz», de Quintanar de la Sierra, ha funcionado bajo el patrocinio de la citada institución benéfica.

En el Palacio fueron recibidos por la señorita Gutiérrez, de Obras Sociales de la C.A.M., participando en el vino de honor, como ya se ha dicho, los mandos del citado campamento, así como otros miembros de la Delegación de la Juventud, personal de la citada Caja y otras personas.

Según impresiones recogidas y como ya informamos en su día, este turno campamental ha sido un triunfo más de la Delegación de la Juventud en orden a la misión que tiene encomendada, siendo grato el antecedente de que la Caja de Ahorros Municipal colabore en este gran servicio a nuestros muchachos.

No es necesario que insistamos en lo ya publicado, pero reiteramos que el turno, dirigido por don Vicente Orden Vigarra ha sido mixto, dedicado a la formación deportiva e integrado por muchachos de diferentes provincias.

La Campaña contra el hambre en el Mundo, si que recibiendo donativos. Aún estás a tiempo de colaborar puede haber neutrales

La frecuencia del cambio del aceite no depende tan sólo de los kilómetros recorridos. Depende también del aceite que se use.



todo grado
NATURAL ESTABLE
CS
5 LITROS
SUPERMULTIGRADO 20W-50
GRADO HIDROGENADO
TIEMPO+TODO SERVICIO

ahorro

Con el aceite Todogrado el ahorro es seguro ya que, por su condición de SUPERMULTIGRADO HIDROGENADO, NATURAL Y ESTABLE, su consumo es prácticamente NULO.

¿ME LLEVA EN SU COCHE?

Delegación Regional CS
c/ Hurtado de Amézaga, 20 - Tel. 23 43 93 - Bilbao (8)



Fútbol veraniego

RELACION DE TORNEOS VERANIEGOS EN AGOSTO

Vamos a entrar en Agosto, que es el mes de los torneos veraniegos de fútbol por antonomasia. Estos han proliferado en forma tremenda en los últimos años. A continuación vamos a ofrecer una relación de los más famosos que tienen lugar en dicho período, pues hay otros de tipo secundario — como el de la Galleta, de Agullar de Campó y varios más — que no aparecen.

A partir del día 7 de dicho mes, no hay una sola jornada en el calendario que esté libre de fútbol veraniego.

He aquí el detalle de tales competiciones:

VI Trofeo Ciudad de la Línea (La Línea Cádiz) (Días 1, 2 y 3 de Agosto).

Participantes: Estrella Roja de Bucarest (Rumanía); Hajduk de Split (Yugoslavia), Sevilla C.F. (España), R.C.D. Español (España).

Torneo Athletic Club 1975 (Bilbao) (Días 7, 8 y 9 de Agosto).

Participantes: Queen's Park Rangers (Inglaterra), S.L. Benfica (Portugal), Real Sociedad (España), Athletic Club de Bilbao (España).

XXX Trofeo Teresa Herrera (La Coruña) (Días 8, 9 y 10 de Agosto).

Participantes: Peñarol de Montevideo (Uruguay), Cruzeiro, de Belo Horizonte (Brasil), Stoke City (Inglaterra), Atlético de Madrid C.F. (España).

II Trofeo Ciudad de Barcelona (Barcelona) (Días 11, 12 y 13 de Agosto).

Participantes: Bruegge (Bélgica), Estudiantes de la Plata (Argentina), Real Sociedad (España), R.C.D. Español (España).

V Trofeo Príncipe de España (Santander) (Días 14, 15 y 16 de Agosto).

Participantes: Honvéd, de Budapest (Hungria), Os Belenenses (Portugal), Real Racing Club (España).

V Trofeo Ciudad de Vigo (Vigo) (Días 15, 16 y 17 de Agosto).

Participantes: Levski Spartak (Bulgaria), Rosario Central (Argentina), Real Club Ceita, de Vigo (España).

XV Torneo Costa del Sol (Málaga) (Días 15, 16 y 17 de Agosto).

Participantes: Ferencváros, de Budapest (Hungria), Peñarol, de Montevideo (Uruguay), Real Betis Balompié (España), C.D. Málaga (España).

IV Trofeo Costa de Valencia (Valencia) (Días 15, 16 y 17 de Agosto).

Participantes: Toluca (Méjico), R.C.D. Español (España), Levante U.D. (España).

V Trofeo Teide (Tenerife) (Días 15, 16 y 17 de Agosto).

Participantes: M.T.K. de Budapest (Hungria), Orotava U.D. (España), Puerto de Cruz C.D. (España), Real Unión de Tenerife (España).

V Trofeo Ciudad de Zaragoza (Zaragoza) (Días 18, 19 y 20 de Agosto).

Participantes: Boca Juniors, de Buenos Aires (Argentina), Vojvodina, de Novi Sad (Yugoslavia), Boavista, de Oporto (Portugal), Real Zaragoza (España).

Trofeo Valencia-naranja (Valencia) (Días 19, 20 y 21 de Agosto).

Participantes: Boca Juniors, de Buenos Aires (Argentina), Os Belenenses (Portugal), Real Sporting de Gijón (España), Real Valladolid C.F. (España).

III Trofeo Ciudad de Granada (Granada) (Días 21, 22 y 23 de Agosto).

Participantes: Boavista, de Oporto (Portugal), Sportul, de Bucarest (Rumanía), U.D. Salamanca (España), Granada C.F. (España).

Torneo Festa D'Elig (Elche-Alicante) (Días 22, 23 y 24 de Agosto).

Participantes: F.C. Zurich (Suiza), F.C. Den Haag (Holanda), Valencia C.F. (España).

III Trofeo Villa de Madrid, (Madrid) (Días 20, 21 y 22 de Agosto).

Participantes: Vasas, de Budapest (Hungria), Vitoria, de Setúbal (Portugal), Torpedo, de Moscú (URSS), Atlético de Madrid C.F. (España).

IV Trofeo Ciudad de Valladolid (Valladolid) (Días 21, 22 y 23 de Agosto).

Participantes: Boca Juniors, de Buenos Aires (Argentina), Os Belenenses (Portugal), Real Sporting de Gijón (España), Real Valladolid C.F. (España).

III Trofeo Ciudad de Granada (Granada) (Días 21, 22 y 23 de Agosto).

Participantes: Boavista, de Oporto (Portugal), Sportul, de Bucarest (Rumanía), U.D. Salamanca (España), Granada C.F. (España).

Torneo Festa D'Elig (Elche-Alicante) (Días 22, 23 y 24 de Agosto).

Participantes: F.C. Zurich (Suiza), F.C. Den Haag (Holanda), Valencia C.F. (España).

III Trofeo Villa de Madrid, (Madrid) (Días 20, 21 y 22 de Agosto).

Participantes: Vasas, de Budapest (Hungria), Vitoria, de Setúbal (Portugal), Torpedo, de Moscú (URSS), Atlético de Madrid C.F. (España).

IV Trofeo Ciudad de Valladolid (Valladolid) (Días 21, 22 y 23 de Agosto).

Participantes: Boca Juniors, de Buenos Aires (Argentina), Os Belenenses (Portugal), Real Sporting de Gijón (España), Real Valladolid C.F. (España).

III Trofeo Ciudad de Granada (Granada) (Días 21, 22 y 23 de Agosto).

Participantes: Boavista, de Oporto (Portugal), Sportul, de Bucarest (Rumanía), U.D. Salamanca (España), Granada C.F. (España).

Torneo Festa D'Elig (Elche-Alicante) (Días 22, 23 y 24 de Agosto).

Participantes: F.C. Zurich (Suiza), F.C. Den Haag (Holanda), Valencia C.F. (España).

III Trofeo Villa de Madrid, (Madrid) (Días 20, 21 y 22 de Agosto).

Participantes: Vasas, de Budapest (Hungria), Vitoria, de Setúbal (Portugal), Torpedo, de Moscú (URSS), Atlético de Madrid C.F. (España).

IV Trofeo Ciudad de Valladolid (Valladolid) (Días 21, 22 y 23 de Agosto).

Participantes: Boca Juniors, de Buenos Aires (Argentina), Os Belenenses (Portugal), Real Sporting de Gijón (España), Real Valladolid C.F. (España).

III Trofeo Ciudad de Granada (Granada) (Días 21, 22 y 23 de Agosto).

Participantes: Boavista, de Oporto (Portugal), Sportul, de Bucarest (Rumanía), U.D. Salamanca (España), Granada C.F. (España).

Torneo Festa D'Elig (Elche-Alicante) (Días 22, 23 y 24 de Agosto).

Participantes: F.C. Zurich (Suiza), F.C. Den Haag (Holanda), Valencia C.F. (España).

III Trofeo Villa de Madrid, (Madrid) (Días 20, 21 y 22 de Agosto).

Participantes: Vasas, de Budapest (Hungria), Vitoria, de Setúbal (Portugal), Torpedo, de Moscú (URSS), Atlético de Madrid C.F. (España).

IV Trofeo Ciudad de Valladolid (Valladolid) (Días 21, 22 y 23 de Agosto).

Participantes: Boca Juniors, de Buenos Aires (Argentina), Os Belenenses (Portugal), Real Sporting de Gijón (España), Real Valladolid C.F. (España).

GASOLINA GRATIS
para sus vacaciones

comprando el coche del año
SEAT 133

Infórmese en su concesionario
SEAT
más próximo

BOXEO

PENSANDO EN MONTREAL

España llevará un equipo completo a los Juegos Mediterráneos

Dos novedades respecto a los europeos de Katowice; el superwelter Chamorro y el semipesado Iñiguez

Madrid (De nuestra Redacción). — La Federación Española de Boxeo ya tiene el equipo completo de boxeadores aficionados que presentará en los próximos Juegos del Mediterráneo que tendrán lugar en Argel. Once hombres: minimosca, Rodríguez Cal; mosca, Vicente Rodríguez; gallo, Juan Francisco Rodríguez; pluma Antonio Rubio; ligero, Cecilio Lastra; superligero, Gómez Canet; welter, Antonio Sáez; superwelter, Chamorro; medio, Martín Santiago; semipesado, Iñiguez y pesado «Pantera» Rodríguez.

Dos novedades sobre el equipo español que compitió en los últimos europeos de Katowice; el superwelter cordobés Chamorro y el semipesado almeriense, Iñiguez. Sólo hay dos hombres más en cartera, por si se produjeran lesiones: un pluma, un ligero, y el pluma Padrón, incluso podría sustituir a Antonio Rubio si éste no estuviera en su mejor forma; pero el equipo ya parece definitivo. La concentración del equipo se inició el pasado día 20, en Lanzarote, por tratarse de un clima bastante similar al que encontrarán nuestros púgiles en Argel y por brindárseles unas instalaciones inmejorables.

La idea federativa es hacer el mejor papel posible en Argel, igualar si fuera posible, el éxito conseguido en los Juegos Mediterráneos disputados en Esmirna aunque esta vez será más difícil porque Italia y Francia concurrirán con sus mejores equipos, además de hacerlo Yugoslavia, que no suele escurrir el bulto en estas competiciones, pero, en última instancia, se está pensando en los Juegos Olímpicos de Montreal en 1976. Una preparación que se inició ya con los europeos de Katowice, que continúa con los Mediterráneos y que se proseguirá durante todo el invierno con la III Liga nacional amateur.

Prescindiendo de cuáles puedan ser los resultados en Argel, primero y en Montreal, el próximo año, hay que reconocer que la Federación Española de Boxeo, con tan criticables errores como los que comete con frecuencia, está en una acertada línea de cara a los trofeos de Montreal. No cabe aún ilusionarse con las medallas, pero — como se demostró en Katowice — los púgiles españoles ya son hombres a batir, que pasan eliminatorias, disputan los combates a cara de perro y hasta llegan a las finales.

ERNESTO GRILLO

SALAS DE LOS INFANTES

Día 3 de Agosto (4 de la tarde)

GRAN TIRADA AL PLATO

20.000 PESETAS EN PREMIOS

— • • • —

Día 10 de Agosto (4 de la tarde)

GRAN TIRADA DE PICHON

40.000 PESETAS EN PREMIOS

MEJOR QUE NUNCA. HOY EMPIEZA LA OPERACION ESCOBA DE CALZADOS BAHIA

BARREMOS TODAS LAS EXISTENCIAS DE VERANO. PRECIOS PARA TODOS

ZAPATOS SEÑORA . . . desde 75 Ptas.

ZUECOS NEGROS Y AZULES. . . desde 250 Ptas.

TRENZADOS Y MOCASINES CABALLERO desde 250 Ptas.

HOY, EMPEZAMOS LA BARRIDA. OPERACION ESCOBA DE

CALZADOS BAHIA

LLEGUE A TIEMPO

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
2										
3										
4										
5										
6										
7										
8										
9										
10										
11										

HORIZONTALES - 1: Cavidad situada entre las costillas falsas y las caderas. Poeta. - 2: Mimos, caricias. - 3: Interjección que denota sorpresa. Reglas graduadas de los topógrafos. Posee. - 4: Antecedentes. Posesivos. - 5: Bebida alcohólica. Embarcación ligera. - 6: Contracción Alimento. Artículo. - 7: Dar voces lastimeras. Dios del Trueno escandinavo. - 8: Fluido aeriforme. Ciudad alicantina. - 9: Prefijo negativo. Se repone de una enfermedad. Escuchó. - 10: Tocaron con los labios en prenda de cariño. - 11: Día anterior a hoy. Pasa de adentro a afuera.

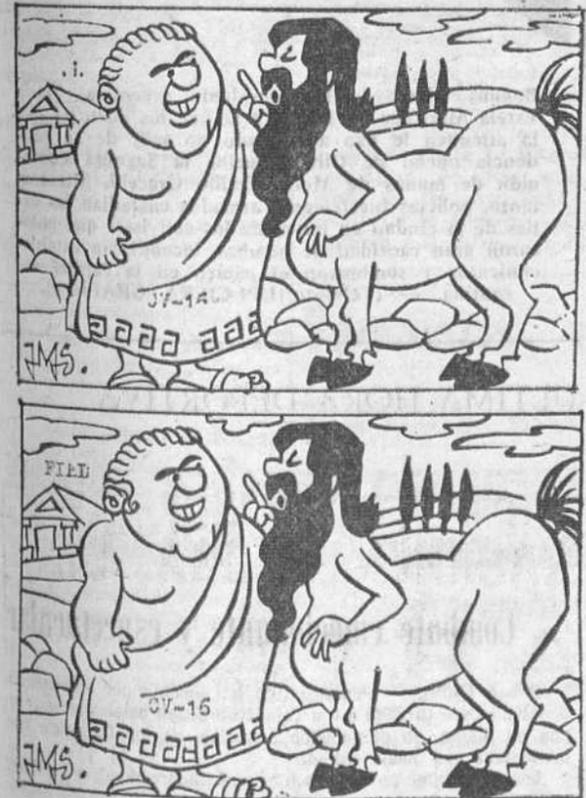
VERTICALES - 1: Ciudad de Tenerife. Vestido lujoso. - 2: Gandul. - 3: Interjección que denota dolor. Griería popular (pl.). Voz de la res lanar. - 4: Nombre de varón. Estar. - 5: Flor heráldica. Lanzas largas antiguas. - 6: Terminación verbal. Cervicería. Símbolo del sodio. - 7: Abrigo. Regalar. - 8: Pronominal. Cobertizos para el ganado. - 9: Campeón. Planta cucurbitácea de fruto dulce y aguanoso. Repetido, canción de cuna. - 10: Nombre de varón. - 11: Lugares donde se trilla la mies. Garbo.

Solución al crucigrama anterior:

HORIZONTALES. - 1: Fiar. Zoco. - 2: Goletas. 3: If. Menor Lo. - 4: Aarón. Ras. - 5: Tas. Belén. - 6: IM. Can. Ti. - 7: Ganar. Man. - 8: Cal. Seras. - 9: Ur. Uatir. Sa. - 10: Hileras. - 11: Abad. Silo.

VERTICALES. - 1: Fría. Cuna. - 2: Fatigar. - 3: Ag. Ramal. Ha. - 4: Romos. Lid. - 5: Len. Cabal. - 6: En. Bar. Te. - 7: Topen. Sir. - 8: Zar. Meras. - 9: Os. Retar. Sl. - 10: Láminas. - 11: Oros. Saco.

DIBUJOS CON SIETE ERRORES



Solución a los siete errores:
 1: Piedra. - 2: Piedra. - 3: Piedra. - 4: Manga. 5: Línea de velocidad. - 6: Cejas. - 7: Cinturón.

PISO DE 170 m²
APTO PARA OFICINAS
SE VENDE
 EN CALLE MADRID NUM 22. 2.
 INFORMES: Teléfonos 207011 y 203955

Y VA DE CUENTO...

LA ULTIMA ETAPA

Entre la multitud que se agolpaba al borde de la carretera para presenciar el paso de los "gigantes de la ruta" en el "Tour de Francia", figuraba un matrimonio, ambos a cual más despistados.

¡Ya vienen! ¡Ya vienen! Y el pelotón desfiló ante la muchedumbre a velocidad de vértigo. Pero no iban en el grupo todos los corredores. Más tarde fueron apareciendo otros carreristas aislados que avanzaban en lucha forzada por alcanzar a los que marchaban en cabeza.

Mucho tiempo después cerraba la carrera otro corredor que pedaleaba desesperadamente.

—¡Pobre hombre, para lo que le va a valer! —exclamó la mujer del matrimonio antes aludido.

—Es normal, mujer —le explicó el marido—, en cada etapa alguno tiene que ser el último y hoy le ha tocado a éste.

REGRESO DE VACACIONES

Estábamos en el mes de Julio y ya habían disfrutado sus vacaciones un matrimonio de cierta edad. Y a la señora le faltó tiempo para entablar un diálogo con la vecina de la otra mano del piso que habitaban en la misma casa. Tras recorrer todas las teclas del pentagrama, que se entona en estas circunstancias: la salud, el tiempo y lo caro que está todo, la segunda preguntó:

—¿Dónde han estado ustedes?

—Pues no hemos ido muy lejos —contestó la veraneante—; y no por falta de gasolina, sino por falta de dinero.

ERAN OTROS TIEMPOS

Durante largo tiempo los barberos turcos eran al mismo tiempo una especie de cocineros. Por medio de un ayudante preparaban algunos platos, según el gusto de los clientes, a los que les servían durante la operación del rapado de la testa.

También los barberos italia-

nos hacían lo mismo en la Edad Media, con la diferencia de que si le causaban al cliente algún corte durante el rasurado no sólo estaba éste dispensado de pagar el servicio, sino que, además, recibía una botella de "chianti" como indemnización.

EL DIAGNOSTICO DEL COCHE

En cierta ocasión un médico estaba muy enfadado porque ne el garaje a donde había llevado su coche no terminaban de ponerlo en marcha. Y tenía que salir en cumplimiento de la visita a sus enfermos. Al fin se decidió a presentarse en el garaje y le interpelló al mecánico:

—¡No creo que haga falta tanto tiempo para establecer un diagnóstico!

—Es posible —le contestó el mecánico—. Usted que tiene ya costumbre, pregúntele a su coche dónde le duele.

ANTES Y AHORA

—En fin, Teles, no te comprendo. Antes gruñías porque no sabías dónde gastaba el dinero. Y ahora que lo sabes, porque la vida está de locura, sigues gruñendo.



¿Había muchos peces en el mar?

Solución al jeroglífico:

Las azotó cruelmente.

SUBASTA

EL PROXIMO DIA 13, A LAS 12 DEL MEDIODIA, SE SUBASTARA EL

COTO DE CAZA

DE

BARCENA DE BUREBA

Informes: EL ALCALDE DE ABAJAS



UN LASER DE ENORME POTENCIA PARA LA PROPULSION ESPACIAL

Las astronaves recibirán la energía en forma de luz y la transformarán seguidamente en corriente eléctrica

París (Crónica AFP-FIEL, Servicios Especiales EFE, por Lucien Neret, en exclusiva para DIARIO DE BURGOS). — Dentro del próximo quinquenio habrá navíos espaciales capaces de llevar cargas importantes de una órbita a otra. La NASA espera liberar esos vehículos del peso de los motores y, sobre todo, de los combustibles que actualmente constituyen la mayor parte de la masa de los cohetes espaciales.

Para ello piensa construir generadores de energía de un tipo completamente nuevo: un láser de una potencia de 50 a 60 kilowatios

LOS ALEDAÑOS ORBITALES DE LA TIERRA

La órbita geoestacionaria del planeta estará en esas fechas ocupada por una multitud de instalaciones: estaciones de telecomunicación, de radiotelevisión, laboratorios de investigación de nuevos materiales de construcción, de nuevos vegetales, etc.

Para llegar a esta órbita geoestacionaria (35.000 kilómetros de altura, por encima del cinturón ecuatorial), hay que consumir actualmente grandes cantidades de combustible. De aquí la idea de transmitir la energía necesaria a los vehículos espaciales, a distancia en forma de luz, que se convertiría en energía eléctrica dentro del navío del espacio.

El Centro de Investigaciones Lewis de la NASA está construyendo actualmente un láser de gas carbónico que alcanzará una potencia de 60 kilowatios. Para hacerse una idea de lo que significa esta energía destinada a la propulsión espacial, recordaremos que para colocar una carga orbital de 15,5 Tm. en la órbita geoestacionaria hace falta solamente una potencia láser de 4 millwatios durante 10 días.

Utilizando el láser imaginado por la NASA, se conseguirá multiplicar por un 400 por cien la carga útil que se transporta actualmente de una órbita baja a otra geoestacionaria.

UN LASER EN UN AVION

Será interesante montar el láser en un avión, para colocarlo por encima de la pantalla de nubes. Puede incluso concebirse que una buena parte de la energía del láser sea de origen solar, gracias a los paneles de fopopilas que recubrirían el fuselaje y las alas del aparato.

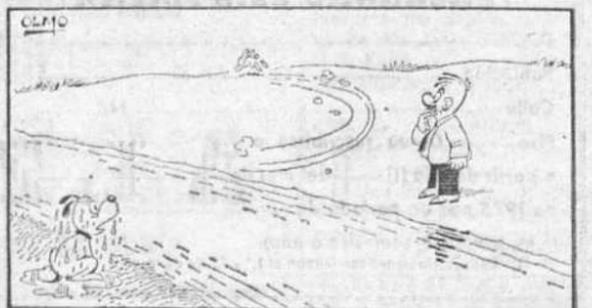
Una flota de varios aviones equipados de esta manera difundirían una energía considerable, en dirección a los satélites a aprovisionar. La NASA pondrá en servicio su primer láser espacial en el verano de 1975, y a mediados de 1976 funcionará un modelo de potencia superior.

Si las pruebas son satisfactorias, se pasará luego al estudio operacional, de tal modo que todo esté preparado para cuando empiece el tráfico de los navíos que enlazarán constantemente la Tierra con su órbita geoestacionaria («shutles») hacia 1980.

LEA VD. SIEMPRE

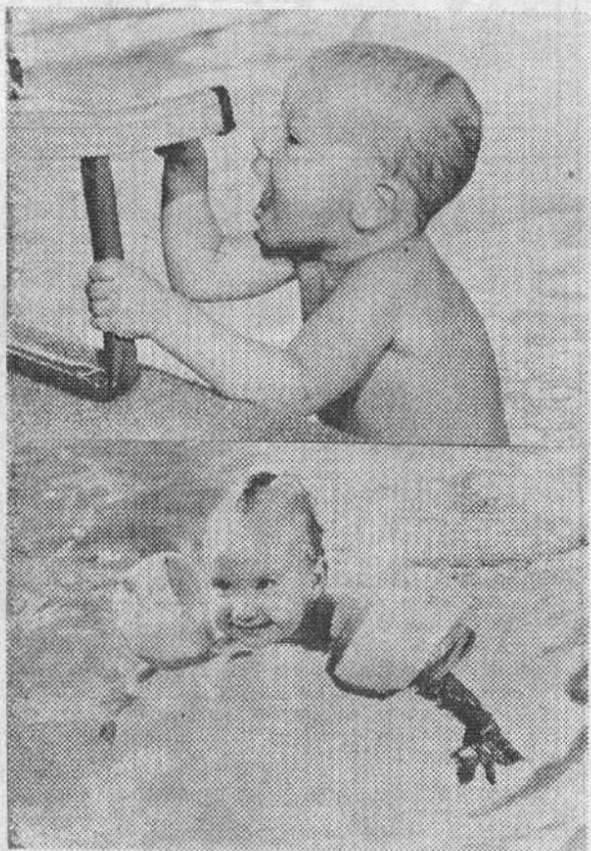
Diario de Burgos

■ **DON CELES** ■ **Por OLMO** ■





Nadadores precoces



El ritmo de crecimiento de los niños alemanes ha experimentado una gran aceleración en los últimos tiempos, habiéndose comprobado, por ejemplo, que los niños de diez años miden por término medio cinco centímetros y pesan 2,5 kilos más que los pequeños de la misma edad de hace quince años. Paralelamente a esta aceleración de crecimiento, los niños hacen gala de habilidades deportivas realmente precoces, como es el caso de René Görtler, de dos años y medio y que es probablemente el más joven nadador del Mundo (foto superior). En la misma piscina de Munich está aprendiendo a nadar la niña Sandra, de sólo trece meses y que como documenta la fotografía inferior, lejos de tener miedo al agua lo pasa realmente bien con ayuda de los flotadores de brazo inflables.

DESPISTE DIPLOMATICO

Se equivocaron de embajada

Oslo (Efe).— Durante los últimos nueve meses, un Departamento de la Defensa noruego, ha remitido, por equivocación, su correspondencia a la Embajada de la Alemania del Este en lugar de enviarla a la de Alemania Federal, según declaró hoy un jefe de Estado Mayor de la Defensa.

El contralmirante Reidar Godoe, al confirmar una información que sobre el tema había publicado el periódico de Oslo «Morgenbladet», no quiso nombrar al departamento que había cometido el error. Pero el periódico de-

cia que podía ser el Estado Mayor, situado en Kolsaas, cerca de Oslo, en el mando de operaciones para la defensa del Sur de Noruega y también sede del cuartel general del sector Norte de la OTAN. El error se debe a una confusión producida en el departamento de Correos de la Defensa.

El mismo periódico dice que el comandante en jefe del Estado Mayor conjunto, general H. F. Zeiner-Gundersen ha enviado una carta a todo el personal militar, en la que dice que tales errores no serán tolerados en el futuro.

NOTICIAS AL CIERRE

DISPOSICIONES OFICIALES

Madrid (Cifra). — El «Boletín Oficial del Estado» publicará mañana, jueves, entre otras, las siguientes disposiciones: **Jefatura del Estado.** — Instrumento de ratificación del tercer convenio para modificar el convenio de 29 de Octubre de 1959 entre el Estado español y la República Federal de Alemania sobre Seguridad Social. = **Presidencia del Gobierno.** — Decreto por el que se complementa el 2244/1973 de 17 de Agosto, que aprobó el Plan de reestructuración de harinas panificables y sémolas. = **Hacienda.** — Orden por la que se concede un crédito excepcional a la Secretaría General del Movimiento. = **Gobernación.** — Decreto por el que se convocan elecciones provinciales complementarias. = **Agricultura.** — Orden sobre ordenación de los mercados de ganados. Orden por la que se regula el registro especial de mercados en origen. = **Planificación del Desarrollo.** — Orden por la que se organizan las Delegaciones provinciales del Servicio de Movilización de este Departamento.

LA CEE IMPORTA MENOS PETROLEO

Bruselas (Efe). — De un 16 a un 23 por ciento han disminuido las importaciones de petróleo en los distintos países del Mercado Común, durante los cuatro primeros meses del año, según las últimas cifras publicadas por la oficina de estadística de la CEE. De acuerdo con estas cifras, el país que ha registrado una baja más acusada en la importación de productos petrolíferos ha sido Francia, donde la disminución fue de un 23,4 por ciento con respecto al mismo período del año anterior. Le siguen Gran Bretaña con un 22,5 por ciento, Holanda con un 21,7 por ciento, Dinamarca con un 18,4 por ciento y Alemania Federal con un 17 por ciento.

TURQUIA SE EXPLICA EN LA NATO

Bruselas (Efe). — A petición de Turquía se ha reunido esta tarde aquí el Consejo de la NATO, bajo la presidencia de su secretario general, Joseph Luns, con objeto de escuchar la declaración del embajador turco, referente a los motivos que han obligado a su país a tomar el control de las bases norteamericanas. El embajador turco ha explicado a sus colegas que la medida adoptada por su Gobierno con respecto a las bases estadounidenses constituía una respuesta al prolongado embargo de armas que la administración de Washington viene imponiendo a Turquía. Según ha trascendido de fuentes autorizadas, la intervención turca ha tenido un carácter moderado y el Consejo ha reaccionado muy favorablemente a los motivos expuestos por el representante turco, si bien la mayor parte de los embajadores ante la NATO han expresado su inquietud sobre las repercusiones que puede tener para la Alianza, tanto el embargo norteamericano como la posterior decisión de Ankara. En los medios próximos a la OTAN se recuerda que en Turquía existen bases estrictamente norteamericanas y bases dependientes del mando conjunto de la Alianza Atlántica a las que no afectaría la decisión del Gobierno turco y se añade que el Consejo ha encargado al Comité militar realizar lo antes posible un informe sobre las consecuencias para la defensa occidental de esta situación conflictiva entre Estados Unidos y Turquía.

DICEN HABER HALLADO VESTIGIOS HUMANOS DE HACE 16.000 AÑOS

Washington (Efe).— Científicos norteamericanos han encontrado los restos de una hoguera y cacharros de piedra que parecen demostrar la presencia humana más antigua en América. Trozos de carbón rudimentario y utensilios que datan de hace 16.000 años, se han descubierto en las excavaciones en torno a una gran roca que aún hoy sirve de refugio, a 43 kilómetros de Pittsburgh, en el Estado de Pensilvania, no lejos de Washington. El doctor James Adovasio, que ha dirigido los trabajos, ha informado que el descubrimiento apoya la teoría de que seres humanos procedentes de Asia llegaron a América 30.000 años antes de Cristo, cruzando el estrecho de Bering.

NUEVE VETOS DE FORD

Washington (Efe). — A pesar de que dominan ampliamente las dos Cámaras del Congreso, los demócratas no han sido capaces de eliminar los vetos presidenciales lo que ha supuesto un tremendo deserción para su unidad como partido. Ford ha vetado nueve leyes en lo que va de año, pero hasta hoy los demócratas no se han puesto de acuerdo para alcanzar en las dos Cámaras una votación de dos tercios con lo que constitucionalmente se elimina el veto. La Casa Blanca ha tenido que recurrir frecuentemente al poder de veto que la Constitución le otorga para imponerse a los demócratas, pero luego ha necesitado maniobras para conseguir que los legisladores de la oposición no se unieran a la mayoría para anularlo. Las leyes vetadas por Ford tenían un carácter social cuya puesta en práctica la Casa Blanca consideraba que era demasiado costosa. Sin embargo, al eliminar hoy el veto, el Congreso ha puesto en evidencia una ley sobre servicios médicos y sanitarios cuyo costo se eleva a 2.000 millones de dólares.

LOS ASTRONAUTAS USA ABANDONAN EL HOSPITAL

Honolulu (Hawai, Estados Unidos) (Efe). — Los tres astronautas que hace casi dos semanas se encontraron en el espacio con dos cosmonautas soviéticas, abanzarán el miércoles a sus familias, una vez abandonen el hospital en el que fueron internados por inhalar gases venenosos en su vuelta a la Tierra. Thomas Stafford, Vance Brand y De-

nald Slayton, permanecerán, no obstante, en Hawai en observación hasta que los doctores determinen si el envenenamiento les ha causado lesiones permanentes en los pulmones. Los astronautas inhalaban tetraóxido de nitrógeno al olvidarse Brand de cerrar la llave de paso, manobra que a su vez habría abierto automáticamente los paracaídas. En vez de esto, Brand accionó los paracaídas a mano olvidándose de frenar la entrada del carburante en la cabina del «Apolo». Las familias de los astronautas se trasladan el miércoles desde Houston a Hawai para reunirse por vez primera con los últimos tripulantes de la serie «Apolo».

LA PRESIDENTE, ENFERMA



Buenos Aires — La presidenta argentina, María Estela Martínez de Perón, a la que los doctores que la atienden le han aconsejado no salir de su residencia oficial de Olivos, recibe la Sagrada Comunión de manos de Mons. Emilio Gracelli. Mientras tanto, policías fuertemente armados custodian las calles de la ciudad en busca de los activistas que colocaron gran cantidad de bombas, incendiaron establecimientos y sembraron el pánico en la capital argentina. — (Telefoto UPI-CIFRA GRAFICA).

ULTIMA HORA DEPORTIVA

Fernando Sánchez venció a Araujo, en Bilbao

Combate emocionante y espectacular

Bilbao (Afil). — Paperito (63) ha vencido por abandono a Jonathan Dele (61,800) en la velada de boxeo celebrada esta noche en Bilbao, en el pabellón municipal de los Deportes, que presentaba una buena entrada.

Los tres primeros asaltos fueron de ligero dominio de Dele, mientras que Paperito rehúsa la pelea en su deseo de cansar a su contrario. Pero en los asaltos cuarto y quinto Paperito se lanzó al ataque y en espectaculares series consiguió llegar repetidamente a la cara y flancos de Dele a quien abrió los dos cejas.

Terminado el quinto asalto, Jonathan Dele levantó el brazo en señal de abandono y el árbitro relleno su cartulina y la entregó a la mesa federativa. Se organizó un gran escándalo en el pabellón al considerar el público que el boxeador de color podía seguir la pelea. Ante este suceso Jonathan Dele quiso continuar boxeando, pero ya el árbitro había abandonado el ring y había dado por terminado el combate.

Abrió la velada el combate entre Santaencracia (59,100) y Barrios (57,200) que terminó con la victoria del primero a los puntos en una pelea concertada a seis asaltos. En el quinto asalto Barrios fue amonestado por boxeo antirreglamentario.

El segundo combate de la noche lo protagonizaron Fernando Sánchez «Kung-Fu» (61,900) y Araujo (61,200). El combate fue emocionante y espectacular, dada la condición de pegadores de ambos púgiles. Al final de los ocho asaltos, el árbitro decretó la victoria del burgalés a los puntos.

En el último combate de la noche no hubo veredicto. Bernardéz (55,700) y Artigó (58) fueron amonestados dos veces en el cuarto asalto por falta de combatividad, y por el mismo motivo el árbitro decretó en el sexto asalto el final de la pelea.

Hágase suscriptor de
Diario de Burgos
rellenando este boletín

D.
Población
Calle N.º
Piso Desea suscribirse a **DIARIO DE BURGOS**
a partir del día (1) del mes de
de 1975 por un período de

(mes, trimestre, semestre o año).
(1) Las suscripciones comienzan el 1.º y 15 de cada mes.

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN: Capital: 212 ptas. al mes.
Fuera de la capital: Trimestral, 625 ptas.; Semestral, 1.250 ptas.; Anual, 2.500 ptas.

NOTA.—Las suscripciones de fuera de la capital se harán por un período de tres meses como mínimo.